

ڈرامہ انارکلی

امتیاز علی تاج کا ڈرامہ انارکلی، حرم سرا کی ایک کنیز نادرہ کی الم ناک کہانی ہے جسے اکبر بادشاہ نے یہ سمجھ کر دیوار میں چنوا دیا تھا کہ اس نے شہزادہ سلیم کو اپنے عشق کا فریب دے کر بادشاہ کے خلاف بغاوت پر آمادہ کرنے کی کوشش کی ہے۔ نادرہ کو انارکلی کا خطاب اس وقت ملا جب بادشاہ کی منظور نظر کنیز، دلآرام کی غیر موجودگی میں اس نے جشن نوروز کے موقع پر اپنے رقص اور گیت سے اکبر اور شہزادہ سلیم کو مسحور کر دیا۔

دلآرام کے لیے یہ صورت حال ناقابل قبول تھی کیونکہ ایک طرف تو اس نے اپنا مقام کھو دیا تھا اور دوسری طرف اسے یہ خدشہ تھا کہ اگر شہزادہ سلیم انارکلی سے عشق کرنے لگا تو اس کا ملکہ بننے کا منصوبہ ناکام ہو جائے گا جو وہ شہزادے کا التفات حاصل کر کے پایہ تکمیل تک پہنچانا چاہتی تھی۔

شہزادہ سلیم انارکلی کی محبت میں گرفتار ہو گیا لیکن انارکلی کو یہ خوف دامن گیر تھا کہ وہ ایک کنیز ہے اس لیے شہزادے سے محبت کا یہ کھیل اس کے لیے جان لیوا ثابت ہو گا۔ شہزادے نے اسے یقین دلایا کہ ایسا نہیں ہو گا اور اس کے جیتے جی انارکلی کو کوئی گزند نہیں پہنچے گا۔

دلآرام نے پائیں باغ میں انارکلی اور شہزادہ سلیم کو ملاقات کرتے ہوئے دیکھ لیا اور دھمکی دی کہ وہ بادشاہ کو یہ راز بتا دے گی۔ شہزادہ سلیم نے دوسرے دن اسے بلا کر اس راز کو راز رکھنے کے عوض دولت کی پیش کش کی تو دلآرام نے اس کے سامنے اپنا دل کھول کر رکھ دیا اور کہا کہ وہ بھی اس کی محبت کا طلب گار ہے۔ شہزادے نے اسے جواب دیا کہ اگر اس نے انارکلی اور شہزادے کی محبت کا راز فاش کیا تو بادشاہ کو بتایا جائے گا کہ دلآرام خود شہزادے سے محبت کرتی تھی اور ناکامی پر یہ الزام لگا رہی ہے۔

سلیم کا دوست بختیار جو اتفاقاً وہاں موجود تھا، اس واقعہ کا گواہ بن گیا اور یوں دلآرام وقتی طور پر شکست کھا گئی۔ دلآرام نے بڑی چالاکی سے انارکلی اور شہزادے کو اس بات کا یقین دلایا کہ وہ اپنے کیے پر پشیمان ہے اور اب ان کے مفادات کا تحفظ کرے گی۔ شہزادے اور انارکلی نے بڑی سادگی سے اس کی بات پر یقین کر لیا لیکن ثریا یہ ماننے کے لیے تیار نہیں تھی کہ دلآرام مخلص ہو سکتی ہے۔ اسی طرح بختیار بھی مسلسل شہزادے کو خبردار کر رہا تھا۔

اکبر نے مہارانی کے ساتھ مشورہ کرنے کے بعد جشن نوروز کا انتظام دلآرام کے حوالے کر دیا کیونکہ انارکلی بیمار تھی۔ دلآرام نے اس موقع سے فائدہ اٹھاتے ہوئے ایک منصوبہ تیار کیا جس کے مطابق اس نے بادشاہ کی نشست کے سامنے والی دیوار پر ایک آئینہ لگوا یا تاکہ ضرورت پڑنے پر بادشاہ اس آئینے میں شہزادہ سلیم کو دیکھ سکے جو بادشاہ سے قدرے پیچھے اس کے بائیں طرف بیٹھتا تھا۔ جشن نوروز کے دن دلآرام نے مردارید کے ذریعے انارکلی کو ایک نشہ آور مشروب پلا دیا اور انارکلی نے نشے کے عالم میں بڑی بے باکی سے سلیم کی طرف اشارے کر کے گانا شروع کر دیا۔

دلآرام نے اس موقع پر بادشاہ کی توجہ آئینے کی طرف دلائی اور بادشاہ نے آئینے میں دیکھ لیا کہ شہزادہ سلیم انارکلی کے اشاروں کو جواب دے رہا ہے۔ صورت حال کا انکشاف ہوتے ہی اس نے انارکلی کو قید کرنے کا حکم دیا اور شہزادہ سلیم کو بڑی سختی سے اس کے ایوان میں واپس بھجوا دیا۔

شہزادہ سلیم نے بختیار کے ذریعے داروغہ زنداں کو رشوت دے کر انارکلی سے ملنا چاہا اور جب ملاقات کا اہتمام ہو گیا تو کوشش کی کہ انارکلی کو اپنے ساتھ لے جائے۔ داروغہ زنداں ایک چالاک انسان تھا۔ اس نے بڑی تجربہ کاری کا مظاہرہ کرتے ہوئے شہزادے سے کہا کہ بادشاہ سلامت اس طرف آرہے ہیں اور یہ درخواست کی کہ وہ کچھ دیر کے لیے داروغہ کے کمرے میں بیٹھ جائے۔ اس نے وعدہ کیا کہ بادشاہ کے جانے کے بعد وہ خود انارکلی کو شہزادے کے ساتھ بھیج دے گا۔ شہزادہ اس کے دام میں آگیا اور اس کے کمرے میں جا بیٹھا۔ داروغہ نے اسے پانی پلایا اور شہزادہ بے ہوش ہو گیا۔ داروغہ کا مسئلہ یہ تھا کہ اگر وہ شہزادے کو انارکلی لے جانے دیتا تو اسے بادشاہ کے عتاب کا سامنا کرنا پڑتا اور اگر وہ ایسا نہ کرتا تو اس نے جو رشوت شہزادے سے کی تھی، وہ اس کے لیے مصیبت بن جاتی۔

دوسری طرف اسی رات میں اکبر اپنی خواب گاہ میں بیٹھا تھا۔ رانی نے بہت کوشش کی کہ کسی طرح اکبر انارکلی کو آزاد کرنے پر آمادہ ہو جائے اس کے بعد انارکلی کی ماں نے بھی بہت منت سماجت کی لیکن بادشاہ ان دونوں کو خاطر میں نہ لایا۔ وہ اس واقعہ کی تفصیل جاننا چاہتا تھا۔ چنانچہ اس نے دلآرام کو بلوایا کیونکہ اس کا خیال تھا کہ وہ ضرور کچھ جانتی ہوگی۔

دلآرام نے اس موقع سے خوب فائدہ اٹھایا۔ اس نے ابتدا میں خوف کا اظہار کیا اور بادشاہ کی دھمکی پر بڑی چالاک سے اپنا بیٹھی دفاع کرنے کے لیے کہا کہ شہزادے نے اسے دھمکی دی تھی کہ اگر وہ اس عشق کاراز افشاں کرے گی تو جھوٹے گواہوں کی مدد سے اس پر وہ الزام لگایا جائے گا جو واقعات نے انارکلی پر لگایا۔ اپنا دفاع کرنے کے بعد اس نے انارکلی پر یہ حملہ کیا کہ بادشاہ کو

بتایا کہ انارکلی شہزادے کو اس بات پر آمادہ کرنے کی کوشش کرتی تھی کہ وہ بادشاہ کو قتل کر دے۔ اس طرح وہ خود ہندوستان کی ملکہ بننا چاہتی تھی۔

انارکلی کی بد قسمتی یہ تھی کہ دشمنوں کی سازش کے ساتھ ساتھ قسمت کی خرابی بھی اس کی موت کے منصوبے میں شریک تھی۔ وہ اس طرح کہ اسی رات داروغہ زنداں بھی سلیم کو بے ہوش کرنے کے بعد اکبر کے پاس حاضر ہوا اور دلآرام کی طرح اپنا دفاع کرنے کے لیے پہلے یہ بتایا کہ شہزادے نے اسے دھمکی دی تھی کہ اگر اس نے شہزادے کو انارکلی سے ملنے کی اجازت نہ دی تو اس پر الزام لگایا جائے گا کہ اس نے رشوت لی ہے اس طرح اپنا دفاع کرنے کے بعد اس نے بتایا یہ انارکلی نے بادشاہ کی آمد کا سن کر شہزادے سے کہا تھا کہ تلوار نکالو اور دیوار کو گرا دو، جو میرے اور تمہارے درمیان ہے۔

حالات و واقعات کی اس اتفاقی مطابقت اور بد قسمتی نے بادشاہ کو یقین دلادیا کہ انارکلی شہزادے کو بغاوت پر آمادہ کرتی تھی اور اسے بادشاہ کا قتل کرنے پر اکساتی تھی۔ چنانچہ اکبر نے شدید غم و غصے کے عالم میں انارکلی کو زندہ دیوار میں گاڑ دینے کا حکم دے دیا۔ داروغہ نے اسی رات اس حکم پر عمل کیا اور انارکلی دیوار میں چن دی گئی۔

سلیم ہوش میں آیا تو اسے بختیار کی زبانی، انارکلی کی الم ناک موت کا علم ہوا۔ اس نے شدید غم کی کیفیت میں خودکشی کرنے کی خواہش کی اور اکبر کو اپنا باپ ماننے سے انکار کر دیا۔ اکبر کو بھی ثریا کی زبانی یہ علم ہو چکا تھا کہ دلآرام نے سازش کی تھی اور داروغہ زنداں جھوٹا تھا لیکن اب کچھ نہیں ہو سکتا تھا۔ ڈرامے کے اختتام پر تمام کردار اور تقدیر کے ستم کا شکار محسوس ہو رہے تھے۔

س: ڈرامہ انارکلی کس کا المیہ ہے۔

1- انارکلی 2- اکبر 3- سلیم

ج: ڈرامے کی روایت میں المیہ ڈرامہ ہمیشہ سے بہت مقبول رہا ہے۔ اس لیے کہ ایک المیہ انسان کا کیتھارسز کرتا ہے۔ یعنی انسان ایک المیہ کے ذریعے اپنے جذبات کا تذکیہ کر سکتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ یونان میں المیہ ڈرامے کے حوالے سے بہت گہری

تحقیق اور تنقید ہوئی۔ اسطونے اپنی مشہور کتاب "یوٹیکا" میں ایک المیہ کے لیے ضروری قرار دیا کہ یہ جس کردار کا المیہ ہو۔ اس ناتو مکمل طور پر معصوم ہونا چاہیے اور نہ مکمل گناہ گار۔ اس لیے کہ اگر وہ مکمل معصوم ہو گا تو ہمارے دل میں المیہ جذبات بیدار ہونے کی بجائے، اس کردار کے ساتھ ہمدردی اور غم و غصے کی کیفیت پیدا ہوگی۔ اور اگر وہ کردار مکمل طور پر گناہ گار ہوگا تو ناظرین کے دل میں اس کے انجام پر ہمدردی کی بجائے یہ تاثر پیدا ہوگا کہ اسے قرار واقعی سزا ملی۔ اس لیے المیہ کے مرکزی کردار کو اس کے جرم سے بہت بڑی سزا ملنا ضروری ہے۔

اگر ہم درج بالا خیالات کی روشنی میں ڈرامہ انارکلی کا جائزہ لیں، تو مرکزی کرداروں میں تین ایسے کردار ہیں جن کے بارے میں کہا جاسکتا ہے کہ "انارکلی" ان کا المیہ ہے۔ اکبر، شہنشاہ ہند ہے اور اس کا مسئلہ یہ ہے کہ اس کا وہ بیٹا جو اس کی زندگی بھر کی کاوش اور اس کے مستقبل کے خوابوں کا امین ہے، ایک معمولی کنیز کے عشق میں گرفتار ہو کر اسے قتل کرنے پر آمادہ ہے اور بالآخر انارکلی کی موت کے بعد اسے اپنا باپ ماننے سے بھی انکاری ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ اس کا مسئلہ یہ بھی ہے کہ اس نے شدت جذبات میں ایک غلط فیصلہ کر ڈالا لیکن اکبر کے یہ مسائل یہ ثابت کرنے کے لیے ناکافی ہیں کہ یہ ڈرامہ اس کا المیہ ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ قاری یہ سوچتا ہے کہ اکبر کا صرف جذباتی نقصان ہو جو اسے مظلوم ثابت نہیں کر سکتا۔ وقت کے ساتھ حالات تبدیل ہوں گے اور وہ پھر مطمئن ہو جائے گا۔

دوسرا کردار شہزادہ سلیم ہے جو اس مقام کا مستحق ہو سکتا ہے لیکن اس کا مسئلہ یہ ہے کہ اس نے اپنی حماقت اور جلد بازی سے وہ صورت حال پیدا کی کہ انارکلی کو موت کی سزا مل گئی۔ اس نے بختیار کو سمجھانے کے باوجود دل آرام پر اعتماد کیا اور پھر انارکلی کے قید ہونے کے بعد جلد بازی میں انارکلی سے ملنے لے جانے کی ناکام کوشش کی اور بڑی آسانی سے داروغہ زنداں کے فریب میں آ گیا۔ اس کی ان تمام حرکات سے اسکی نا تجربہ کاری اور بے وقوفی کی حد تک بڑھی ہوئی جذباتیت کا اندازہ ہوتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ قاری سلیم کو انارکلی کی موت کا ذمہ دار سمجھتا ہے۔ اس لیے یہ ڈرامہ سلیم کا المیہ نہیں ہو سکتا۔

انارکلی اس ڈرامے کا مرکزی کردار ہے۔ وہ اس حقیقت کو سمجھتی ہے کہ وہ ایک کنیز ہے۔ اس لیے کوئی بھی کامیابی اور عروج اس کے لیے بے معنی ہے۔ اس کے دل میں شہزادے کی محبت ہے۔ لیکن وہ اس محبت کو اپنے دل تک محدود رکھنا چاہتی ہے۔ اس لیے کہ وہ جانتی ہے کہ اس محبت کا راز فاش ہونے کی صورت میں اسے موت کے گھاٹ اتار دیا جائے گا۔ اس کا جرم صرف اتنا ہے کہ ناچاہتے ہوئے بھی، اس نے شہزادہ سلیم کے وعدے پر اعتبار کر لیا اور اپنی سادہ طبیعت کی وجہ سے علاقائی سازشوں کا

مقابلہ نہ کر سکی۔ لیکن اسے اس کے اس جرم سے کہیں بڑی اور بھیانک سزا ملی۔ اس کے ساتھ ساتھ اس کی موت میں اتفاق اور قسمت بھی شامل تھی کہ داروغہ زنداں اور دلآرام کے بیانات آپس میں مل گئے۔ چنانچہ انارکلی کے الم ناک انجام کو دیکھتے ہوئے، یہ بات بالکل واضح ہو جاتی ہے کہ یہ ڈرامہ اسی کا المیہ ہے۔ ایک المیہ ڈرامہ کے اصولوں کے مطابق انارکلی ہی وہ کردار ہے جو اس اعزاز کا مستحق ہو سکتا ہے۔

س 2: انارکلی کا کردار

ڈرامہ انارکلی میں مرکزی کردار انارکلی کا ہے۔ وہ اکبر کی شاہی حرم سرا میں ایک کنیز تھی۔ جس کا اصلی نام نادرہ تھا۔ اسے انارکلی کا خطاب اور غیر معمولی شہرت اس وقت ملی جب اکبر کا منظورِ نظر کنیز، دلآرام کی غیر موجودگی میں اس نے جشن نوروز کے موقع پر اس قدر خوبصورت رقص و سرود کا مظاہرہ کیا کہ اکبر نے اسے بیش قیمت انعامات اور یہ خطاب دیا۔

انارکلی دیکھنے میں ایسی نہ تھی کہ اسے عمومی معیارِ حسن کے مطابق خوبصورت قرار دیا جاسکے۔ مصنف کے بقول اس کی چمبیلی رنگت میں اگر سرخی کی خفیف سی آمیزش نہ ہوتی تو بیمار سمجھی جاتی۔ اس کی سب سے بڑی کشش اسکی آنکھیں تھیں جن میں اداسی اور حسرت کا گہرا تاثر نظر آتا تھا۔

اپنے مزاج کے اعتبار سے انارکلی بے حد حساس تھی اس کا سب سے بڑا مسئلہ یہ تھا کہ اسے اپنے ناچیز ہونے اور پیدا نشی طور پر ایک معمولی کنیز ہونے کا شدید احساس تھا وہ اپنے اونچے مقام اور غیر معمولی شہرت سے بیزار تھی کیونکہ وہ سمجھتی تھی کہ جس طرح اس نے اپنی پالتو ہرنی لیلی کے گلے میں گھنگھر و بانڈھ کر اس کو ایک عذاب میں مبتلا کر دیا ہے، اسی طرح اس اونچے مقام اور مرتبے نے اسے بھی ایک تکلیف دہ احساس کا شکار کر دیا ہے۔ وہ اپنے دل میں شہزادہ سلیم سے محبت کرتی تھی لیکن اس محبت کا اظہار نہیں کرتی تھی۔ اس لیے کہ وہ جانتی تھی کہ شہزادے کو کوئی کچھ نہیں کہے گا لیکن ایک وہم بھی اسے موت کی سزا دینے کے لیے کافی ہو گا۔

انارکلی حساس ہونے کے ساتھ ساتھ بے حد سادہ اور معصوم تھی۔ وہ دل کی اتنی اچھی تھی کہ جب دلآرام نے اس سے معافی مانگی تو اس نے فوراً اسے معاف کر دیا۔ اسکی شخصیت میں ایک خوف کی سی کیفیت تھی۔ وہ حرم سرا اور شاہی محل کی جکڑ بند یوں سے آزاد ہو کر ایک خوبصورت اور رومانی زندگی جینا چاہتی تھی۔

انارکلی کے کردار کے بارے میں یہ تاثر ملتا ہے کہ ڈرامے میں یہ ایک غیر فعال اور بے جان کردار ہے۔ خصوصاً دلآرام کے مقابلے میں وہ سادہ اور بے وقوفی کی حد تک بھولی نظر آتی ہے۔ لیکن حقیقت یہ ہے کہ انارکلی کا ایسا کردار اس ڈرامے کے تقاضوں کے عین مطابق ہے وہ جتنی معصوم سادہ اور محبت کرنے والی تھی، اس کا انجام اتنا ہی بھیانک اور دردناک ہوا۔ وہ جانتی تھی کہ شہزادے سے محبت کرنے کا یہی انجام ہو گا۔ اس نے اس تمام صورتِ حال سے بچنے کی پوری کوشش بھی کی لیکن شہزادے کے اصرار کے سامنے مجبور ہوتی چلی گئی ایسا محسوس ہوتا ہے جسے تقدیر اسے ایک خاص منزل کی طرف لے جا رہی تھی۔ انارکلی کا کردار جتنا سادہ ہے، دلآرام اتنی ہی زیادہ چالاک ہے انارکلی کی سادگی کی شدت اور اس کے مقابلے میں دلآرام کی چالاک کی انتہا، اس لیے کے تاثر کو مزید گہرا کرتی ہے۔

اردو ادب میں انارکلی ایک دلکش کردار کے طور پر جانی جاتی ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ڈرامہ انارکلی اسی کردار کی معصومیت اور مظلومیت کی وجہ سے ایک کامیاب ڈرامہ ہے۔

س 2۔ دلآرام کا کردار

دلآرام ڈرامہ انارکلی کا سب سے جان دار، دلچسپ اور فعال کردار ہے۔ انارکلی کے عروج اور شہرت سے پہلے وہ بادشاہ کی منظور نظر کنیز تھی۔ اسے اپنے حسن اور ذہانت پر اتنا بھروسہ تھا کہ اس نے ذہنی طور پر شہزادہ سلیم کو اپنی محبت کے دام میں پھنسانے اور اس طرح مستقبل میں ہندوستان کی ملکہ بننے کا منصوبہ بنایا ہوا تھا۔ یہی وجہ ہے کہ جب اسے عنبر اور مروا کی زبانی انارکلی کی شہرت اور اس کی طرف بادشاہ کے التفات کی خبر ملی تو اس نے بڑی بے چینی سے پوچھا کہ اس محفل میں شہزادہ سلیم تھا یہ نہیں دلآرام کا حلیہ بیان کرتے ہوئے مصنف نے خاص طور پر اس بات پر زور دیا ہے کہ قیافہ شناسی کی روح سے وہ آسانی سے شکست تسلیم کرنے والے لوگوں میں سے نہیں تھی۔ وہ منقسم مزاج تھی چنانچہ جب عنبر نے پوچھا کہ اب تم کیا کرو گی تو اس کا جواب یہ تھا کہ "ناگن کی دم پر کوئی پاؤں رکھ دے تو وہ کیا کیا کرتی ہے"۔

دلآرام غضب کی ہوشیار اور منصوبہ ساز تھی۔ اس نے ابتداء میں سلیم کو مجبور کرنے کی کوشش کی کہ وہ انارکلی کی بجائے اس کے ساتھ محبت کرے لیکن جب بختیار کی گواہی کی وجہ سے وہ مجبور ہو گئی، تو اس نے فوری طور پر چال بدلنے کا فیصلہ کر لیا اور شہزادے اور انارکلی کو اپنے اعتماد میں لے لیا۔ بعد ازاں اس نے شہزادے کی اسی دھمکی کو کہ بادشاہ کو بتانے کی صورت میں بختیار کی گواہی کے ساتھ اس پر یہ الزام لگے گا کہ وہ خود شہزادے سے محبت کرتی تھی اور ناکامی ہونے پر انتقام لے رہی ہے، اپنے حق میں استعمال کیا۔ اس نے بڑی حکمت عملی سے ایسا انتظام کیا کہ بادشاہ خود اپنی آنکھوں سے سلیم اور انارکلی کی محبت دیکھ لے۔

دلآرام چالاک اور مکار ہونے کے ساتھ ساتھ ایک ایسا فلسفیانہ ذہن رکھتی تھی کہ جس کی مدد سے وہ اپنے ضمیر کو مطمئن کر سکے۔ وہ اپنی اور انارکلی کی کشمکش کو ستاروں کا ٹکرانا قرار دیتی تھی۔ اسکے نزدیک یہ سب قسمت کا کھیل تھا جس میں اس کی اپنی حیثیت ایک مہرے سے زیادہ نہیں تھی۔ اس ڈرامے میں اس کا کردار بہت زیادہ اہمیت رکھتا ہے اس لیے کہ ڈرامے کے واقعات اس کی منصوبہ سازی اور منقسم مزاجی کی وجہ سے ہی آگے بڑھتے ہیں۔ وہ اپنے راستے کی رکاوٹیں دور کرنے کے لیے دوسروں کی نفسیات اور ان کی کمزوریوں سے فائدہ اٹھانا خوب جانتی تھی۔ مثلاً وہ انارکلی کی سادہ لوحی اور نیک فطرت سے واقف تھی اسی لیے اس کا اعتماد حاصل کرنے میں کامیاب ہو گئی۔ اسی طرح اسے علم تھا کہ شہنشاہ اکبر سب کچھ برداشت کر لے گا لیکن یہ کبھی

برداشت نہیں کرے گا کہ کوئی اس کے بیٹے کو اس کے خلاف بغاوت پر آمادہ کرے۔ اسلی لیے اس نے انارکلی پر یہ الزام بھی لگا دیا کہ وہ شہزادے کو اکبر کے خلاف بغاوت پر اکساتی تھی۔

مجموعی طور پر یہ کردار اردو ادب کے منفی کرداروں میں ایک ممتاز مقام رکھتا ہے۔ اس ڈرامے میں تمام الجھنوں کی بنیاد اسی کردار کی وجہ سے ہے اور یہی کردار واقعات کو نقطہٴ عروج پر پہنچانے کا سبب بنتا ہے۔ اس طرح یہ کہا جاسکتا ہے کہ تکنیکی اعتبار سے یہ کردار اس ڈرامے کا بہترین کردار ہے۔

س 3۔ اکبر کا کردار

ڈرامہ انارکلی میں اکبر مرکزی کرداروں میں سے ایک ہے۔ بعض نقادوں کے نزدیک، یہ ڈرامہ اکبر ہی کا المیہ ہے۔ اکبر ہندوستان کا شہنشاہ ہے اور اپنے مقام اور مرتبے کی مناسبت سے شان و شوکت اور طاقت و اختیار کا سرچشمہ ہے۔ مصنف نے اس کی شخصیت بیان کرتے ہوئے لکھا ہے کہ اس کے چلنے کا انداز ایسا تھا جیسے وہ زمین کو اپنے قدموں تلے روند رہا ہو۔ اسی طرح اس کی آنکھوں میں ایک ایسی طاقت تھی جو مخاطب کو نظریں جھکالینے پر مجبور کر دی تھی۔ محل سرا میں موجود ہر شخص اکبر کی ہیبت سے لرزبرا اندام رہتا تھا۔

اکبر نے یہ سلطنت اپنی محنت اور جانفشانی سے بنائی تھی اور وہ بجا طور پر اس پر نازاں بھی تھا۔ شہزادہ سلیم کا ذکر کرتے ہوئے اس نے مہارانی سے واضح طور پر کہہ دیا تھا کہ جب وہ خود سلیم کی عمر میں تھا تو وہ پوری سلطنت کا بوجھ اپنے کندھوں پر اٹھا چکا تھا۔ اس کے ساتھ ساتھ مستقبل کے بارے میں اس کا خواب یہ تھا کہ وہ ہندوستان کی سرزمین پر مغلیہ سلطنت کو اتنا استحکام دینا چاہتا تھا کہ صدیوں تک یہ سلطنت ختم نہ ہو سکے۔ اس نے کہا تھا "زمین سر پھٹک پھٹک کر رہ جائے اور قرن اور صدیاں اس کے سینے سے مغل علم کونہ اکھاڑ سکیں۔" وہ مستقبل کے بارے میں اپنے اس خواب کی تعبیر سلیم میں ڈھونڈتا تھا۔ سلیم اس کی تمام امیدوں اور آرزوؤں کا مرکز و محور تھا۔ اور اس کے نزدیک اس سے زیادہ اہم بات اور کوئی نہیں تھی کہ سلیم میں اس کے باپ دادا جیسی خصوصیات پیدا ہوں۔

اس ڈرامے میں اکبر کا ایک ایسا کردار تشکیل دینے کی وجہ یہ ہے کہ مصنف نے اس کی ہیبت اور دہشت کی تصویر کشی کے بعد، اس کی امیدوں اور آرزوؤں کی شدت بیان کی ہے۔ تاکہ انارکلی کے جرم پر اس کا ردِ عمل حق بجانب قرار دیا جاسکے۔ بلاشبہ اس کے لیے اس سے زیادہ افسوس ناک بات اور کوئی نہیں ہو سکتی تھی کہ اس کا بیٹا ایک کنیز کی محبت میں مبتلا ہو کر اس سے باغی ہو جائے۔ وہ اپنے بیٹے سے بے حد محبت کرتا تھا۔ اس کی غلطیوں پر سرزنش بھی کرتا تھا لیکن اس کا دل خوش رکھنے کے لیے اسے انعام بھی دیتا تھا۔ لیکن اس کے لیے یہ بات ناقابلِ برداشت تھی کہ اس کا بیٹا ایک کنیز کی محبت میں اتنا دیوانہ ہو جائے کہ اسے اپنے بیٹے کی محبت حاصل کرنے کے لیے اس کنیز کا احسان مند ہونا پڑے۔

جب اکبر کو جشن نوروز کے دوران سلیم اور انارکلی کے تعلق کا علم ہوا، تو اس کا ردِ عمل بہت شدید تھا۔ لیکن اس نے پھر بھی انصاف کرنے کی کوشش کی۔ دلآرام کو بلانا اس کوشش کا آغاز تھا لیکن انارکلی کی بد قسمتی کی وجہ سے داروغہ زنداں نے بھی ویسا ہی بیان دیا جیسا دلآرام نے دیا تھا۔ دلآرام نے اکبر کو زیادہ سے زیادہ مشتعل کرنے کے لیے انارکلی پر یہ الزام لگایا تھا کہ وہ شہزادے کو اکبر کے قتل پر آمادہ کرتی تھی۔ اکبر شاید اس کا اعتبار نہ کرتا لیکن جب داروغہ زنداں نے بھی اس بات کی تصدیق کی تو اکبر نے انارکلی کی موت کا حکم دے دیا اور اسے زندہ دیوار میں چن دیا گیا۔

بظاہر ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے اکبر انصاف نہ کر سکا اور جلد بازی میں غلط فیصلہ کر گیا۔ لیکن حقیقت میں ایسا نہیں ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ اکبر کے نزدیک شہزادہ سلیم سے زیادہ قیمتی چیز اور کوئی نہیں تھی۔ وہ مغلیہ سلطنت کا مستقبل تھا اور اکبر یہ برداشت نہیں کر سکتا تھا کہ ایک کنیز مغلوں کی صدیوں پرانی سلطنت کا مستقبل برباد کر دے اور ایک بیٹے کو باپ کے خلاف بغاوت پر آمادہ کرے۔ اس نے انارکلی کی موت کا حکم ضرور دیا لیکن اس حکم میں اکبر کی مرضی سے زیادہ تقدیر کا ہاتھ تھا۔ اکبر کے سامنے اتنے ثبوت موجود تھے کہ انارکلی کی موت کے سوا اور کوئی فیصلہ ممکن نہیں تھا۔

اکبر کو فنون لطیفہ سے گہری دلچسپی تھی اور وہ ان کی سرپرستی کرتا تھا۔ مجموعی طور پر اکبر کا کردار بہت اہم ہے اور کچھ نقادوں کے خیال میں اکبر اس ڈرامے کا مرکزی کردار ہے اور یہ ڈرامہ اکبر کا المیہ ہے۔

ڈرامہ "انارکلی" میں سلیم انارکلی کے مد مقابل مرکزی کردار ہے۔ وہ شہنشاہ جلال الدین اکبر کا بیٹا اور سلطنت کا ولی عہد ہے۔ اس کا تعارف کراتے ہوئے مصنف نے لکھا ہے کہ وہ وارستہ مزاج کا نوجوان ہے۔ جو بے فکری کی زندگی گزار رہا ہے۔ اور شباب کے اولین مراحل میں ہے۔ ڈرامے کے آغاز میں ہے اندازہ ہو جاتا ہے کہ اس کا مزاج بہت رومانی ہے اور وہ ہندوستان کا شہزادہ ہونے کو اپنی بد قسمتی سمجھتا ہے کیونکہ اس مقام اور منصب کی وجہ سے اسے بہت سے اصول و ضوابط کا پابند رہنا پڑتا ہے اور اپنے جذبات دبا کر جینا پڑتا ہے اس کا یہ تاثر ڈرامے کے آخر تک قائم رہتا ہے۔

شہزادہ سلیم جانتا ہے کہ انارکلی سے محبت اس کے مقام اور مرتبے کے منافی ہے اور اگر بادشاہ کو اسکی محبت کا علم ہو گیا تو اچھا نہیں ہو گا۔ اس کے اندر ایک کشمکش ہے جسے وہ اپنے لیے بہت بد قسمتی سمجھتا ہے۔ وہ بختیار سے کہتا ہے:

"نخس تھی وہ ساعت جب تیرہ بختی نے مجھے دودمانِ مغلیہ کا ولیعہد کر دیا اور اس

سے زیادہ نخس تھا وہ لمحہ جب انارکلی کی حیران نظروں نے اس دل کو ایک انگارہ بنا دیا۔"

اس کا مطلب یہ ہے کہ سلیم بھی بختیار کی طرح اس حقیقت سے واقف تھا کہ انارکلی سے محبت کا نتیجہ الم ناک ہو سکتا ہے لیکن وہ اپنے دل کے ہاتھوں مجبور تھا اور اسے اپنے عشق پر کوئی اختیار نہیں تھا۔

سلیم نے عشق کی رو میں بہہ کر انارکلی کو یقین دلایا کہ اس کے جیتے جی انارکلی کو کچھ نہ ہو گا۔ لیکن اپنی ناتجربہ کاری اور جذباتیت کی وجہ سے اس نے کچھ ایسے قدم اٹھائے، جو انارکلی کے الم ناک انجام میں مدد و معاون ثابت ہوئے اس نے دلآرام کو وقتی طور پر خاموش کر دیا۔ لیکن بختیار کے سمجھانے کے باوجود دلآرام پر دوبارہ اعتماد کر لیا اس کا یہ اعتماد دلآرام کے لیے ایک پردہ ثابت ہوا جس میں چھپ کر وہ سازش کرنے میں کامیاب ہو گئی اسی طرح جب انارکلی کو قید کر دیا گیا، تو بختیار نے سلیم کو پرسکون رہنے اور کوئی بھی قدم نہ اٹھانے کا مشورہ دیا۔ لیکن سلیم نے اپنی ضد ار جلد بازی کی وجہ سے داروغہ زنداں کو رشوت دے کر انارکلی سے ملاقات کی اور اسے وہاں سے لیجانے کی کوشش کی۔ اس موقع پر بھی اس کی ناتجربہ کاری انارکلی کے حق میں مہلک ثابت ہوئی اور وہ داروغہ زنداں کے ہاتھوں بے ہوش ہو کر وہیں پڑا اور انارکلی کے خلاف داروغہ زنداں کی صورت میں ایک اور گواہ فراہم کر دیا۔

اس میں کوئی شک نہیں کہ سلیم انارکلی سے سچی محبت کرتا تھا اور کی خاطر تاج و تخت ٹھکرا دینے پر تیار تھا لیکن اس کی حکمتِ عملی میں کسی بھی مقام پر دانائی نظر نہیں آتی۔ بختیار دراصل وہ کردار ہے جو قدم قدم پر ہمیں یہ احساس دلاتا ہے کہ سلیم کو کیا کرنا چاہئے تھا۔ یعنی اول تو اسے انارکلی کے عشق میں کود پڑنے کی بجائے ایک مدبر بادشاہ بننے کی کوشش کرنی چاہئے تھی۔ پھر دلآرام

کو وقتی شکست دینے کے بعد اسکی طرف سے بے حد محتاط رہنا چاہئے تھا اور آخر میں جب انارکلی قید ہو گئی تھی تو صبر و تحمل اور بردباری سے شہنشاہ پر سچائی واضح کرنے کی کوشش کرنی چاہئے تھی لیکن اس نے اپنی ناتجربہ کاری کی وجہ سے دلآرام کو سازش کرنے اور اسے پایہ تکمیل تک پہنچانے کا موقع فراہم کر دیا۔

تکنیکی طور پر یہ کردار بظاہر بے عمل اور کمزور نظر آتا ہے۔ لیکن حقیقت یہ ہے کہ شہزادہ سلیم کالا ابالی مزاج، اس کی لاپرواہی اور اسکی کی وارستہ مزاجی انارکلی کے ایسے کو بھرپور اور شدید بنا دیتی ہے اس طرح یہ کہا جاسکتا ہے کہ یہ اس ڈرامے کا ایک کامیاب کردار ہے۔

س 5۔ بختیار کا کردار

ڈرامہ "انارکلی" میں بختیار شہزادہ سلیم کا مخلص دوست اور مص۔ وہ ایک "خوش طبع نوجوان ہے جس کی آنکھوں میں خلوص چمکتا ہوا نظر آتا ہے۔" ابتدا ہی سے وہ ایک ناصح کا کردار اپناتا ہوا محسوس ہوتا ہے۔ وہ سلیم کو مشورہ دیتا ہے کہ: مغلوں کو مدبر بادشاہوں کی ضرورت ہے۔ وہ شاعر بادشاہ نہیں چاہتے۔ "سلیم کا مصاحب ہونے کی حیثیت سے اسے اپنی ذمہ داریوں کا احساس ہے اور وہ سمجھتا ہے کہ سلطنت اور شہنشاہ کے حق میں یہ بہتر نہیں ہے کہ سلیم کنیزوں سے عشق کرتا پھرے۔ یہی وجہ ہے کہ جب سلیم بڑی وارفتگی سے انارکلی کا ذکر کرتا ہے اور اپنے دلے بعد ہونے کو منحوس قرار دیتا ہے تو بختیار اس کی طرف ہمدردی کی نظروں سے دیکھتا ہے۔

اپنے فرض کے احساس کے ساتھ ساتھ بختیار کے دل میں سلیم کی اتنی محبت ہے کہ وہ اس کی خوشی کے لیے اپنی عقل، اپنی سمجھ داری اور اپنی حکمت عملی پس پشت ڈال دیتا ہے۔ وہ ہر قدم پر شہزادے کے ساتھ رہتا ہے۔ اس کے عشق میں اس کی مدد کرتا ہے۔ اور اسے نصیحت بھی کرتا رہتا ہے۔ اس طرح بختیار باطنی سطح پر ایک عجیب کشمکش میں مبتلا رہتا ہے۔ وہ نہیں چاہتا کہ شہزادہ انارکلی سے ملے پھر بھی دوستی کی خاطر اس کی مدد کرتا ہے۔ جب دلآرام یہ جان لیتی ہے کہ سلیم اور انارکلی آپس میں محبت کرتے ہیں، تب بھی بختیار اسے یہی مشورہ دیتا ہے کہ ابھی وقت ہے، یہ سلسلہ چھوڑ دو وہ اسے سمجھاتا ہے کہ ایک غلطی کرنے کے بعد دوسری غلطی مت کرو اور اسے واسطہ دیتا ہے کہ وہ "غل اہی کی خاطر مغلوں کی خاطر اور خود انارکلی کی خاطر اسے بھول جائے" لیکن اس کی دوستی کی خاطر داروغہ زنداں سے مل کر انارکلی کے ساتھ اس کی ملاقات کا اہتمام بھی کرتا ہے۔ اس طرح وہ مسلسل ایک کشمکش میں مبتلا نظر آتا ہے۔

اس ڈرامے میں بختیار کا کردار اس حوالے سے بہت اہم ہے کہ وہ شہزادہ سلیم کے کردار میں موجود خلا پر کرتا ہے وہ حکمت ، دانائی اور تدبیر جس کی شہزادے میں کمی نظر آتی ہے، بختیار میں موجود ہے۔ اس ڈرامے میں اگر کوئی کردار دلآرام کی سازشوں اور مکاریوں کا مقابلہ کرنے کی استطاعت رکھتا ہے تو وہ بختیار کا کردار ہی ہے۔ اگر شہزادہ سلیم اس کے مشوروں پر عمل کرتا رہتا تو شاید انارکلی کا یہ انجام نہ ہوتا لیکن شہزادے کی ضد اور اصرار پر وہ مجبور ہو کر وہ سب کچھ کرتا رہا جو اس کے نزدیک غلط تھا۔ اس کی یہ بے بسی اس المیے کے تاثر کو مزید گہرا کرتی ہے۔ وہ ایک پُر خلوص دوست تھا جو نہ صرف شہزادے کا ہمراز تھا بلکہ اس کا مزاج شناس بھی تھا۔ اس کی موجودگی شہزادے کے لیے ایک سہارے سے کم نہیں تھی۔

انارکلی کے الم ناک انجام کے بعد جب شہزادہ ہوش میں آیا تو اس تک سب سے پہلے پہنچنے والا اس کا دوست بختیار ہی تھا۔ بختیار نے بڑے دکھ کے ساتھ اسے انارکلی کی موت کی خبر سنائی اور اسے سنبھالنے کی پوری کوشش کی۔ مجموعی طور پر دیکھا جائے تو یہ کردار اس ڈرامے کا ایک جاندار کردار ہے جو اپنے نیم مزاجیہ انداز، اپنی حکمت و دانائی، اپنے خلوص اور اپنی فرض شناسی کی وجہ سے بہت نمایاں دکھائی دیتا ہے۔

مزاج میں رومانیت: دلآرام کی تعریف کرتا ہوا نظر آتا ہے۔ سلیم کے رتبے کا لحاظ کرتا ہے۔

ثریا کا کردار:

ڈرامہ انارکلی میں ثریا انارکلی کی چھوٹی بہن ہے۔ وہ ایک شوخ اور تیز مزاج لڑکی ہے جس کے نقوش انارکلی کی نسبت زیادہ خوبصورت ہیں لیکن ان میں انارکلی جیسی کشش نہیں۔ وہ حرم سرا میں رہتی ہے اور دوسروں کی باتیں سن کر اپنی عمر سے زیادہ سیانی ہو چکی ہے۔

ثریا کا کردار اس حوالے سے بہت اہم ہے کہ وہ انارکلی اور سلیم کے درمیان رابطے کا باعث بنتی ہے اور اپنی بے باکی سے وہ فاصلہ بہت جلد سمیٹ دیتی ہے جسے طے کرنے میں سلیم اور انارکلی کو بہت زیادہ وقت درکار تھا۔ ثریا اپنی بہن سے بے حد محبت کرتی ہے اور اسے مستقبل کے ہندوستان کی ملکہ دیکھنا چاہتی ہے۔ شہزادہ سلیم کے پیغام انارکلی تک پہنچاتے ہوئے، وہ بہت پرجوش نظر آتی ہے اور اس بات کا اظہار بھی کرتی ہے کہ انارکلی مستقبل کی ملکہ بنے گی۔ نا تجربہ کاری اور کم عمری کی وجہ سے اس میں ابھی وہ چالاکی اور مکاری نہیں آئی کہ وہ اپنے تاثرات پر قابو پاسکے۔

ثریا ایک ایسا کردار ہے جو دلآرام کے مقابل آسکتا تھا۔ وہ واحد لڑکی تھی جس نے دلآرام کی مکاری پہچان لی تھی۔ اور سرعام اسے کہہ دیا تھا کہ وہ انارکلی کو بے وقوف بنا سکتی ہے لیکن ثریا کو نہیں شہزادہ سلیم اور انارکلی دونوں نے دلآرام پر اعتماد کر لیا لیکن ثریا

کو اس پر شک تھا جو دور نہ ہو سکا۔ اس نے اپنی بہن کو بھی سمجھانے کی کوشش کی لیکن اسکی اتنی عمر اور حیثیت نہیں تھی کہ وہ اپنی بات منوا سکتی۔

اس ڈرامے میں ثریا کا کردار ہر حوالے سے بہت اہم ہے۔ انارکلی کی بے عملی اور اس کے خوف کے مقابلے میں ثریا ہوشیار اور بہادر ہے۔ انارکلی شہزادے کے اتھ محبت کرنے کا منفی پہلو دیکھتی ہے جبکہ ثریا اس عشق کے مثبت پہلو پر نظر رکھتی ہے۔ اس طرح ثریا انارکلی کے کردار کی کمزوریاں اجاگر کرتی ہے اور انارکلی میں جبرت اقدام کی کمی کی تلافی کرتی ہے۔ ان تمام وجوہات کی بنا پر ثریا درحقیقت اس کہانی کا ایک خلا پر کرتی ہے۔

ثریا کے کردار کی سب سے بڑی خوبی اس کی بہادری اور بے باکی ہے۔ ڈرامے کے آخری باب میں انارکلی کی موت کے بعد جب وہ سلیم کے ایوان میں آتی ہے تو بڑی بے باکی سے سلیم کو بزدل اور بے غیرت قرار دیتی ہے اور اسے بتاتی ہے کہ کس طرح انارکلی کو دیوار میں چن دیا گیا اور سلیم اپنے آرام دہ محل میں سوتا رہا۔ یہاں تک کہ جب اکبر بادشاہ حقیقت حال کو علم ہونے پر یہ کہتا ہے کہ دل آرام اور داروغہ سے انتقام لیا جائے گا تو ثریا بڑی بے باکی سے شہنشاہ ہند کے سامنے اسے کہتی ہے کہ انتقام تم سے کیوں نہ لیا جائے جس نے یہ نا انصافی کی۔ اس حوالے سے یہ کردار درحقیقت قاری کے جذبات کی نمائندگی کرتا ہے وہ سب کچھ جو قاری کہنا چاہتا ہے۔ اس کردار کی زبانی کہلوایا جاتا ہے۔

س 7۔ انارکلی کے ذیلی کردار بھی اتنے ہی اہم ہیں جتنے کے مرکزی کردار۔ تبصرہ کریں۔

ڈرامہ انارکلی میں اکبر، سلیم، انارکلی اور دل آرام مرکزی کردار ہیں جبکہ بختیار، ثریا، مہارانی، داروغہ زنداں، انارکلی کی ماں، عنبر، مرورید، ستارہ اور زعفران ذیلی کردار ہیں۔ اس ڈرامے میں یہ ذیلی کردار بھی اتنے ہی اہمیت رکھتے جتنی کہ مرکزی کردار۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اس ڈرامے کی فضا برقرار رکھنے اور مختلف پہلوؤں سے اسے پایہ تکمیل تک پہنچانے میں یہ کردار معاون ثابت ہوتے ہیں۔

ان ذیلی کرداروں میں داروغہ زنداں کا کردار سب سے زیادہ اہمیت رکھتا ہے اس کردار کا حلیہ اس کی چالاکی اور اکبر کے سامنے اس کا جھوٹا بیان انارکلی کی مظلومیت اور موت کا بہت بڑا سبب ہے۔ داروغہ زنداں دل آرام کا ساتھی نہیں تھا لیکن مصلحتی سازشوں کی پروردہ ذہنیت اس کی میراث تھی۔ چنانچہ جب سلیم نے اسے رشوت دے کر انارکلی سے ملنا چاہا اور پھر انارکلی کو بزور شمشیر وہاں سے لیجانا چاہا تو داروغہ زنداں نے پہلے بڑی عیاری سے سلیم کو بے ہوش کیا اور پھر اکبر کے سامنے دل آرام ہی کے انداز میں یہ بیان دیا کہ سلیم نے اسے دھمکی دی تھی کہ تعاون نہ کرنے کی صورت میں اس پر رشوت خوری کا الزام لگایا جائے گا اور ساتھ یہ

بھی اضافہ کر دیا کہ انارکلی سلیم کو بادشاہ کے قتل اور بغاوت پر آمادہ کرتی تھی۔ اس طرح داروغہ نے نہ صرف انارکلی کی موت کا سامان کیا بلکہ اس کے بیان کا دلآرام کے بیان سے اتفاقاً ملنا انارکلی کی موت میں تقدیر کے ہاتھ کی نشان دہی کرتا ہے۔

بختیار کا کردار اس حوالے سے اہم ہے کہ وہ سلیم کی نا تجربہ کاری اور سادگی کی تلافی کرتا ہے۔ وہ ہر قدم پر قاری کو احساس دلاتا ہے کہ سلیم کا رد عمل کیا ہونا چاہئے تھا۔ جب دلآرام پہلی بار سلیم کے سامنے بے بس ہوتی ہے تو وہ اسے سمجھاتا ہے کہ یہ وقتی فتح ہے وہ اسے انارکلی کے عشق سے باز رکھنے کی کوشش کرتا ہے۔ اسے سمجھاتا ہے کہ قید خانے میں انارکلی سے ملنا مناسب نہیں ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ بختیار کا کردار قاری کے ذہن میں موجود خدشات اور لائحہ عمل کی نشان دہی کرتا ہے۔

ثریا کا کردار اس اعتبار سے بہت اہم ہے کہ سلیم اور انارکلی کے درمیان رابطہ قائم کرنے کے علاوہ یہ کردار قاری کے جذبات کی نمائندگی بھی کرتا ہے۔ جشن نوروز کے موقع پر ثریا سلیم کو یہ باور کرانے کی کوشش کرتی ہے کہ وہ دلآرام پر بھروسہ نہ کرے۔ یہ درحقیقت قاری کے دل کی آواز ہے۔ اسی طرح جب انارکلی کو موت کی سزا دے دی جاتی ہے تو ثریا قاری کے جذبات کی نمائندگی کرتے ہوئے سلیم اور اکبر کو ان کی غلطیوں اور نا انصافیوں پر سخت سست کہتی ہے۔

ان تینوں کرداروں کے علاوہ ستارہ اور زعفران کا کردار ڈرامے میں بوجھل فضا کو خوش گوار بناتا ہے۔ عنبر اور مردارید دلآرام کے منصوبے میں معاون ہیں۔ انارکلی کی ماں مظلومیت اور بے بسی کی تصویر ہے۔ مہارانی اکبر کی ذہنیت اور اس کے خوابوں اور منصوبوں کو اجاگر کرنے کا ذریعہ ہے۔ اور کافور جیسے خواجہ سرا شاہی محل اور غلام گردشوں کا ماحول مکمل کرتے ہیں۔ اس طرح یہ تمام کردار مل کر ایسی فضا پیدا کرتے ہیں جو ایک ایسے کو حقیقی تصویر کی طرح پیش کرنے میں معاون ثابت ہوتی ہے۔ اسی لیے یہ کہنا بجا ہے کہ اس ڈرامے کے ذیلی کردار بھی اتنے ہی اہم ہیں جتنے کہ مرکزی کردار۔

ڈرامہ انارکلی مغلیہ تہذیب کا مرقع ہے۔ تہذیب کے ظاہری اور باطنی مظاہر کے حوالے سے بیان کریں۔

ڈرامہ انارکلی میں مصنف امتیاز علی تاج نے مغلیہ عہد حکمرانی کے تہذیبی مظاہر کو ڈرامہ کے پس منظر کے طور پر استعمال کیا ہے۔ یہ ڈرامہ ایک المیہ ہے اور اس المیہ کے تاثر کا گہرا کرنے کے لیے مصنف نے ایک بے بس اور مجبور کنیز کے بالمقابل ایک شان شوکت اور ہیبت رکھنے والا بادشاہ پیش کیا گیا ہے۔ چنانچہ بادشاہت اور سلطانی سے وابستہ ظاہری اور باطنی عناصر کا بیان بڑی تفصیل سے نظر آتا ہے۔

ظاہری سطح پر ڈرامے کے مناظر، ماحول، کرداروں کے لباس، حلیے، اندازِ نشست و برخاست اور طرزِ گفتگو میں مغلیہ تہذیب جھلکتی ہے۔ ڈرامے کا آغاز حرمِ سراہ کے ایک منظر سے ہوتا ہے۔ حرمِ سرا کا تصور بذاتِ خود شہنشاہیت اور ملوک سے وابستہ ہے۔ حرمِ سرا میں رقص و سرود کی محفلیں سجانے والی رقاصائیں، کنیزیں اور غلام رکھے جاتے تھے جن کا مقصد یہ ہوتا تھا کہ وہ بادشاہ کی دل بستگی اور لطف و سرور کے لیے نئے نئے سامان کریں اس سزا کو شامِ بحرے تیار کیے جاتے تھے، پھولوں کا انتظام ہوتا تھا، موسیقی اور راگ رنگ کی محفلیں سجانے پر توجہ دی جاتی تھی اور یہ تمام کام روزِ مرہ کے معمول کی طرح انجام دیے جاتے تھے۔

شاہی محل کی عمارت اور اس کے باغات بھی مغلیہ طرزِ تعمیر اور ان کے ذوق کی ترجمان ہیں۔ سلیم کا ایوان، غلام گرد شین، صحرابی دروازے، ستون، شہہ نشینی اور تخت و تاج سب مغلیہ تہذیب کے غماز ہیں۔ کمروں کی تزئین و آرائش کے مناظر بھی مغلیہ تمدن کی یاد دلاتے ہیں۔ اکبر کی خواب گاہ کا منظر بہت خوبصورت ہے۔ دیواروں پر پڑے ہوئے زربفت اور کھواب کے پردے اور ماہی پشت انداز کی چھت، درتپے اور چلمنیں یہ سب کچھ قاری کو اس دور میں لے جاتا ہے جب مغلیہ حکومت کا عالم بہت بلند تھا۔

جشن نوروز کے موقع پر تیاری کا منظر بیان کرتے ہوئے امتیاز علی تاج نے مغلیہ تہذیب و تمدن کا نقشہ بڑی وضاحت سے کھینچا ہے۔ کنیزوں کے لباس، محل کی سج دھج درو دیوار کی تزئین و آرائش اور سب سے بڑھ کر شیش محل کا منظر مغلیہ تمدن اور شان و شوکت کا غماز ہے۔

"انارکلی" میں مغلیہ تہذیب کی ظاہری تصویر کشی کے ساتھ ساتھ اس تہذیب کے باطنی خدوخال بھی نظر آتے ہیں۔ خاص طور پر مطلق العنان اور حکم علی الاطلاق بادشاہوں کے گرد و پیش پایا جانے والا ماحول مغلیہ دور کا خاص تصور ہے۔ اس دور میں بادشاہ شان و شوکت اور اپنے مقام و مرتبے کی مناسبت سے طاقت و اختیار کا سرچشمہ تھے۔ اکبر کا کردار اس امر کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ اس کا رعب اور دبدبہ ایسا تھا کہ پورے محل کی ہر شے اور ہر انسان اس کی دہشت سے لرزتا رہتا تھا۔ اس کے چلنے کا انداز ایسا تھا کہ جیسے زمین کو اپنے قدموں تلے روند دیا ہو۔ اور اس کی آنکھوں میں ایک ایسی طاقت تھی جو مخاطب کو نظریں جھکا لینے پر مجبور کرتی تھی۔ بادشاہ کی دہشت کے علاوہ محلاتی سازشوں کا تانا بانا بھی ڈرامے کی فضا کو بھرپور بناتا ہے۔ خاص طور پر داروغہ کا کردار اس بات کی نشان دہی کرتا ہے۔ داروغہ دلآرام کا ساتھ نہیں تھا لیکن محلاتی سازشوں کی پرودہ ذہنیت اس کی میراث تھی جو اسکے جھوٹے بیان کی بنیاد ثابت ہوئی۔ باطنی مظاہر کا ایک انتہائی اہم پہلو طبقاتی تقسیم بھی ہے۔ انارکلی ایک کنیز کی تصویر پیش کرتی ہے جو اس ناگوار حقیقت سے واقف تھی کہ تمام صورتِ حال کا انکشاف ہونے پر شہزادے کو کوئی کچھ

نہیں کہے گا لیکن اسے موت کے گھاٹ اتارا جائے گا۔ یہ جبر اور طبقاتی تقسیم اس دور کی مغلیہ تہذیب کا ایک الم ناک لیکن اہم حصہ تھا۔

مجموعی طور پر یہ دکھایا جائے تو محرابی دروازوں اور شہہ نشینوں سے لے کر مغلیہ طرز گفتگو تک، رقصائیں، کنیزیں، بادشاہ اور شہزادے کے مصاحب، غلام اور کافور جیسے خواجہ سرا شاہی محل اور غلام گردشوں کا ماحول مکمل کرتے ہیں۔ انارکلی کی ماں اور خود انارکلی بے بسی اور مظلومیت کی تصویر پیش کرتی ہے اور بختیار ان دانا مصاحبوں کی نمائندگی کرتا ہے جو بادشاہ اور شہزادوں کے ناصح بھی ہوتے تھے۔ الغرض امتیاز علی تاج کا ڈرامہ "انارکلی" مغلیہ دور حکومت کے ظاہری اور باطنی مظاہر کی بہترین عکاسی کرتا ہے۔

س: ثریا اور بختیار کے کرداروں کی اہمیت۔ مشترک کیا ہے؟

ج: ڈرامہ "انارکلی" میں ثریا اور بختیار ذیلی کردار ہیں۔ ثریا انارکلی کی شوخ اور تیز مزاج چھوٹی بہن ہے جو شہزادہ سلیم اور انارکلی کو ملانے میں اہم کردار ادا کرتی ہے۔ وہ اپنی بے باکی اور شوخی کے تحت سلیم اور انارکلی کے بیچ کا فاصلہ بہت جلد سمیٹ دیتی ہے

جس کو بہت وقت درکار ہوتا۔ ثریا انارکلی سے بے پناہ محبت کرتی ہے اور اسے ہندوستان کی ملکہ بھی دیکھنا چاہتی ہے۔ بختیار سلیم کا جگری دوست اور مصاحب ہے۔ وہ "ایک خوش طبع نوجوان ہے جس کی آنکھوں میں خلوص چمکتا ہوا نظر آتا ہے۔" ڈرامہ کی ابتدا سے ہی وہ ایک ناصح کاروپ اپناتے ہوئے نظر آتا ہے۔ وہ سلیم کو تنبیہ کرتا ہے کہ وہ انارکلی سے محبت چھوڑ دے اور ایک مدبر بادشاہ بننے کی کوشش کرے۔ اس نے سلیم کو کہا تھا کہ "مغلوں کو مدبر بادشاہوں کی ضرورت ہے وہ شاعر بادشاہ نہیں چاہتے۔"

ثریا اور بختیار کے کرداروں کی ایک قدر مشترک یہ ہے کہ یہ دونوں کردار انارکلی اور سلیم کے کرداروں میں موجود خامیوں کی تلافی کرتے ہیں اور یوں قاری کے جذبات و خیالات کی نمائندگی کرتے ہیں۔ اس حوالے سے ثریا کا کردار خاص اہمیت رکھتا ہے۔ انارکلی کی بے عملی اور اس کے خوف کے مقابلے میں ثریا ہوشیار اور بہادر ہے۔ انارکلی شہزادے سے مہبت کا محض منفی پہلو دیکھتی ہے جب کہ ثریا اس کے مثبت پہلو پر نظر رکھتی ہے۔ اور یوں انارکلی کے کردار میں جرات اقدام کی کمی کی تلافی ثریا کرتی ہے اور اس کے کردار کی تمام تر کمزوریاں اجاگر کرتی ہے۔

اسی طرح بختیار شہزادہ سلیم کے کردار میں موجود خلا پر کرتا ہے جس تدبر، دانائی، حکمتِ عملی اور ہوشیاری کی کمی شہزادہ سلیم میں ہے وہ سب بختیار میں موجود تھی۔ بختیار درحقیقت وہ کردار ہے جو قاری کو اس بات کا احساس دلاتا ہے کہ ڈرامے کے ہر موڑ پر سلیم کا کیا رد عمل ہونا چاہئے۔ یعنی کہ ایسے انارکلی کے عشق میں کود پڑنے کی بجائے ایک مدبر بادشاہ بننے کی کوشش کرنی چاہئے تھی اور جب دلآرام کو وقتی شکست دی گئی۔ تو اسے اس کی طرف سے ہوشیار رہنا چاہئے تھا۔ اسی طرح جب انارکلی کو قید خانے میں بند کیا گیا تو سلیم کو جلد بازی کی بجائے صبر سے کام لیتے ہوئے بادشاہ کو تمام صورتِ حال کا حقیقی رخ پیش کرنا چاہئے تھا۔

ثریا اور بختیار کے کردار اس لیے بھی اہم ہیں کہ پورے ڈرامے میں محض یہی کردار دلآرام کی چالاکی اور منصوبہ بندی کا مقابلہ کر سکتے ہیں۔ بختیار یہ جانتا تھا کہ دلآرام جلد شکست تسلیم کرنے والوں میں سے نہیں ہے لہذا وہ سلیم کو مسلسل محتاط کرتا رہا۔ ثریا بھی اس بات سے بخوبی واقف تھی کہ دلآرام ہرگز کسی کے ساتھ مخلص نہیں ہو سکتی۔ اس نے سرعام دلآرام کو کہا تھا کہ وہ انارکلی اور سلیم کو توبے و توف بنا سکتی ہے۔ لیکن ثریا کو نہیں۔ جشن نوروز کے موقع پر اس نے ایک مرتبہ پھر سلیم کو دلآرام سے بچنے کی نصیحت کی لیکن اپنی کم عمری اور حیثیت کی وجہ سے وہ اپنی بات منوانہ سکی۔

ثریا اور بختیار کے کردار قاری کے جذبات کی نمائندگی بڑے موثر انداز میں کرتے ہیں۔ جو خدشات قاری کے ذہن میں ہوتے ہیں، وہ تمام خدشات سے سلیم کو بختیار ہی آگاہ کرتا ہے۔ اسی طرح ثریا بھی قاری کے جذبات کی عکاسی کرتی ہے جب شہنشاہ اکبر تمام صورتِ حال کا انکشاف ہونے پر دکھ کا اظہار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ دلآرام اور داروغہ سے بدلہ لیا جائے تو ثریا بے دھڑک اور بلا جھجک بادشاہ کو مخاطب کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ بدلہ تم سے کیوں نہ لیا جائے جس نے یہ نا انصافی کی۔

ذیلی کردار ہونے کے باوجود ثریا اور بختیار کے کردار ڈرامے کی فضا کو بھرپور بنانے میں نمایاں نظر آتے ہیں اور مختلف پہلوؤں سے اسے پایہ تکمیل تک پہنچانے میں ممدود و معاون ثابت ہوتے ہیں۔

علامہ اقبال

علی گڑھ تحریک کی خشک مقصدیت کے اور اردو ادب میں رومانی تحریک سامنے آئی جو اس مقصدیت کا ردِ عمل تھی۔ اقبال کی شاعری مقصدیت اور رومانیت کا خوبصورت امتزاج ہے۔ انہوں نے قومی سطح پر تعمیرِ ذاب کے ذریعے انسانی زندگی کی عظیم ترین مقصد کی تبلیغ بھی کی اور تخیل کی آزاد پرواز میں کھ کر "ہمالہ" اور "ایک آرزو" جیسی نظمیں بھی تخلیق کیں۔

اقبال نے اسل کی نشاۃ ثانیہ کے لیے ایک مربوط فلسفہ پیش کیا جس میں انسان کی شخصیت اور تعمیر کے لیے خودی کی پہچان اور خودی کی تعمیر پر زور دیا۔ اقبال کا فلسفہ یہ ہے کہ انسان کو اس دنیا میں بے مقصد پیدا نہیں کیا گیا بلکہ اس کی ذات میں موجود امکانات کی آزمائش کے لیے یہ دنیا تخلیق کی گئی اور اس دنیا میں موجود تمام فطری مظاہر انسان کے استعمال میں دے دیے گئے تاکہ وہ اپنی کوشش سے اس دنیا کو قلم کرے اور اپنی خودی کی تعمیر کے ذریعے اپنے خالق کے قریب تر ہو جائے۔ نصاب میں شامل نظم "روحِ ارضی آدم کا استقبال کرتی ہے" میں انہوں نے انسان کو یہ دعوت دی ہے کہ وہ اپنی بے مثال صلاحیتوں کے ذریعے اس دنیا کی تمام اشیاء کو اپنے حق میں استعمال کرے۔

ہیں تیرے تصر میں یہ بادل یہ گھٹائیں

یہ گنبد افلاک، یہ خاموش فضا میں
یہ کوہ، یہ سحرا، یہ سمندر، یہ ہوائیں
تھیں پیش نظر کل تو فرشتوں کی ادائیں
آئینہ ایام میں آج اپنی ادا دیکھ

اقبال کے فلسفے میں تصوف کو بنیادی اہمیت حاصل ہے۔ وہ مولانا روم کے روحانی مرید تھے اور اس دنیا میں انسان کے وجود اور اس کے ہونے کو اسی نظریے سے دیکھتے تھے۔

اقبال نے اپنی شاعری میں زندگی کا یہ تصور پیش کیا کہ انسان کی زندگی صرف وہ نہیں جو دنوں کے آئینے میں نظر آتی ہے بلکہ انسان کی زندگی ایک ازلی اور ابدی تسلسل کا نام ہے۔ جو انسان اپنی ذات کی تعمیر کرتا ہے اور اس ازلی اور ابدی تسلسل میں اپنی زندگی کا مقصد پورا کرتے ہوئے اپنے ہون کا جواز فراہم کرتا ہے وہی زندہ انسان انسان کہلانے کے لائق ہے۔ وہ کہتے ہیں۔

اپنی دنیا آپ پیدا کر اگر زندوں میں ہے

سر آدم ہے ضمیر کن فکاں ہے زندگی

اقبال کے ہاں رومانیت کا ایک روایتی تصور بھی ملتا ہے۔ اردو شاعری میں ہمیشہ شہری زندگی اور اس کے لگے بندھے اصولوں سے بیزاری ظاہر کی جاتی رہی ہے۔ مومن نے کہا تھا۔

کر علاج و حشمتِ غم چارہ گر

لاوے اک جنگل مجھے بازار سے

اقبال نے بھی اپنی نظم ایک آرزو میں اسی قسم کے جذبات کا اظہار کیا ہے کہ شہری زندگی سے دور کسی پہاڑ کے دامن میں ایک الگ تھلگ اور دور افتادہ مقام پر فطرت کی آہوش میں گزاری جانے والی زندگی شہری زندگی سے کہیں زیادہ خوبصورت ہوتی ہے۔

مرنا ہو خامشی پر یہ آرزو ہے میری

دامن میں کوہ کے اک چھوٹا سا!

آزاد فکر سے ہوں عزلت میں دن گزاروں

دنیا کے غم کا دل سے کاٹنا نکل گیا ہو

مجموعی طور پر اقبال نے بیسویں صدی میں شاعری کا ایک نیا تصور پیش کیا۔ انہوں نے مقصدیت اور رومانیت کو آپس میں ملا دیا اور فلسفیانہ شاعری میں وہ خوبصورتی پیدا کی جو ماضی کی خالص عشقیانہ شاعری میں بھی نظر نہیں آتی تھی۔

ساحر لدھیانوی

بیسویں صدی میں ترقی پسند تحریک کے زیر اثر بہت سے ایسے شاعر سامنے آئے جنہوں نے جاگیر دارانہ نظام اور معاشرے میں موجود طبقاتی کشمکش کے خلاف آواز بلند کی۔ ان میں ساحر لدھیانوی بہت نمایاں شاعر ہیں۔ انہوں نے اپنی ساری زندگی بہت مشکل حالات میں گزاری۔ ایک جاگیر دار کا بیٹا ہونے کی وجہ سے ان میں جاگیر دارانہ نظام کے خلاف شدید رد عمل پیدا ہو گیا تھا۔ کیونکہ ان کے جاگیر دار باپ نے ان کی ماں کے ساتھ بہت نا انصافی کی تھی۔ چنانچہ وہ اپنے معاشرے میں موجود جاگیر دار اور با اختیار طبقے کو غدار سمجھتے تھے اور اپنی شاعری میں اس بات کا برملا اظہار کرتے تھے کہ غدر سے لے کر اب تک ہمارے اباؤ اجداد نے ہر مشکل و ت میں غیر ملکی حکمرانوں کی مدد اور حمایت کی ہے۔ یہی تلخی ان کی شاعری میں نظر آتی ہے۔ ان کے مجموعے "تلخیاں"، "پرچھایاں"، "آؤ کچھ خواب بنیں" اور "گاتا جائے بخارہ" ایسی ہی تند و تلخ شاعری سے بھرے ہوئے ہیں۔

قیام پاکستان کے بعد ساحر لدھیانوی ہندوستان میں فلمی صنعت سے وابستہ ہو گئے اور گیت لکھ کر روزگار کا بندوبست کرتے رہے۔ انہیں اس پیشے سے ہمیشہ شکایت رہی انہوں نے اپنی نظم "فنکار" میں اس دکھ کا اظہار کیا ہے کہ ضروریات زندگی کی تکمیل کے لیے ان کو اپنے گیت بیچنا پڑتے ہیں۔ انہوں نے کہا تھا۔

دیکھ اس عرصہ گاہِ محنت و سرمایہ میں

میرے نغمے ہی میرے پاس نہیں رہ سکتے

تیرے جلوے کسی زردار کی میراث سہی

تیرے خاکے بھی میرے پاس نہیں رہ سکتے

ساحر لدھیانوی نے اپنے دور میں سرمایہ داری اور جاگیر داری کے خلاف بڑی شدت سے آواز بلند کی اور معاشرے کے مروجہ تصورات کو کڑی تنقید کا نشانہ بنایا اور چیزوں کو ان کے حقیقی پس منظر میں دیکھنے کی کوشش کی۔ اپنی نظم "تاج محل" میں انہوں نے یہ نقطہ نظر پیش کیا ہے کہ وہ لوگ بھی انسان تھے جنہوں نے یہ تاج محل تعمیر کیا تھا۔ ان کے جذبے بھی سچے تھے اور

انہوں نے بھی محبت ی تھی لیکن ان کے پاس اتنی دولت تھی کہ وہ اپنی محبت کی کوئی علامت بنا سکتے۔ اس بنیاد پر ساحر تاج محل کو محبت کی علامت کی بجائے غرور اور خود پسندی کی علامت قرار دیتے ہوئے اپنی محبوبہ کو وہاں آنے سے روک دیتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں۔

یہ چمن زار، یہ جمننا کا کنارہ، یہ محل

یہ منقش درو دیوار، یہ محراب، یہ طاق

اک شہنشاہ نے دولت کا سہارا لے کر

ہم غریبوں کی محبت کا آڑا یا ہے مذاق

میری محبوب! کہیں اور ملا کر مجھ سے

ساحر کی شاعری میں دوسرے ترقی پسند شاعروں کی طرح انقلاب کی لکار اور حالات کو بدلنے کا عزم نظر آتا ہے۔ انہوں نے ترقی پسند تحریک کے منشور کے مطابق شاعری کو سیاسی جدوجہد کا راستہ بنانے کی کوشش کی۔ اگرچہ وہ فیض کی طرح موثر اور کامیاب نہیں تھے لیکن ان کا نقطہ نظر بھی وہی تھا جو کہ فیض کا تھا۔ انہوں نے بھی زندگی کے خوش گوار پہلوؤں سے ہٹ کر تلخیوں کی طرف زیادہ توجہ دی وہ کہتے ہیں۔

ابھی نہ چھیڑ محبت کے گیت اے مطرب

ابھی حیات کا ماحول خوش گوار نہیں

ساحر نے زندگی کو بہت قریب سے دیکھا تھا۔ انہوں نے انسانوں کے دکھ درد محسوس کیے تھے۔ اسی لیے ان کی شاعری میں بڑی شدید کرب کی کیفیت پائی جاتی ہے۔ خاص طور پر جب آزادی کے بعد فسادات ہوئے تو ان کے لیے یہ بات ناقابل برداشت تھی کہ وہ لوگ جنہوں نے آزادی کے لیے قربانیاں دیں۔ اب آزادی ملنے کے بعد ایک دوسرے کا خون بہا رہے ہیں۔ اپنی نظم آج میں انہوں نے بڑی درد مندی سے لوگوں سے التجا کی ہے کہ وہ امن و امان کی فضا برقرار رکھیں اور ایسی صورت پیدا نہ کریں کہ آزاد ملک کے رہنے والے برباد ہو جائیں۔

مجموعی طور پر ساحر لدھیانوی ترقی پسند تحریک کی نمائندگی کرتے ہیں۔ انہوں نے اپنے ملک میں ہونے والی نا انصافی اور ظلم کے خلاف جدوجہد اور کوشش کی کہ لوگوں میں یہ شعور پیدا کریں کہ وہ ظلم اور جبر کو تسلیم کرنے سے انکار کر دیں۔

فیض احمد فیض

فکری جائزہ:

قیام پاکستان کے بعد اردو شاعری میں فیض احمد فیض کا نام ترقی پسند شاعر ہونے کے حوالے سے بہت نمایاں ہے۔ انہوں نے شاعری کا آغاز ایک رومانی شاعر کی حیثیت سے کیا تھا لیکن 1930ء میں ترقی پسند تحریک کے آغاز کے بعد فیض بھی نئے نظریات سے متاثر ہوئے اور اپنی شاعری کو ترقی پسند تحریک کے منشور کے مطابق ڈھال دیا۔ قیام پاکستان کے بعد پاکستان میں اس تحریک کے سب سے نمایاں شاعر فیض ہیں۔

ترقی پسند تحریک روس میں پھیلنے والے اشتراکی نظام سے متاثر ہو کر شروع کی گئی تھی۔ اس تحریک کا بنیادی مقصد یہ تھا کہ شاعروں کو ترغیب دی جائے کہ وہ اپنی شاعری میں ذاتی مسائل، جذبات اور تکالیف کا ذکر کرنے کی بجائے معاشرے کے مظلوم لوگوں کے مسائل کی طرف دیکھیں اور جاگیر دارانہ اور سرمایہ دارانہ نظام کی نا انصافیوں کا شکار ہونے والے مجبور اور غریب لوگوں کی نمائندگی کریں۔ فیض نے یہ منشور اپنایا اور اپنی شہراہ آفاق نظم "مجھ سے پہلی سی محبت میرے محبوب نہ مانگ" میں واضح طور پر اس نظریے کا اظہار کیا کہ وہ شاعر جو ماضی میں اپنے ایک خیالی محبوب کی جستجو میں سرگرداں رہتا تھا۔ اب معاشرے کے دکھوں کی طرف دیکھنے پر مجبور ہو گیا ہے۔ یہ بنیادی طور پر ادب برائے ادب اور ادب برائے زندگی کا تصور ہے۔ فیض کہتے ہیں۔

اور بھی دکھ ہیں زمانے میں محبت کے سوا

راحتیں اور بھی ہیں وصل کی راحت کر سوا

اس سے مراد یہی ہے کہ ادب برائے ادب کا تصور لاکھ دیکھ سہی لیکن موجودہ دور میں ادب برائے زندگی زیادہ ضروری ہے۔ یعنی غمِ جاناں کو اب غمِ دوراں میں ڈھل جانا چاہئے۔ فیض نے یہی موضوع ایک اور جگہ بیان کرتے ہوئے کہا ہے۔

دنیا نے تیری یاد سے بیگانہ کر دیا

تجھ سے بھی دل فریب ہیں غم روزگار کے

ترقی پسند تحریک ایک سیاسی تحریک تھی اور انقلاب کی دعوت اس تحریک کے منشور میں شامل تھی۔ فیض نے بھی اپنی شاعری میں لوگوں کو اکسایا کہ وہ اپنے بنیادی حقوق کے تحفظ کے لیے آواز اٹھائیں انہوں نے کہا:

بول کے لب آزاد ہیں تیرے
بول زبا اب تک تیری ہے
تیرا استواں جسم ہے ترا
بول کے جاں اب تک تیری ہے
اے خاک نشینواٹھ بیٹھو
وہ وقت قریب آپہنچا ہے
جب تخت گرائے جائیں گے
جب تاج اچھالے جائیں گے
اب ٹوٹ گریں گی زنجیریں
اب زندانوں کی خیر نہیں
جو دریا جھوم کے اٹھے ہیں
تنگوں سے نہ ٹالے جائیں گے

اس طرح کی انقلابی شاعری کی پاداش میں فیض کو قید و بند کی مشکلات سے بھی گزرنا پڑا جس کے نتیجے میں انہوں نے مزاحمتی شاعری کے بڑے عمدہ نمونے پیش کیے۔ مثلاً ان کی نظم "نثار میں تیری گلیوں پے" اس دور کی نظم ہے جب وہ قید خانے میں تھے۔ انکی اس دور کی شاعری "زنداں نامہ" کے نام سے شائع ہو چکی ہے۔ اس نظم میں انہوں نے اپنے وطن سے محبت کا اظہار کرتے ہوئے اس دکھ کا اظہار کیا ہے کہ وہ اپنے وطن سے دور رہنے پر مجبور ہیں۔ لیکن ان کا عزم اتنا قوی تھا کہ اس دور میں بھی ان کی شاعری میں امید کی روشنی موجود ہے وہ کہتے ہیں

گر آج تجھ سے جدا ہیں تو کل بہم ہوں گے

یہ رات بھر کی جدائی تو کوئی بات نہیں

گر آج اوج پہ ہے طالع رقیب تو کیا

یہ چاردن کی خدائی تو کوئی بات نہیں

جو تجھ سے عہد وفا استوار رکھتے ہیں

علاج گردش لیل و نہار رکھتے ہیں

فیض کی یہ مزاحمتی شاعری درحقیقت ایک پیغام دیتی ہے کہ ظلم آخر کار ختم ہو جائے گا اور مجبور افراد ایک بار پھر کامیابی سے ہمکنار ہوں گے وہ کہتے ہیں:

لیکن اب ظلم کی معیاد کے دن تھوڑے ہیں

اک ذرا صبر کے فریاد کے دن تھوڑے ہیں

فنی جائزہ:

فیض احمد فیض نے جہاں فکری سطح پر اردو شاعری کو ایک نئے دور سے آشنا کیا، وہاں ان کا بہت بڑا کارنامہ یہ بھی ہے کہ انہوں نے کلاسیکی شاعری کے علامتی نظام کے معنی تبدیل کر دیے۔ کلاسیکی شاعری میں استعمال ہونے والے تمام استعارے اور تشبیہات ان کے ہاں نئے معنی دیتے ہیں۔ مثلاً

چمن میں غاب گل چین سے جائے کیا گزری

قفس سے آج صبا بے قرار گزری ہے

اس شعر میں چمن، گل چمن، قفس اور صبا کلاسیکی شاعری کے استعارے ہیں۔ ان سے مراد یہ تھی کہ جس طرح گل و بلبل کی محبت میں صیاد بلبل کو پنجرے میں قید کر دیتا ہے اور وہ پھول سے جدا ہو جاتا ہے۔ اسی طرح شاعر بھی اپنے محبوب سے جدا محسوس کرتا تھا۔ لیکن فیض نے قفس کو قید خانے، چمن کو وطن، گل جبین کو حکمران اور صبا کو قید خانے تک پہنچنے والی خبروں کے معنوں میں استعمال کیا۔ یہی وہ نکتہ ہے جو فنی سطح پر فیض کی شاعری کو منفرد بناتا ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ ان کی خوبی یہ بھی ہے کہ انہوں نے اپنی شاعری میں ایسا فلسفیانہ لہجہ استعمال کیا جس میں شکوہ لفظی بھرپور انداز میں جھلکتا ہے۔ وہ انقلاب کے داعی تھے اور شاعری میں ان کا یہ انداز ان کے مقصد سے مطابقت رکھتا ہے۔

نظیر اکبر آبادی

اٹھارویں صدی عیسوی میں نظیر اکبر آبادی کا نام اس حوالے سے بہت زیادہ اہمیت کا حامل ہے کہ انہوں نے اپنے دور کے رجحانات سے ہٹ کر فکری اور فنی سطح پر اتنی مختلف شاعری کی کہ جو آج تک نقادوں کے لیے موضوع بحث بنی ہوئی ہے۔ فنی حوالے سے انہوں نے دو بنیادی تبدیلیاں کیں۔ اس دور میں غزل لکھی جاتی تھی اور نظم کا رواج بہت کم تھا۔ ان سے پہلے لوگ مثنوی لکھتے رہے تھے لیکن باقاعدہ نظم نہیں لکھی جاتی تھی نظیر نے نظم لکھنے کا آغاز کیا جدید دور کے مورخ ڈاکٹر جمیل جالبی ان کو جدید نظم کا پیش رو قرار دیتے ہیں۔ اس کے علاوہ انہوں نے شاعری میں عوامی زبان استعمال کی اس دور میں شاعری کی

زبان کو طبقہ اشرافیہ کی زبان قرار دیا جاتا تھا۔ اس لیے شاعری میں مقامی زبان کے عوامی الفاظ غیر فصیح سمجھے جاتے تھے۔ نظیر نے اپنے دور کے عوام کی زبان میں نظم لکھی اور وہ نظم بہت مقبول ہوئی۔

فکری سطح پر نظیر کا کارنامہ یہ ہے کہ انہوں نے شاعری کے موضوعات تبدیل کر دیے۔ ان کی شاعری کے موضوعات اس دور کی تہذیب کا عکس پیش کرتے ہیں۔ انہوں نے آگرہ میں زندگی گزاری تھی اور آگرہ کی تہذیب کو صرف دور سے دکھائی نہیں تھا بلکہ اس میں یہ بہ نفس نفیس شامل بھی ہوئے تھے۔ انہوں نے اس شہر کے سارے کھیل تماشوں اور عوامی مشغلوں میں شرکت کی تھی اور ان تمام سرگرمیوں کو اپنی نظموں کا حصہ بنا دیا تھا مثلاً ان کے موضوعات میں تیراکی پتنگ بازی، لکڑیاں کھیلنا، گلہری کا بچہ پالنا، کبوتر بازی، ریچھ کا بچہ اور اسی طرح کے عوامی مشاغل پر مبنی مضامین شامل ہیں۔ انہوں نے اس معاشرے کو ہر رنگ اور ہر موسم میں دیکھا۔ سردی، گرمی، برسات، بارش ہر طرح کے موسم پر نظمیں موجود ہیں۔ انہوں نے اپنے دور میں ہر قسم کے تہواروں پر نظمیں لکھیں جن میں ہولی، دیوالی، بسنت، شبِ برات، عید اور اسی طرح کے تہوار شامل ہیں۔

نظیر نے موضوعات میں سب سے بڑا موضوع انسان ہے۔ انہوں نے انسان کو ہر روپ میں دیکھا ہے اور اسے اس کی دولت، اس کے مذہب اور اس کی حیثیت اور مرتبے سے بالاتر ہو کر صرف ایک انسان کے روپ میں دیکھنے کی کوشش کی ہے۔ ان کی نظم "آدمی نامہ" اس کی بہت بڑی مثال ہے جس میں وہ کہتے ہیں:

یاں آدمی ہی نار ہے اور آدمی ہی نور

یاں آدمی ہی پاس ہے اور آدمی ہی دور

کل آدمی کا حسن قبح میں ہے یاں ظہور

شیطان بھی آدمی ہے جو کرتا ہے مکرو نور

اور ہادی رہنما ہے سو ہے وہ بھی آدمی

نظیر اکبر آبادی نے انسان کو صرف انسان کی حیثیت سے دیکھا، اسے نیکی کرنے کو کہا تاکہ دوسرے بھی اس کے ساتھ نیکی کریں۔ اسے قناعت کرنے کو کہا تاکہ وہ غربت میں بھی زندہ دلی سے جی سکے۔ نظیر نے اس انسان کو سکھایا کہ دولت سب کچھ نہیں بلکہ دولت سے زیادہ اہم تندرستی اور اللہ کی رحمت ہے۔ وہ کہتے ہیں:

رہتا نہیں کسی کا صد مال دھن درست

دولت رہی کسی کی نہ باغ و چمن درست

جتنے سخن ہے سب میں یہی ہے سخن درست

اللہ آبرو سے رکھے اور تندرست

نظیر کی شاعری میں انسان کا سچا اور خالص تصور سامنے آتا ہے۔ یہ وہ انسان ہے جو اپنی تمام اچھائیوں کے ساتھ ساتھ اپنی تمام برائیوں سمیت نظیر کے سامنے ہے۔ انہوں نے اس انسان کو اس کی برائیوں کے ساتھ قبول کر لیا ہے اور اسے مسترد نہیں کیا یہ انسان جب غریب اور دکھی ہوتا ہے تو بھی ان کا محبوب ہے اور جب ناک تک پیٹ بھر کر اچھل کود کرتا ہے تو بھی نظیر اسے تسلیم کر لیتے ہیں۔ اس انسان کی سب سے بڑی ضرورت روٹی ہے جس کے حصول کے لیے یہ ہر بہروپ بھرتا ہے اور ہر انداز اختیار کرتا ہے۔

نظیر اکبر آبادی کی نظمیں ان کی شاعری کے عوامی انداز کی دلالت کرتی ہیں۔ نظیر نے عوام میں رہ کر شاعری کی اور اپنی نظموں میں وہ حکمت و دانائی پیش کی کہ عوام میں مقبول ہو گئے۔ نظیر کی نظموں کی سب سے بڑی خوبی یہ ہے کہ وہ روز مرہ کے واقعات سے ایسے فلسفیانہ نتائج اخذ کرتے ہیں کہ انسان واقعی سوچنے پر مجبور ہو جاتا ہے کہ نظیر اپنی نظموں میں حقیقی زندگی کتنی خوبصورت عکاسی کرتے ہیں۔

نظیر کی مشہور زمانہ نظم "آدمی نامہ" نظیر کے عوامی انداز کی بہترین مثال ہے۔ اس نظم میں انہوں نے انسان کا ایک ایسا تصور پیش کیا ہے جو دولت اور غربت، نیکی اور بدی، بادشاہت اور فقر سب سے ماورا ہے۔ نظیر نے انسان کو اس کے مذہب، مرتبے، رتبے، رنگ، نسل اور اسکی دولت سب سے جدا کر کے دیکھا ہے کہ وہ بحیثیت انسان کیسا ہے۔ اردو ادب میں اس نوعیت کی شاعری کی یہ پہلی مثال ہے۔ وہ کہتے ہیں۔

چلتا ہے آدمی ہی مسافر ہولے کے مال

اور آدمی ہی مارے ہے پھانسی گلے میں ڈال

یاں آدمی ہی صید ہے اور آدمی ہی جال

سچا بھی آدمی ہی نکلتا ہے، میرے لال

اور جھوٹ کا بھرا ہے، سو ہے وہ آدمی

ان اشعار میں یہ بات واضح ہوتی ہے کہ نظیر اپنی شاعری میں عام لوگوں کی نمائندگی کرتے ہیں اور ایسے مسائل پیش کرتے ہیں جو ایک عام انسان کی زندگی کے حالات و واقعات سے مطابقت رکھتے ہیں۔

نظم "روٹیاں" بھی نظیر کے عوامی انداز کی بہترین مثال ہے۔ انہوں نے اس نظم میں یہ بتایا ہے کہ انسان کس طرح روٹی کمانے کے لیے مختلف جتن کرتا رہتا ہے۔ نظیر نے روٹی کا موضوع اس لیے چنا کیونکہ روٹی ایک عام انسان کا بنیادی مسئلہ ہوتی نہیں اور صرف وہی جان سکتا ہے کہ اگر روٹی نہ ہو تو زندگی کیسے گزرتی ہے۔ مزید برآں نظیر کے نزدیک روٹی ہی وہ شے ہے جس کے ملنے یا نہ ملنے پر نجایت اور شرافت کا تمام انحصار ہوتا ہے۔ اس کی خاطر انسان اپنے آپ کو دوسروں کا غلام اور نوکر تک بنانے پر آمادہ ہو جاتا ہے۔

دنیا میں اب بدی نے کہیں اور کوئی ہے

نہ دشمنی نہ دوستی، نہ تند خوئی ہے

کوئی کسی کا اور، کسی کا نہ کوئی ہے

سب کوئی ہے اسی کا کہ جس ہاتھ ڈوئی ہے

نوکر، نفر، غلام، بناتی ہیں روٹیاں

مجموعی طور پر نظیر اکبر آبادی اپنے دور کے ایک منفرد شاعر تھے۔ انہوں نے فکری اور فنی حوالے سے اردو شاعری میں ایک انقلابی انداز اپنایا تھا اور آج بھی اپنے اس انقلابی انداز کی وجہ سے وہ آج بھی مقبول ہیں۔

6- گوہر مرزا کے ہاتھوں خرابی کے بعد امر او کو ایک صاحب راشد علی مرشد کے ہاتھ بیچا گیا اور یوں وہ باقاعدہ طوائف بن گئی۔

7- امر او کا پہلا مہر نواب شجاعت علی خان کے صاحب زادے کی شادی میں ہوا۔ امر او نے غزل گائی اور بہت مقبول ہو گئی۔ اسی محفل میں نواب سلطان سے تعلق بنا۔

8- نواب سلطان سے تعلق محبت میں بدل گیا لیکن یہ محبت چل نہ سکی اور دونوں جدا ہو گئے۔

9- بسم اللہ اور مولوی صاحب کا واعہ۔ تورب جعفر علی خان کی ملازمت

10- خورشید کا اغوا۔ میلے کا حل جس میں لکھنؤ کی تہذیب اور ثقافت نظر آتی ہے۔

حصہ دوم

- 1- فیض علی کی آمد، امرآؤ سے عشق، بہت سارو پیہ دینا شہر میں چوریوں کی بڑھتی ہوئی وارداتیں
- 2- فیض علی کے ساتھ فرار، لڑائی اور گرفتاری، فیض علی اور فضل علی کا نکل جانا۔ امرآؤ کی گرفتاری۔ راجا کے سامنے پیشی، خورشید جان سے ملاقات اور رہائی
- 3- فیض علی سے دوبارہ ملاقات، کانپور آمد، فیض علی کی گرفتاری، مولوی صاحب سے ملاقات، گانے بجانے کا آغاز اور شہرت
- 4- بیگم صاحبہ کی طرف سے بلاوا۔ بیگم سے ملاقات۔ بیگم صاحبہ دراصل رام دئی سے تھی۔ ڈاکوؤں کی آمد فضل علی کا امرآؤ جان کا خیال کرنا۔ امرآؤ کی گھر واپسی گوہر مرزا اور بوا حسین کی آمد۔ لکھنؤ واپسی
- 6- امرآؤ، بسم اللہ اور خورشید وغیرہ سیر کرنے گئے۔ وہاں امرآؤ کو دلاور خان نظر آ گیا اور پھ وہ پولیس کے ہاتھوں پکڑا گیا۔

امراؤ جان ادا

- امراؤ کا اغوا اور لکھنؤ میں خانم کے کوٹھے پر فروخت۔ طوائف کی حیثیت سے تربیت۔ نواب سلطان سے ملاقات / جدائی، فیض بخش سے ملاقات اور فرار
- 2- کانپور آمد / گانا بجانا / بیگم سے ملاقات / واپسی

3- لکھنؤ واپسی۔ نوابوں کی ملازمت اور دربار تک رسائی

4- ۱۸۵۷ کا غدر۔ فیض آباد فرار / ماں سے ملاقات / لکھنؤ واپسی

5- نواب سلطان سے ملاقات / الگ رہنا / دلاور کی گرفتاری

حصہ اول

1- فیض آباد سے امیرن کا اغوا ہونا دلاور اور پیر بخش نے اغوا کیا۔ لکھنؤ لائے کریم کے سسرال میں ٹھہرایا وہاں ایک اور لڑکی رام دیئی اس کے ساتھ کوٹھری میں بند تھی۔

2- امیرن کو خانم کے پاس بالاخانے پر بچھ دیا گیا۔ خانم نے اس کا نام امر او رکھ دیا۔

3- بوا حسینی اور مولوی صاحب نے امر او کو گود لے لیا اور پالا۔

4- امر او کے ساتھ بچپن میں بسم اللہ جان، امیر جان اور خورشید جان کے ساتھ گوہر مرزا بھی تھے۔ مولوی صاحب نے امر او جان کی تعلیم پر خصوصی توجہ دی۔

5- بسم اللہ جان کی مسی ہوئی، نواب چھٹن بہت بڑے نواب تھے۔ انہوں نے بہت پیسہ خرچ کیا۔ کچھ عرصے یہ تعلق چلتا رہا۔ پھر نواب چھٹن کے چچا نے انہیں عاق کر دیا۔ خانم نے بھی بے عزت کر کے نکال دیا۔ نواب نے ڈوبنے کی کوشش کی۔ لیکن اتفاق سے ولی عہد نے انہیں بچا لیا۔ اور اپنے مصاحبوں میں شامل کر لیا۔ وہ پہلے سے زیادہ خوشحال ہو گئے۔ لیکن بسم اللہ سے تعلق ختم کر دیا۔

حصہ سوم

1- امر او جان ادا کی شاہی محل تک رسائی۔ سوز پڑھنے میں شہرت اور مرزا برہمیں قدر کی تخت نشینی پر امر او مبارک باد دینے لگی۔ فسادات شروع ہو گئے اور اس کے بعد سب لوگوں کو بھاگنا پڑا۔ وہاں سے لونڈی تک بیگم صاحب کے ساتھ گئی اور وہاں سے فیض آباد چلی گئی۔

2- فیض آباد میں کچھ عرصے کے بعد، امر او مشہور ہو گئی۔ وہاں سے ایک آدمی کی زبانی اپنے باپ کی موت کا پتہ چلا۔ پھر ایک دن ایک جگہ مچر کرنے گئی تو اسے ایسا لگا جیسے وہاں اس کا گھر ہو پھر اسے ایک عورت نے بلایا اور اندر لے گئی۔ وہاں اس کی ملاقات اپنی ماں سے ہوئی۔ اس سے مل کر واپس اپنے کوٹھے پر آئی تو دوسرے دن اس کے بھائی نے آکر اسے فیض آباد چھوڑنے کو کہا اور وہ واپس لکھنؤ چلی گئی۔

3- لکھنؤ میں نواب محمود سے مقدمہ بازی کے سلسلے میں اس کی ملاقات اکبر علی خان سے ہوئی۔ کچھ عرصہ وہ اکبر کے گھر بھی رہی جہاں ایک بڑھیا کی وجہ سے بڑی بد مزگی ہوئی۔

4- امر او کی ایک نوچی بھی تھی وہ بد کردار نکلی اور چلی گئی۔ اس کا نام آبادی تھا۔

5- امر او کی ملاقات نواب سلطان سے ہوئی۔ رام دئی نواب سلطان کی بیگم تھی۔

کردار نگاری۔ امر اوجان ادا

امر اوجان ادا کا کردار

اردو کے نثری ادب میں، امر اوجان ادا کا کردار غالباً سب سے زیادہ دلکش اور اہم کردار ہے۔ یہ کردار اپنی خوبصورتی، اپنی گائیکی، اپنے ذوق، شاعری، ذہانت اور حالات کی وجہ سے انتہائی پُرکشش ہے۔ مرزا سوانے ناول امر اوجان ادا میں لکھنؤ کی تہذیبی وراثت اس کردار کے آئینے میں دکھائی ہے۔ امر اوجان ادا ایک طوائف تھی اور انیسویں صدی میں طوائف، لکھنؤی تہذیب کا مرکز و محور تھی۔ یہی وجہ ہے کہ امر اوجان ادا کا کردار کثیر الجہت ہے۔ ایک طرف تو وہ ہمیں فیض آباد کی ایک اغوا شدہ لڑکی امیرن کے روپ میں نظر آتی ہے جو اپنی آخری عمر میں بھی اپنی ماں اور اپنے بھائی کو دیکھنے کے لیے تڑپ رہی ہے اور دوسری طرف وہ شاہی دربار تک پہنچنے والی وہ سوز خواں ہے جس کی شاعری اور گلے کی دھوم پورے لکھنؤ میں ہے۔ اس کردار کا ایک پہلو یہ ہے کہ وہ لکھنؤ کے طبقہ اشرافیہ کی تہذیبی سرگرمیوں میں شریک اور دوسرا پہلو یہ ہے کہ اکبر علی خان کے گھر میں بیٹھ کر وہ ہمیں اسی معاشرے کی گھریلو زندگی کی تصویر دکھاتی ہے۔

امر اوجان ادا فیض آباد سے اغوا ہوئی۔ خانم کے کوٹھے پر بچی، مولوی صاحب سے عربی اور فارسی میں کسب فیض کیا، شاعری کی تربیت لی، بڑے بڑے نوابوں اور اس دور کے جغداری لوگوں کی مصاحبت کی زندگی کا گہرا مطالعہ کیا۔ لکھنؤ کے میلوں اور سیر گاہوں میں عوام الناس کے چہروں کا مطالعہ کیا اور آخر میں رنڈی کے پیشے سے توبہ کر لی۔ یہ کردار اس اعتبار سے ایک زمانہ شناس کردار ہے جو نہ صرف دوسرے انسانوں کی نفسیات سے واقف ہے بلکہ اپنی کمزوریوں اور خرابیوں سے بھی آگاہ ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ امر اوجان ادا مرزا سوا کی وہ آنکھ ہے جس کی مدد سے اس نے لکھنؤ کے زوال پذیر معاشرے کا ہر منظر دیکھا۔ امر اوجان ادا ایک ایسا رشتہ ہے جس میں اس ناول کے تمام کردار پروئے ہوئے ہیں۔

امر اوجان ادا اپنے زمانے کی عام طوائفوں سے مختلف تھی۔ وہ اپنے پرستاروں کو فریب دینا اور انہیں اپنے عشق کے دھوکے میں مبتلا کرنا جانتی تھی لیکن بسم اللہ جان کی طرح منہ پھٹ اور بدلچاظ نہیں تھی۔ کہ صرف اپنے مطلب کی خاطر دوستی رکھتی۔ وہ

نواب سلطان کے عشق میں گہری ڈوب گئی۔ لیکن اپنے آپ کو خورشید جان کی طرح تماشا نہیں بنایا۔ وہ خانم کا کوٹھا چھوڑ کر بار بار جاتی رہی لیکن مرتے دم تک خانم سے ناراض نہیں ہوئی۔

وہ ایک انتہائی متوازن شخصیت کی مالک تھی جس میں وضع داری بھی تھی اور مروت بھی۔ قسمت نے اسے بہت بڑا دھوکا دیا تھا۔ رام دئی کو بیگم صاحبہ کے روپ میں دیکھ کر اسے اپنی قسمت سے شکوہ بھی تھا اور اس پر مستفرد یہ کہ نواب سلطان جسے اس نے ٹوٹ کر چاہا تھا، رام دئی کا خاوند نکلا لیکن امر اؤ نے اپنی وضع داری کو ایسا نبھایا کہ ان کے سامنے ایسا کوئی تاثر نہ دیا جس سے یہ ظاہر ہوتا ہو کہ وہ نواب کو جانتی بھی تھی۔

مجموعی طور پر دیکھا جائے تو امر اؤ جان کا کردار قدیم لکھنؤ کے ان تہذیبی اور معاشرتی رویوں کا عکاس ہے جن کی وجہ سے آج بھی لکھنوی تہذیب پر کشش محسوس ہوتی ہے۔ جب ہم اس دور کے لکھنؤ کی تصویر امر اؤ جان کی آنکھوں سے دیکھتے ہیں تو درحقیقت ہم خود بھی اس تہذیب شناسکی، وضع داری اور مروت کا نقاب اوڑھ لیتے ہیں۔ جو امر اؤ میں موجود تھی۔ مختلف شخصیات اور حالات و واقعات کے بارے میں امر اؤ جان کے تبصرے درحقیقت ایک ایسے غیر جانب دار مبصر کی سوچ ہیں جو اس تہذیب کی خامیوں کے باوجود اس سے پیار کرتا ہے۔ نواب جعفر علی خان کا واقعہ اس کی بہت بڑی مثال ہے۔

خانم کا کردار

ناول "امر اؤ جان ادا" میں خانم کا کردار لکھنؤ کی ایک ایسی نائکہ کا کردار ہے جو اپنے زمانے میں بہت مشہور و معروف تھی۔ بڑے بڑے لوگوں کے ساتھ اس کے تعلقات تھے اور معاشرے میں اچھا خاصا اثر و رسوخ تھا۔ لکھنؤ کے بازار حسن میں اس کا اپنا مکان تھا۔ جہاں بہت سے نوچیاں، طوائفیں، سازندے اور ملازم اس کے ماتحت کام کرتے تھے۔

خانم کے ابتدا میں بتایا گیا ہے کہ وہ تقریباً پچاس برس کی ایک شاندار بڑھیا تھی۔ سامنے کے بال سفید تھے۔ رنگ سانولا تھا اور اس کی شخصیت بہت بھاری بھر کم اور جامہ زیب تھی۔ بیٹھنے کا انداز شاہانہ تھا۔ پان دان، پچوان، عمدہ زیور اور مہنگا لباس اس کی پہچان تھی۔ خانم کی شخصیت اتنی متاثر کن تھی کہ امر اؤ اس کا ذکر کرتے ہوئے ہمیشہ اس کی شخصیت سے مرعوب نظر آتی ہے۔

خانم اغوا شدہ لڑکیاں خریدنے کا کاروبار کرتی تھی لیکن اپنے ضمیر کو مطمئن رکھنے کے لیے یہ دلیل دیتی تھی کہ یہ لڑکیاں دوسرے لوگوں کے گھروں میں کام کرنے والی لڑکیوں سے بہتر زندگی گزارتی ہیں اور حقیقت بھی یہی تھی کہ خانم اپنے کوٹھے پر تربیت پانے والی لڑکیوں کا بہت خیال رکھتی تھی۔ انہیں باقاعدہ تعلیم دلواتی تھی اور ایسا سلوک کرتی تھی کہ وہ اپنا ماضی بھول

جاتی تھیں۔ اپنے بارے میں امر او نے یہی لکھا ہے کہ خانم کے کوٹھے پر اسے عیش کا وہ سامان میسر ہوا کہ وہ سب کچھ یہاں تک کہ چند ہی روز میں اپنے ماں باپ کو بھی بھول گئی۔

اپنی اس شفقت کے باوجود خانم اپنے پیشے میں بہت ماہر تھی۔ فن موسیقی میں بڑے بڑے استاد ان کے سامنے کان پکڑتے تھے۔ امر او کو تربیت دینے والے استاد کو انھوں نے کئی بار اس بات پر ٹوکا کہ وہ غلط سر لگوار ہے ہیں اور آخر کار استاد جی کو یہ تسلیم کرنا پڑا کہ وہ غلط تھے۔ فن موسیقی میں مہارت رکھنے کے علاوہ خانم انتہائی چالاک اور ذہین عورت تھی۔ وہ لوگوں کی نفسیات سے واقف تھی اور اپنی نوچیوں کے لیے ان نوابوں سے زیادہ سے زیادہ رقم نکلوانے میں طاق تھی جب امر او کا پہلا مجرا ہو تو خانم نے ایک بہت مشہور گانے والی کے فوراً بعد اسے کھڑا کر دیا۔ لوگ حیران رہ گئے لیکن خانم کا تجربہ کام آیا اور امر او مشہور

ہو گئی۔

اس ناول میں خانم کا کردار اس لیے بھی اہم ہے کہ اسے دیکھ کر ہمیں اندازہ ہوتا ہے کہ اس دور میں لکھنؤ میں ایک طوائف کتنی اہمیت اختیار کر چکی تھی۔ بڑے بڑے نواب زادے اس کے قدموں میں بیٹھتے تھے اور اس کی خوشنودی حاصل کرنے کی جستجو کرتے رہتے تھے۔ یہاں تک کہ ان کے بزرگ بھی انہیں راہ راست پر لانے کے لیے خانم کی منت کرنے پر مجبور ہوتے تھے۔ نواب چھپن کے واقعہ میں جب نواب چھپن کی والدہ خانم کے پاس تشریف لاتی ہیں اور ان سے گزارش کرتی ہیں کہ وہ نواب کو یہ احساس دلائیں کہ وہ بسم اللہ کا عشق چھوڑ کر اپنے چچا کی بیٹی سے شادی کر لے تو خانم نے انہیں تسلی دی اور بڑی سہولت سے نواب کو ہمیشہ کے لیے اپنے کوٹھے سے رخصت کر دیا۔

خانم کی ایک خوبی یہ بھی تھی کہ وہ ہر حالت میں اپنی نوچیوں سے محبت کرتی رہی۔ یہاں تک کہ جب امر او کا نپور اور فیض آباد سے ہو کر خانم سے الگ بھی ہو گئی تو بھی وہ اس سے محبت کرتی رہیں اور اس کا کمر اکبھی خالی نہیں کر آیا۔ بقول امر او وہ اپنے جیتے جی کسی نوچی کو اپنے ساتھ سے جدا نہ سمجھتی تھیں۔ یہی وجہ ہے کہ خانم کا کوٹھا ان کی نوچیوں کے لیے ایک گھر کی طرح تھا۔ وہ دنیا جہان میں گھومنے پھرنے کے باوجود آخر کار خانم کے پاس واپس آتی تھیں۔

خانم کا کردار اپنی ذات میں ایک انجمن کی حیثیت رکھتا ہے۔ اس کا انداز، حلیہ، اور میل ملاپ اس دور کی طوائفوں کے ادب و اداب کی نمائندگی کرتا ہے اور یہ اندازہ بھی ہوتا ہے کہ لکھنؤ میں طوائفیں کتنی صاحب حیثیت ہوا کرتی تھیں۔

1- مشہور و معروف نائکہ کا کردار

2- معاشرے میں اچھا خاصا اثر و رسوخ تھا

3- بازارِ حسن میں اپنا مکان تھا

4- خانم کی شخصیت

5- اغوا شدہ لڑکیاں خریدنے کا کاروبار کرتی تھی۔

6- پیٹے میں ماہر

7- چالاک اور ذہین

8- طوائف کتنی اہمیت اختیار کر چکی تھی

9- نوچیوں سے محبت، ہر حالت میں

10- اپنی ذات میں انجمن کی حیثیت رکھتا ہے

بسم اللہ جان کا کردار

ناول "امراؤ جان ادا" میں بسم اللہ جان کا کردار ایک خالص طوائف کا کردار ہے جسے کسی سے کوئی ہمدردی نہیں۔ وہ خانم کی بیٹی تھی اور خانم کے زیر سایہ تربیت پا کر اس میں وہ ساری چالاک، ہوشیاری اور بد لجاظی آچکی تھی۔ جو ایک طوائف کے لیے ضروری ہوتی ہے۔ میلے کا منظر بیان کرتے ہوئے رسوانے اس کا حلیہ ان الفاظ میں بیان کیا ہے "کھلتا ہو اسانولا رنگ، کتابی چہرہ، ستواں ناک، بڑی بڑی آنکھیں، سیاہ پتلی، چھریر بدن، بوٹا سا قد" یہ تمام الفاظ بسم اللہ کی تصویر کھینچنے کے لیے کافی ہیں۔ وہ بہت زیادہ خوبصورت نہیں تھی لیکن اسے عشق بازی کا بڑا ملکہ تھا۔ امراؤ کے بقول انسان تو انسان، فرشتہ ان کے جال سے نہیں نکل سکتا تھا۔

بسم اللہ کی مسی نواب چھبھن سے ہوئی تھی۔ کچھ عرصہ ان کے ساتھ تعلق رہا اور پھر نواب کے چچانے انہیں جائیداد سے بے دخل کر دیا۔ اور گھر سے نکال دیا۔ اب نواب چھبھن کی صورت حال یہ تھی کہ ان کے پاس کچھ نہیں رہ گیا تھا لیکن بسم اللہ نے اس صورت حال میں بھی نواب کا کوئی خیال نہ کیا اسے آخری دم تک یہی فکر رہی کہ وہ ان کے کڑے ہتھیالے۔ اس موقع پر امراؤ نے بسم اللہ پر تبصرہ کرتے ہوئے صرف اتنا کہا ہے "مگر واہ ری بسم اللہ رنڈی ہو تو ایسی"

بسم اللہ جان بہت خود پسند تھی اور اپنے عاشقوں کے ساتھ بڑا براسلوک کرتی تھی۔ حقیقت یہ ہے کہ اس کے نزدیک اس کے عاشقوں کی کوئی عزت نہیں تھی۔ مولوی صاحب کے واقع میں بسم اللہ جان کی ستم ظریفی دیکھنے کے قابل ہے۔ وہ اس کی بندریا کو لاٹھی کیا دکھا بیٹھے کہ اس نے درخت پر چڑھنے جیسی سخت سزا تجویز کر دی۔ یہاں تک کہ امر او اور میر صاحب نے نہایت منت کے ساتھ سفارش کی تب انہیں نیچے اترنے کی اجازت ملی۔ یہاں ایسا محسوس ہوتا ہے کہ جیسے مصنف نے بسم اللہ ک کلاسیکی شاعری کے محبوب کی طرح پیش کرنے کی کوشش کی ہو۔ وہ ستم کرتی تھی اور عاشق اسی ستم کے طلب گار ہوتے ہیں۔

بسم اللہ باذوق اور بذلہ سنج بھی تھی۔ خانم کے کوٹھے پر پرورش پا کر اس میں ادبی ذوق پیدا ہو گیا تھا۔ اس ذوق کی جھلک وہاں نظر آتی ہے جہاں مولوی صاحب اپنی آٹھ دن کی غیر حاضری کے بعد بسم اللہ کے پاس آئے اور اسے بتایا کہ وہ تپ شدید میں مبتلا تھے تو بسم اللہ نے جواب میں کہا "تو یہ کہیے وصال ہو گیا ہوتا" اور اس کے بعد یہ غزل گانا شروع کی۔

مرتے مرتے نہ فضا یاد آئی ۔

اسی کافر کی ادایا د آئی

یہاں سے اس کے ادبی ذوق کا اندازہ ہوتا ہے

بسم اللہ خانم کی بیٹی تھی لیکن اس نے زندگی بھر خانم کو بہت دکھ دیے۔ یہاں تک کہ خانم کو اس کے ساتھ نفرت سی ہو گئی تھی۔ اکثر وہ خانم سے لڑ کر الگ ہو جاتی تھی اور اپنا اڈا بنا کر رہنا شروع کر دیتی تھی۔ لیکن پھر کسی ناکسی طرح ماں بیٹی میں صلاح ہو جاتی تھی۔

مجموعی طور پر یہ کردار ایک مکمل طوائف کا کردار ہے اگر دوسری طوائفوں سے اس کا موازنہ کیا جائے تو خورشید جان اس کے معکوس مزاج عورت تھی جبکہ امر او کے مزاج میں ایک توازن تھا لیکن حقیقت یہ ہے کہ بسم اللہ کے مقابلے میں امر او میں بہت زیادہ انسانیت تھی اور وہ دوسروں کے جذبات کا خیال رکھتی تھی۔ بسم اللہ جان میں ایسی کوئی خصوصیت نہیں تھی وہ اپنے چاہنے والوں سے مسلسل مطالبات کرتی رہتی تھی اور وقت آنے پر انہیں ایسے بھلا دیتی تھی جیسے وہ کبھی تھے ہی نہیں۔

نواب سلطان کا کردار

ناول "امر او جان ادا" میں نواب سلطان لکھنو کے وایتی تہذیب یافتہ اور انتہائی سلجھے ہوئے نوابوں کا نمائندہ کردار ہے۔ اس کردار کی گفتگو کی شائستگی، لہجے کا ٹھہراؤ اور شعری ذوق بے مثال ہے۔ درحقیقت یہ وہ کردار ہے جس کے ساتھ امر او جان ادا ک قیمتی عشق تھا گوہر مرزا امر او جان کی مجبوری تھا اور فیض بخش کے ساتھ اس کا دلی تعلق اس لیے تھا کہ وہ اس کو بہت مال

دولت دیتا تھا۔ لیکن نواب سلطان کے ساتھ امر او کا تعلق ایک ہم مزاج اور باذوق انسان کی حیثیت سے تھا۔ اسی وجہ سے امر او جان کے مردانہ کرداروں میں یہ کردار مرکزی حیثیت رکھتا ہے۔

نواب سلطان کا تعارف اس وقت ہوتا ہے جب امر او اپنی پیشہ دارانہ زندگی کے آغاز میں پہلا مجر کرتی ہے۔ نواب سلطان اسے اس مجرے میں دیکھ کر خادم کے ہاتھ پیغام بھجوواتے ہیں اور اس کی غزل منگواتے ہیں۔ یہ اس تعلق کی ابتدا تھی جس کی انتہا یہ ہوئی کہ رام دئی بیگم نواب سلطان کے روپ میں امر او کو ملی اور اس حقیقت کا ادراک کر کے امر او کو یہ کہنے پر مجبور ہو گئی کہ اس کی تقدیر بہت خراب تھی جس نے اسے طوائف کے کوٹھے پر پہنچا دیا۔

نواب سلطان جب امر او سے ملے تو ان کی عمر اٹھارہ انیس برس کے قریب تھی۔ وہ بہت کم سخن اور بھولے بھالے انسان تھے۔ صورت ایسی تھی کہ بقول امر او کیسی ہی سخت دل عورت کیوں نہ ہو، ان پر مائل ہو جاتی۔ ان کے بارے میں امر او نے یہ حملہ کیا کہ "خدا نے سر سے لے کر پاؤں تک تمام بدن نور کے سانچے میں ڈھالا تھا۔ ان کا ادبی ذوق ایسا عمدہ تھا کہ بات بات میں شعر پڑھتے تھے اور سخن فہم بھی تھے۔ امر او جان کے ساتھ ان کا ادبی ذوق خوب ملا ہوا تھا۔

نواب سلطان نجابت اور شرافت کا نمونہ تھے۔ یہ بات اس وقت زیادہ واضح ہو کر سامنے آئی جب خان صاحب زبردستی ان کی خلوت میں گھس آئے اور بہت بدزبانی کی۔ نواب سلطان نے بہت ضبط کیا اور برداشت کی حد تک سہولت سے معاملہ رفع دفع کرنے کی کوشش کی لیکن جب خان صاحب باز نہ آئے تو نواب نے طمچہ داغ کر انھیں اس گستاخی کی سزا دی۔ اس سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ نواب سلطان فطرتاً بہادر تھے۔

نواب سلطان کی ایک خصوصیت یہ بھی تھی کہ وہ اپنی مرضی کے مطابق چلنے کے قائل تھے۔ انہوں نے اپنے ماں باپ کی پسند کے مطابق شادی کرنے سے انکار کر دیا اور رام دئی سے شادی کر لی۔ اس طرح اپنی زندگی کا فیصلہ خود کیا۔ البتہ ایک بات اس ناول میں واضح نہیں ہو سکی کہ نواب نے امر او جان کو کیوں چھوڑ دیا۔ امر او نے اس ضمن (سلسلہ) میں صرف اتنا کہا ہے "مگر افسوس فلک تفرقہ انداز نے وہ جسد بہت ہی جلد درہم برہم کر دیا۔" یعنی نواب کا ساتھ ان کی قسمت میں نہیں تھا۔

مجموعی طور پر یہ کردار اس ناول کے مردانہ کرداروں میں مرکزی کردار ہے۔ یہ کردار درحقیقت امر او جان کی بد قسمتی اور حالات کے ہاتھوں اسے پہنچنے والے گہرے دکھ کی بنیاد ہے۔

فنی اعتبار سے دیکھا جائے تو مرزا سوانے یہ کردار بڑی خوبصورتی سے ترتیب دیا ہے۔ اسے تہذیب اور شرافت کا نمونہ بنایا ہے اور ایک ایسی مثالی صورت دی ہے کہ حقیقتاً ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے امر او کے لیے نواب سلطان کا عشق سب کچھ تھا۔

فیض علی کا کردار

فیض علی یا میاں فیض ناول "امراؤ جان ادا" کا بہت اہم کردار ہے۔ یہ کردار اس وقت سامنے آتا ہے جب نواب سلطان سے جدائی کے بعد امراؤ جان خانم کے گھر زندگی گزار رہی تھی۔ خورشید جان میلے سے اٹھالی گئی تھی اور نواب چھبسن کو خانم کے کوٹھے سے رخصت کیا جا چکا تھا۔ یہ کردار اس حوالے سے بہت اہم ہے کہ امراؤ کو خانم کے کوٹھے سے نکال کر کانپور پہنچانے میں بنیادی کردار ادا کرتا ہے۔ اس کردار کے تعارف کے ساتھ ہی ناول کا دوسرا حصہ شروع ہو جاتا ہے گویا کہانی کو آگے بڑھانے میں یہ کردار مرکزی حیثیت رکھتا ہے۔

فیض بنیادی طور پر ایک چور تھا جو لکھنؤ میں وارداتیں کرنے آیا تھا۔ اس نے امراؤ کو عیش باغ کے میلے میں دیکھا تھا۔ اور اس پر عاشق ہو کر چلا آیا تھا۔ اس کے پاس چوری کا بہت مال تھا جو وہ کھلے دل کے ساتھ امراؤ کو دیا کرتا تھا۔ ابتدائی ملاقاتوں میں ہی اس نے امراؤ کو اتنا مال دے دیا کہ وہ یہ کہنے پر مجبور ہو گئی کہ گر وہ ابتدا سے وہر مرزا کی طرف مائل نہ ہوتی تو ضرور فیض علی سے محبت کرتی۔ پیسے کے معاملے میں اس کا دل اتنا کھلا تھا کہ امراؤ نے ایسا دل چلا آدمی نہ رہیوں میں دیکھا تا، نہ شہزادوں میں

فیض علی اکثر کئی کئی دن غائب رہتا تھا۔ آخر کار اس نے امراؤ کو کچھ دنوں کے لیے ساتھ چلنے کے لیے کہا۔ امراؤ نے ابد میں انکار کیا لیکن کچھ خانم سے جھگڑے کی وجہ سے اور کچھ روپے کے لالچ میں اس کے ساتھ نکل گئی۔ فیض علی نے اس کا بہت خیال رکھا۔ راستے میں ان پر گوروں نے حملہ کیا اس کا بھائی فضل علی بھی مل پڑا یہاں تک کہ راجہ کے سپاہیوں نے انھیں گھیر لیا۔ لڑائی کے دوران فیض علی امراؤ کی گاڑی کے آس پاس ہی رہا یعنی اس عالم میں بھی امراؤ کی محبت اس کے دل میں تھی۔

فیض علی حقیقت میں امراؤ کو ساتھ رکھنا چاہتا تھا۔ راجا کی قید سے رہائی ملتے ہی جب امراؤ اناؤ میں سلارو بھٹیارے کی سرائے میں ٹھہری ہوئی تھی تو وہ وہاں پہنچ گیا اور امراؤ کو لے کر کانپور کی طرف چل پڑا لیکن کانپور پہنچتے ہی وہ گرفتار ہو گیا اور یوں امراؤ لکھنؤ سے کانپور پہنچ گئی۔ اس طرح ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے یہ کردار امراؤ کو کانپور پہنچانے ہی آیا تھا۔

فیض علی کے کردار کا جائزہ لیا جائے تو لکھنؤ کی تہذیب کا ایک ایسا کردار سامنے آتا ہے جو اپنے دور میں جرم اور چوری ڈاکہ کرنے والوں کی نمائندگی کرتا ہے۔ طوائفوں اور گانے بجانے والیوں کے ساتھ مجرموں کا تعلق ہمیشہ سے رہا ہے۔ فیض علی بھی ایک ایسا ہی مجرم تھا۔ اس کی وضع شاہرہ کے بانکوں جیسے تھی۔ سانولے رنگ اور چھریرے بدن کا انسان تھا جسے زیادہ ادب و آداب

نہیں آتے تھے۔ ناول میں دیگر کرداروں کے مقابل میں یہ کردار زیادہ فعال محسوس ہوتا ہے اور کہانی میں ہلچل پیدا کر دیتا ہے۔

خورشید جان کا کردار

جب امر او جان خانم کے کوٹھے پر مکی اور بوا حسین نے اس کی تربیت شروع کی تو اس کی نوچیوں میں اس کی ایک ہم عمر لڑکی خورشید جان بھی تھی۔ وہ بیسوارے کی کسی زمین دار کی لڑکی تھی۔ امر او نے اس کے حسن و جمال کی بہت تعریف کی ہے۔ اسے پری کی صورت کیا ہے اور بڑی تفصیل سے اس کے خدو خال اور قد و قامت کا ذکر کیا ہے۔ اس کے بقول وہ جس محفل میں جا کے بیٹھ جاتی تھی، ایسا لگتا تھا جیسے کوئی شمع روشن ہو گئی ہو۔

امر او کے بیان سے ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے خورشید جان ایک طوائف کی زندگی پسند نہیں کرتی تھی۔ وہ خاندانی طور پر شریف عورت تھی اور رنڈی پنپنے کے لائق ہی نہیں تھی۔ اسے بسم اللہ جان کی طرح جھوٹا عیش جتنا اور لوگوں کو اپنی محبت کا اسیر بنا کر رکھنا آتا ہی نہیں تھا رنڈی پنپنے کے آغاز میں ہی وہ کسی پیارے صاحب نامی آدمی پر عاشق ہو گئی اور ان پر جان رہنے لگی۔ جس کی وجہ سے وہ خانم کی نظروں میں گر گئی۔

خورشید جان ایک عورت کے طور پر بھی بہت بے وقوف قسم کی عورت تھی۔ لوگ اسے بڑی آسانی سے دھوکا دے دیتے تھے۔ کئی پیروں فقیروں نے اسے دھوکے سے لوٹ لیا۔ اس کا مزاج اتنا اچھا تھا کہ اسے کبھی غصہ آتا ہی نہیں تھا۔ اس کے بارے میں امر او کا کہنا ہے کہ ایسی نیک دل اور نیک مزاج عورتیں تو بہت بیٹیوں میں بھی کم ہوتی ہیں۔ پیارے صاحب سے عشق

ہونے کے بعد اس نے کسی سے دل نہ لگایا۔ یہاں تک کہ عیش باغ کے میلے میں راجا شیو دھیان سنگ کے آدمیوں نے اسے اٹھا لیا۔

لکھنؤ سے کانپور تک کے سفر کے دوران جب امر اوگڑی میں خورشید جان سے ملی تو خورشید جان راجا کے ہاں بہت خوش تھی اور اس نے امر او کو بتایا کہ وہ زندگی اس کے مزاج کے مطابق تھی۔ حقیقت یہ ہے کہ خورشید جان ایسی عورت تھی ہی نہیں کہ جو خانم کے معیار پر پوری اترتی اسے تھوڑا بہت ناچنا تو پھر بھی آتا تھا، لیکن گانے میں بہت اناڑی تھی امر او نے اس کے بارے میں بالکل درست کہا ہے کہ اگر وہ کسی قدر دان کی بیوی ہوتی تو ساری زندگی پاؤں دھو کر پیتا۔

خورشید جان کا کردار درحقیقت بسم اللہ کی ضد ہے۔ اگر بسم اللہ طوائفوں کی دنیا کی ایک انتہا پر تھی تو خورشید جان دوسری انتہا تھی۔ وہ لکھنؤ کی تہذیب میں اس امر کی طرف اشارہ کرتی ہے کہ جب شریف گھرانوں کی لڑکیاں اغوا ہو کر خانم جیسی طوائفوں کے بالا خانوں پر پہنچتی تھیں تو ان پر کیا گزرتی تھی۔

1۔ ہم عمر لڑکی

2۔ حسن و جمال

3۔ طوائف کی زندگی پسند نہیں تھی

4۔ عورت کے طور پر بے وقوف تھی

5۔ مزاج بہت اچھا تھا

6۔ میلے سے اغوا ہوئی

7۔ نبی زندگی مزاج کے مطابق تھی

8۔ بسم اللہ کی ضد ہے

گوہر مرزا کا کردار

گوہر مرزا خانم کے بالا خانے پر رہتا تھا۔ جب امر او وہاں گئی تو بسم اللہ اور خورشید جان کے ساتھ گوہر مرزا بھی مکتب میں پڑھتا تھا۔ وہ بنو ڈومنی اور نواب سلطان علی خان کا بیٹا تھا۔ وہیں بوا حسینی کے بھائی کا گھر بھی تھا۔ بوا حسینی نے گوہر مرزا کی شرارتوں پر مولوی صاحب کے ہاتھوں اس کی پٹائی دیکھی تو اسے اپنے ساتھ لے آئیں اور یوں وہ خانم کے بالا خانے کا حصہ بن گیا۔ شکل و صورت اچھی تھی اور گانا بھی خوب تھا۔ اس لیے سب لوگوں میں مقبول تھا۔

امر او جان ادا کے بچپن سے لے کر آخری دم تک گوہر مرزا اس کے ساتھ رہتا تھا۔ امر او کا پہلا تعلق اسی کے ساتھ قائم ہوا۔ اور اس کے بعد ساری زندگی یہ تعلق قائم رہا۔ ایک موقع پر امر او نے یہ کہا ہے کہ ہر طوائف کی ضرورت ہوتی ہے کہ اس کے پاس ایک ایسا شخص موجود ہو جو اس پیشے میں اس کی مدد کرے اور جب کوئی نہ ہو تو اس کے پاس رہے۔ ایسے شخص کے بہت سے فائدے ہوتے ہیں۔ امر او کے لیے گوہر مرزا ایسا ہی انسان تھا۔

گوہر مرزا لکھنؤ کے ان کرداروں میں سے ایک ہے جن کا روزگار بالا سے وابستہ ہوتا تھا اور تمام زندگی وہ طوائفوں کے مرہون منت رہتے تھے۔ یہی وجہ ہے کہ امر او جان گوہر مرزا کی چاہت کو وہ اہمیت نہیں دیتی تھی جو ایک عورت کی نفسیات کا حصہ ہوتی ہے۔ بقول اس کے مردانہ ہمت گوہر مرزا میں نہیں تھی اور اس کے خمیر میں ڈونیا پنا موجود تھا۔ اسی لیے امر او کے ساتھ اس کی محبت درحقیقت امر او سے زیادہ اس کی اپنی ضرورت تھی۔

گوہر مرزا ایک ہنس مکھ انسان تھا جو ماحول میں خوش گوار اضافہ کرتا تھا۔ وہ صرف امر او سے ہی نہیں بلکہ بسم اللہ وغیرہ سے بھی بے تکلف تھا۔ مولوی صاحب کو ستانے کے لیے اس نے بسم اللہ کے ساتھ لگاؤ کی باتیں کیں اور مولوی صاحب کو خوب جلا یا۔ وہ انتظامی معاملات بھی سنبھالتا تھا میلے کی سیر کے لیے جاتے، تو وہاں فرش بچھوانے اور کھانے کا تمام انتظام کرنے کا ذمہ دار وہی ہوتا۔ کانپور سے امر او کو واپس لانے کے لیے بوا حسینی کے ساتھ گوہر مرزا ہی وہاں پہنچا۔

گوہر مرزا نے آخر میں شادی کر لی تھی۔ غدر کے زمانے سے پہلے امر او نے میاں فیضو سے بہت مال لیا تھا۔ وہ مال فیضو کے ساتھ بھاگنے سے پہلے وہ اپنی پڑوسن ک دے گئی تھی۔ غدر کے بعد اس بی بی نے وہ مال واپس کر دیا۔ لیکن گوہر مرزا وہ مال لے گیا۔ امر او نے اپنی وضع داری میں گوہر مرزا کا نام نہیں لیا۔ لیکن رسوا پہچان گئے کہ گوہر مرزا ہی وہ سب کچھ لے گیا تھا۔ اس نے امر او کے ساتھ تعلق ختم کر دیا تھا۔ وہ خود ہی کبھی ملنے آجاتی تھی تو ملاقات ہوتی تھی۔

مجموعی طور پر گوہر مرزا وہ کردار ہے جو ایک طوائف کی زندگی کی تکمیل کرتا ہے امر او کے ساتھ اس کا تعلق درحقیقت ایک ضرورت کا تعلق تھا۔ اسے امر او کی ضرورت تھی اور امر او کو اس کی اور یہی اس معاشرے کا المیہ تھا جہاں طوائف کو مرکزی حیثیت حاصل تھی۔

بوا حسینی کا کردار

ناول "امراؤ جان ادا" میں بوا حسینی وہ عورت ہے جس نے امراؤ جان ادا کی پرورش کی اور اسے اپنی بیٹی کی طرح رکھا وہ خانم کی پاس رہتی تھی۔ کسی زمانے میں خود بھی اسی پیشہ سے وابستہ تھی۔ جب دلاور خان اور پیر بخش نے امراؤ کو خانم کے کوٹھے پر بیچا تو بوا حسینی نے اسے خانم سے مانگ لیا اور اپنے پاس لے گئی۔ امراؤ کے بقول وہ بڑی نیک ذات عورت تھی اور امراؤ پر بہت شفقت کرتی تھی۔

بوا حسینی کا مولوی صاحب کے ساتھ ایک تعلق تھا اور وہ انہیں دین و دنیا کا شوہر سمجھتی تھیں۔ حقیقت یہ ہے کہ بالا خانے پر یہی دستور تھا۔ بوا حسینی بھی مولوی صاحب کے ساتھ کسی زمانے کے تعلقات نباہ رہی تھی۔ اسے مولوی صاحب پر اتنا اعتماد تھا کہ ان کی اجازت کے بغیر گوہر مرزا کو لے آئی۔ اپنی خدمات کی وجہ سے وہ جانتی تھی کہ مولوی صاحب اعتراض نہیں کریں گے۔ بوا حسینی کی وجہ سے ہی مولوی صاحب امراؤ کا خاص خیال رکھتے تھے۔ اور اسے تعلیم دینے میں بہت توجہ دیتے تھے۔

امراؤ سے بہت زیادہ محبت کے باوجود بوا حسینی خانم کی ہر بات مانتی تھیں۔ یوں تو امراؤ کے ساتھ جس کا تعلق بھی ہوتا، بوا حسینی کی وساطت سے ہی ہوتا تھا۔ لیکن اگر امراؤ کی مرضی نہ بھی ہوتی تو خانم کے کہنے پر بوا حسینی اسے زبردستی آمادہ کرنے پر تیار رہتی تھی۔ جب امراؤ فیض علی کے ساتھ لکھنؤ سے فرار ہوئی تو اس کی دیگر وجوہات میں سے ایک وجہ یہ بھی تھی کہ بوا حسینی کے ساتھ اس کی ان بن ہو گئی تھی۔

بوا حسینی ایک جاہل عورت تھی اسے حساب کتاب نہیں آتا تھا۔ جب فیض بخش نے اسے پیسے دیے اور بتایا کہ پچھتر روپے ہیں تو اسے یہ بھی علم نہیں تھا کہ پچھتر کتنے ہوتے ہیں۔ لیکن اپنی اس جہالت کے باوجود وہ امراؤ کی مزاج شناس تھی اور اس کی ذہنی کیفیت سمجھ جاتی تھی۔ جب امراؤ کا نپور چلی گئی تو اسے وہاں سے بوا حسینی ہی واپس لائی۔ وہ ایک تجربہ کار عورت تھی اور جانتی تھی کہ نئی طوائفوں کو کس طرح اس پیشے کے لیے تیار کرنا ہے۔

بوا حسینی ایک بہت اچھی منتظم تھی۔ اسی لیے خانم اس پر بہت اعتماد کرتی تھی۔ گھر کا انتظام اس کے ہی ذمے تھا۔ مہمانوں کی خدمت، لڑکیوں کی نگہداشت اور گاہکوں کی فراہمی تک بوا حسینی کے فرائض میں شامل تھی وہ خانم کے ساتھ اس پیشے میں رہ کر بھی محبت اور شفقت کا نمونہ تھی اور اس کی موجودگی امر او کے لیے خانم کے کوٹھے پر ایک نعمت سے کم نہیں تھی۔ امر او نے جہاں بھی اس کا ذکر کیا ہے، اس کی شفقت اور مہربانی کے حوالے سے کیا ہے۔

مجموعی طور پر بوا حسینی کا کردار ایک ایسی مشفق اور مہربان عورت کا کردار ہے جس نے اپنی زندگی ایک ایسے پیشے میں گزاری جہاں لحاظ اور اعتماد نہیں لیا جاتا لیکن اس نے اس پیشے میں رہ کر بھی اپنے اندر کی انسانیت زندہ رکھی اور نئی آنے والی لڑکیوں پر شفقت کرتی رہی۔

نواب راشد علی خان

نواب راشد علی خان کا کردار اس آدمی کا کردار ہے جس کے ہاتھ پہلی بار امر او جان کو فروخت کیا گیا۔ گوہر مرزا کے ساتھ تعلق استوار ہونے کے بعد خانم کے لیے بہت بڑا مسئلہ پیدا ہو گیا۔ لیکن بقول امر او "ایک آنکھ کا اندھا اور گانٹھ کا پورا" ہد ہد بھنس ہی گیا۔ یہ ہد ہد راشد علی خان تھا۔ راشد علی کا تعلق ملک کے آئین سے تھا۔ ان کے والد وہاں کے صدر اسعد صد الصدور تھے اور اپنے بیٹے کے لیے ایک بہت بڑا علاقہ اور روپے چھوڑ گئے تھے۔ وہ لکھنؤ علم حاصل کرنے کے لیے آئے تھے لیکن چند روز میں "علم تماش بینی میں طاق اور فن بیغیرتی میں مشاق" ہو گئے۔

راشد علی کا حلیہ عجیب و غریب تھا۔ جب گھر سے آئے تو چہرے پر ڈار ہی تھی جو رفتہ رفتہ منڈادی۔ سیاہ رنگ، چیچک کے داغ، بدی سی ناک، چھوٹی چھوٹی آنکھیں، بال پچکے ہوئے تنگ پیشانی، چھوٹا گردن اور ٹھکانا سا قد تھا۔ لیکن اپنے آپ کو بہت خوبصورت سمجھتے تھے۔ امر او نے ان کے بارے میں لکھا ہے کہ "ہمہ صفت موصوف تھے" یعنی کسی پہلو سے خوبصورت نہیں تھے۔ موٹھیں اتنی مروڑی ہوئی تھیں کہ چوہیا کی دم ہو گئیں۔

راشد علی خان کی طبیعت میں بہت چھپھورا پن تھا۔ امر او کے ساتھ تعلق سے پہلے وہ اکثر اونچے اونچے کمروں پر جاتے تھے اور نوچیوں سے بہت زیادہ بے تکلف تھے۔ یہ بھی سمجھتے تھے کہ علم موسیقی میں ماہر ہیں۔ خود ہی شعر لکھتے تھے اور خود ہی گاتے تھے۔ اور تو اور منہ سے طبلہ بھی بجالیتے تھے۔ لوگ ان کا مذاق اڑاتے تھے۔ ہان کے شعروں پر بہت زیادہ داد دیتے تھے لیکن وہ سمجھتے تھے کہ ان کی تعریف ہو رہی ہے اور بہت خوش ہوتے تھے۔

امراؤ جان نے اس کردار کو خاص طور پر طنز اور مزاح کا نشانہ بنایا ہے۔ اس کی وجہ غالباً یہ ہے کہ اسے بے وقوف ثابت کرنا مقصود تھا۔ بہر حال یہ کردار لکھنؤ میں تعلیم حاصل کرنے کے لیے آنے والے ایسے نوجوانوں کا کردار ہے جو اس معاشرے میں آکر طوائفوں اور رنڈیوں کے چکر میں اپنی اصلیت فراموش کر دیتے تھے۔ اور لکھنؤ آنے کا مقصد بھول جاتے تھے۔ اس معاشرے میں جہاں بڑے بڑے نواب بالا خانوں کے اسیر تھے۔ وہاں باہر سے آنے والے ایسے کردار بھی موجود تھے۔ ناول میں اس کردار کی اہمیت یہ ہے کہ امر او کی پیشہ وارانہ زندگی کا آغاز اس کے ساتھ تعلق بننے سے ہوا۔ یہ کردار امر او کی اس زندگی کا پہلا کردار تھا۔ بالفاظِ دیگر پہلا گاہک تھا۔ غالباً یہی وجہ ہے کہ امر او نے اس کا ذکر اتنی حقارت سے کیا ہے۔

اکبر علی خان

اکبر علی خان اس ناول کا بہت اہم کردار ہے۔ کیونکہ اس کردار کی وجہ سے امر او جان لکھنؤ کی عام زندگی سے واقف ہوئی۔ درحقیقت مصنف نے اس کردار کے ذریعے اس زمانے کے لکھنؤ کی گھریلو زندگی کا جائزہ لیا ہے۔ جس زمانے میں امر او فیض آباد

سے واپس آئی تو اس پر نواب گور علی خان نے عدالت میں دعویٰ کر دیا تھا کہ وہ ان کے نکاح میں ہے۔ اس مقدمے سے نجات حاصل کرنے میں اکبر علی خان نے امر او کی بہت مدد کی۔ ان کا تعارف کراتے ہوئے مصنف نے لکھا ہے کہ وہ "چلتے پرزے، آفت کے پرکالے، ناجائز کاروائیوں میں مشاق، فعل سازی میں استاد، جھوٹے مقدمات بنانے میں وحید عصر، عدالت کو دھکا دینے میں یکتائے زماں" تھے۔

اکبر علی خان بظاہر ایک برا آدمی تھا لیکن امر او کے ساتھ اس کا سلوک بہت اچھا تھا۔ اس نے امر او سے پیسے بھی نہیں لیے اور امر او کو یقین تھا کہ اکبر علی خان کو اس کے ساتھ ایک قسم کی محبت تھی۔ اس زمانے میں امر او بھی اکبر علی کے ساتھ نماز کی پابند ہو گئی تھی۔

کچھ عرصے کے بعد امر او اکبر علی کے ساتھ اس کے گھر بھی گئی جس کی وجہ یہ تھی کہ نواب محمود عدالت سے اپنائی مقدمہ جیت گئے تھے اور امر او کو روپوش ہونا پڑا۔ اکبر علی کے گھر امر او بہت تنگ ہوئی لیکن اکبر علی نے دوستی کا حق ادا کر دیا۔ وہ قانون سے دلچسپی رکھنے والا انسان تھا۔ اس لیے اس کے دوست بھی قانون اور عدالت سے تعلق رکھنے والے لوگ تھے۔

اکبر علی خان بظاہر بہ جھوٹا اور مکار انسان تھا اور اتنا چالاک تھا کہ نواب محمود علی خان جیسے بااثر انسان کو مقدمے میں شکست دے دی۔ لیکن اس کا ایک نظریہ یہ تھا کہ وہ رمضان اور محرم میں اس قدر نیک کام کرتا تھا کہ اس کے سال بھر کے گناہوں کی تلافی ہو جائے۔ اس کے بارے میں امر او کو یہ کہنا تھا کہ اگرچہ وہ برا آدمی تھا، لیکن ایسا برا آدمی تھا جو کسی نہ کسی کے ساتھ اچھا ہوتا ہے۔ سو وہ امر او کے ساتھ اچھا تھا۔

اکبر علی خان ایک وضع دار انسان تھا۔ جب وہ مقدمے کے سلسلے میں امر او کے گھر اکثر آیا کرتا تھا تو بھی کھانا اپنے گھر سے منگواتا تھا۔ لیکن ایسا بھی نہیں تھا کہ امر او کے گھر سے کھانا کھانے سے انکار ہو۔ وہ لکھنؤ کی گھریلو معاشرت کا ایک کردار تھا۔ اور اسے دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ اس زمانے میں لکھنؤ کے عام انسانوں کی کیا کیفیت تھی۔ جب اکبر علی خان کی بیوی اور امر او کو ایک بڑھیا نے ذلیل کیا اور پھر بیگم صاحب اور امیرن نے آپس میں جلی کٹی باتیں کر کے امر او کا دل دکھایا اور اکبر علی خان کو اس صورت حال کا علم ہوا تو وہ اپنی بیوی پر چیخے چلائے۔ یہاں تک کہ بڑے خان صاحب آئے تو وہ بھی اکبر علی خان کی بیوی پر خفا ہوئے۔ اس بات سے ظاہر ہوتا ہے کہ اس معاشرے میں طوائفوں کا کسی کے گھر بیٹھ جانا کوئی معیوب بات نہیں تھی۔ بلکہ یہ روزمرہ کا معمول تھا۔

مجموعی طور پر یہ کردار اس ناول میں ایک ایسا پہلو پیش کرتا ہے جو اس کردار کے بغیر نامکمل رہ جاتا۔ خانم کے بالا خانہ لکھنو کی تہذیبی زندگی کا مرکز تھا۔ لیکن اس بالا خانے پر رہتے ہوئے یہ ممکن نہیں تھا کہ گھریلو زندگی کا بھی جائزہ لیا جاسکتا۔ یہی وجہ ہے کی مصنف نے یہ کردار متعارف کرایا۔

مرزار سوا کا کردار

ناول "امراؤ جان ادا" میں مصنف مرزار سوا کا کردار کئی اعتبارات سے بہت اہم کردار ہے۔ مختلف مقامات پر امراؤ جان ادا کی کہانی میں اس کردار کی مداخلت اور امراؤ کے ساتھ اس کے مکالموں سے اندازہ ہوتا ہے کہ مرزار سوا اس سے پاؤں تک لکھنو کی تہذیب میں رچے ہوئے ایک انتہائی باذوق شاعر، ماہر نفسیات اپنے گرد و پیش میں موجود طوائفوں اور نوابوں سے خوب اچھی طرح واقف اور ایک انتہائی ذہین انسان تھے۔

ناول کے آغاز میں ہمیں اندازہ ہوتا ہے کہ مرزار سوا درحقیقت اس کہانی کے راوی ہیں کیونکہ امراؤ جان کی کہانی بیان کرنے والے درحقیقت مرزار سوا خود ہیں۔ وہ ہر قدم پر کہانی میں موجود رہتے ہیں اور اپنی سخن فہمی اور حاضر دماغی کا ثبوت دیتے رہتے ہیں۔ وہ نہ صرف ایک قادر الکلام شاعر ہیں بلکہ اپنے زمانے کے ادبی مذاق پر بہت عمدہ تنقید بھی کرتے ہیں۔ امراؤ کی کہانی سے پہلے اس کا تعارف کرانے کے لیے، رسوانے جس مشاعرے کی تفصیل بیان کی ہے، وہ بذاتِ خود لکھنو کے زمانے میں پائے جانے والے شعر کی تصویر پیش کرتا ہے۔ خاص طور پر انہوں نے مظہر الحق نامی شاعر کی ایک طویل نظم پیش کی ہے۔ جس میں اپنے دور کے مشاعروں اور ان کی حرکتوں پر بڑی تفصیل سے روشنی ڈالی ہے۔

امراؤ جان کی کہانی میں مرزار سوا پہلی بار اس وقت مداخلت کرتے ہیں جب وہ ذکر کرتی ہیں کہ امیر جان گوہر مرزا کا گانا پسند کرتی تھی۔ اس موقع پر ہی اندازہ ہو جاتا ہے کہ مرزار سوا لکھنو کی رنڈیوں اور ان کے گرد و پیش سے بہت اچھی طرح واقف تھے۔ کہانی میں ان کی یہ مداخلت بہت مفید ثابت ہوتی ہے کیونکہ امراؤ کے ساتھ پیش آنے والے مکالموں میں وہ بنیادی معلومات فراہم کرتے ہیں۔ مثلاً یہ کہ امراؤ نے حقہ پینا کیوں شروع کیا، یا یہ کہ امراؤ کے پاس جتنا مال تھا، وہ کہاں گیا۔ اسی

طرح مرزار سواک مختلف معاملات پر اپنے تبصرے بھی پیش کرتے ہیں۔ مثلاً نواب چھبھن کے ڈوبنے کے معاملے میں مرزار سوا نے صاف کہہ دیا کہ ہر مچھلی نے انہیں یہ نقطہ سمجھایا تھا کہ جو شخص تیرنا جانا، وہ انے ارادے سے ڈوب نہیں سکتا۔ ناول کے آخر میں امر او کے خط سے یہ تصدیق ہوتی ہے کہ نواب چھبھن ڈوبے نہیں۔

مرزار سوا کا کردار ایک ماہر نفسیات کے طور پر بھی سامنے آتا ہے۔ خاص طور پر عورتوں کی نفسیات کے بارے میں ان کا تجربہ بہت وسیع معلوم ہوتا ہے۔ اکبر علی خان کی بیوی کے گھر ہونے والے واقعات کے بعد وہ امر او کو بڑی تفصیل سے بتاتے ہیں کہ گھریلو عورتیں اپنے مردوں کے معاملے میں اتنی حساس کیوں ہوتی ہیں اسی طرح پاک اور ناپاک محبت کے بارے میں ان کی رائے بڑی وسیع ہے۔ جب وہ امر او سے کہتے ہیں کہ اگر مولوی صاحب کو بسم اللہ سے پاک محبت تھی تو انہیں گوہر مرزا سے جلنا نہیں چاہئے تھا۔

مرزار سوا کا کردار اس حوالے سے بھی اہم ہے کہ وہ کہانی کو یکسانیت کا شکار نہیں ہونے دیتے اور اپنے مکالموں، بروقت جملوں اور مناسب تبصروں سے اس میں دلچسپی پیدا کرتے رہتے ہیں۔ اس زمانے میں شاعری معاشرے میں بہت مقبول تھی۔ اسی لیے مرزار سوا اس میں قدم قدم پر خوبصورت شعروں کا اضافہ کرتے رہتے ہیں۔ مجموعی طور پر وہ ناول کی فضا کو لکھنو کی تہذیب کے ساتھ اس طرح وابستہ رکھتے ہیں کہ یوں محسوس ہوتا ہے جیسے ایک حقیقی کہانی ہماری نظروں کے سامنے ہو۔ اس اعتبار سے یہ کردار ناول کے دیگر کرداروں کی طرح کہانی میں شامل نہ ہونے کے باوجود اہمیت رکھتا ہے۔

مذہبی نظریات کے معاملے میں مرزار سوا بہت روشن خیالی کا ثبوت دیتے ہیں۔

"امر او جان ادا" کا تہذیبی پس منظر "

ناول امر او جان ادا لکھن کے اس دور کی کہانی ہے جب اس شہر کی تہذیب اپنے عروج پر تھی۔ میلے، سیر گاہیں، تعزیے، محرم کے جلوس اور سب سے بڑھ کر طوائفوں کے بالا خانے اس تہذیب کے مظاہر کا حصہ تھے۔ مرزار سوانے امر او جان کے کردار کے ذریعے یہ تمام تہذیبی مظاہر بڑی خوبصورتی سے بیان کیے ہیں اور ان کی تفصیلات اور جزئیات کا بہت خیال رکھا ہے۔ خاص طور پر خانم کے بالا خانہ ایک ایسا مقام بن کر سامنے آتا ہے جہاں سے پورا لکھنو آنکھوں کے سامنے آجاتا ہے۔ خانم کے بالا خانے کے بارے میں امر او نے کہا تھا "یہ وہ مقام تھا جہاں سے ذلت، عزت، بدنامی، نیک نامی، زرد روئی، سرخ روئی جو کچھ دنیا میں ملتا تھا" حقیقت یہ ہے کہ یہی بالا خانے اس تہذیب کا مرکز تھے۔

خانم کے اس بالا خانے کا اندرونی ماحول اور یہاں پر آنے والے بیرونی لوگ سب ہی لکھنؤ کے کسی نہ کسی پہلو کی نمائندگی کرتے ہیں۔ نوچیوں کو موسیقی کی تعلیم دینے والے استاد سے لے کر چالیس سال سے خانم کی خدمت میں حاضر رہنے والے خان صاحب تک اور نواب چھبسن جیسے لوخیز رئیس زادے سے لے کر نواب جعفر علی خان جیسے ستر برس کے بوڑھے تماش بین تک ہر قسم کے کردار اس بالا خانے کی وساطت سے نظر آتے ہیں۔ یہ کردار لکھنؤ کی تہذیبی روایات سے پھولے ہیں اور اس معاشرے کی اجتماعی نفسیات کے غماز ہیں۔ مثلاً نواب جعفر علی خان کا کردار ہی دیکھیں تو عجیب احساس ہوتا ہے کہ اتنی بڑی عمر کا ایک نواب کس طرح ایک بچے کی مان اپنی والدہ سے ڈرتا تھا اور رنڈی رکھی ہوئی تھی۔ اس پر تبصرہ کرتے ہوئے امر اؤ نے کہا تھا کہ رنڈی رکھنا اس زمانے کا فیشن تھا اور کوئی امیر ایسا نہیں تھا جس کے پاس رنڈی نہ ہو۔

لکھنؤ کے نوابوں کے علاوہ علما کے کردار بھی اس ناول کا حصہ ہیں اور ان کرداروں کو دیکھ کر بڑی شدت سے احساس ہوتا ہے کہ اس دور کا معاشرہ کس قدر زوال پذیر تھا۔ ان کرداروں میں پہلے مولوی صاحب وہ ہیں جو بوا حسین کے ساتھ رہتے تھے "نورانی چہرہ، سفید کتراں داڑھی، صافینہ لباس، ہاتھ میں عمدہ عمدہ فروزے اور عقیق کی انگوٹھیاں، خاک پاک کی تسبیح۔

غرض کے جملے تبرکات" سے سجے ہوئے تھے یہ مولوی صاحب زید پور کی طرف کے اچھے خاصے زمین دار تھے۔ بیوی بچوں والے تھے لیکن ایک طوائف کے کوٹھے پر بوا حسین جیسی عورت کے ساتھ رہتے تھے۔ یہی اس دور کی تہذیب تھی۔ ایک اور مولوی صاحب جو "عربی کی اونچی اونچی کتابوں کا درس دیتے تھے اور ایسے ویسے مولوی نہ تھے "بسم اللہ جان پر ہزار جان سے عاشق تھے اتنے کہ اس کی تجویز کردہ سزا پر عمل کرنے کے لیے اس عمر میں درخت پر چڑھ گئے۔ یہ کردار موجودہ دور میں عجیب محسوس ہوتے ہیں لیکن اس زمانے میں کلچر ہی ایسا تھا کہ طوائف کے بالا خانے پر جانا باعثِ عیب نہیں سمجھا جاتا تھا۔ تہذیب کے ان فکری مظاہر کے ساتھ ساتھ اس ناول میں لکھنؤ کی اس دور کی تہذیب کے ظاہری پہلو بھی نظر آتے ہیں۔ لباس، زیور، طرزِ رہائش، کھانا پینا وغیر ضیکہ زندگی کا ہر پہلو نظر آتا ہے۔ خاص طور پر اس میلے میں جہاں سے خورشید اُغوا ہوئی تھی۔ امر اؤ کا مشاہدہ اور لوگوں کا حلیہ اور بیان عروج پر نظر آتا ہے۔

مجموعی طور پر اس ناول میں لکھنؤ تہذیب کے ظاہری اور باطنی عناصر بہت واضح ہو کر سامنے آتے ہیں۔ مرزا سوانے امر اؤ جان اداک ایک عام کردار سے ہٹ کر ایک ایسی آنکھ بنا دیا ہے جس کی مدد سے قاری زمانے بھر کی سیر کرتا ہے۔

ناول "امر اؤ جان ادا" کا نفسیاتی حوالے سے جائزہ:

"امراؤ جان ادا" صرف ایک معاشرے کی ظاہری تصویر کشی ہی نہیں کرتا بلکہ باطنی سطح پر اس معاشرے کے کرداروں کی نفسیاتی ساخت اور کیفیات کا مرقع بھی ہے۔ بعض اوقات نفسیاتی کیفیات کا یہ بیان زمان و مکان سے آزاد ہو کر آفاقی انداز اختیار کر لیتا ہے۔

نفسیاتی تجزیے کا پہلا نمونہ وہاں ملتا ہے جہاں امراؤ جان ادا طوائفوں کے درمیان رہتے ہوئے بڑی ہو رہی ہے اور ان کے رنگ ڈھنگ دیکھ کر اس کے دل میں ایک خاص امنگ پیدا ہوتی تھی۔ خاص طور پر جب وہ لکھتی ہے کہ مجھے رازداری کی سمجھ بھی آگئی تھی اور یہ سمجھ بغیر سن تمیز کو پہنچے نہیں آتی۔ انسانی نفسیات کا یہ بیان قدم قدم پر نظر آتا ہے۔ طوائفوں کا کسی ایک کو اپنا بنا کر رکھنا۔ مردوں اور بڑے بڑے نوابوں کا طوائفوں کی خوشامد کرنا غرض پورا ماحول انسانی نفسیات کی عجیب و غریب باتوں کا آئینہ دار تھا۔ اس پر یہ ہے کہ امراؤ ایسے ایسے باریک نفسیاتی نکتے بیان کرتی ہے کہ مرزا سوا کی نفسیاتی مہارت پر حیرت ہوتی ہے۔ مثلاً گوہر مرزا کی چاہت امراؤ کے لیے وہ نہیں تھی جو ایک عورت کی تمنا ہوتی ہے بلکہ وہ کوئی ناز برداری کرنے والا عاشق چاہتی تھی۔ اسی طرح عشق کے معاملات میں مولوی صاحب کا واقعہ بیان کرتے ہوئے رسوا نے بڑی باریکیاں بیان کی ہیں مثلاً یہ کہ اگر مولوی صاحب کو بسم اللہ سے پاک محبت تھی تو ان کو گوہر مرزا سے جلنا نہیں چاہئے تھا۔

اپنی نفسیاتی ساخت کے اعتبار سے تمام کردار الگ الگ نظر آتے ہیں۔ خورشید کا کردار بسم اللہ جان کے کردار سے بہت مختلف ہے۔ یہ کردار اس لیے مختلف ہے کہ اس کی پیدائش بالا خانے پر نہیں ہوئی تھی۔ چنانچہ بسم اللہ جان کی عشق بازی، بے دھڑک فرمائشوں اور بد لجاظی کے مقابلے میں خورشید جان کی نفسیاتی کیفیت مکمل طور پر ایک گھریلو عورت کی تصویر پیش کرتی ہے وہ کسی زمین دار کی بیٹی تھی اور بقول امراؤ "رنڈی پنے کے قابل نہیں تھی"۔

کرداروں کی نفسیاتی کیفیت کا بڑا گہرا مشاہدہ وہاں دیکھنے کو ملتا ہے جہاں امراؤ جان عیش باغ کے میلے مین لوگوں کے چہروں کا جائزہ لے رہی ہے۔ اس بھڑی میں امراؤ جان جس طرح لوگوں کی حرکتوں سے انکی نفسیاتی کیفیات کا جائزہ لیتی ہے، وہ قابل داد ہے۔ مثلاً ایک صاحب کا بچی کو چاندی کی چوڑیاں پہنا کر لانا اور پھر اس کے دونوں ہاتھ زور سے پکڑے رکھنا اسی طرح دو دوستوں کی بے تکلفی اور انداز گفتگو ان کی نفسیاتی کیفیات کا ترجمان ہے۔

مختلف کرداروں کے نفسیاتی تجزیے اور انسانوں کی عمومی نفسیات کا تفصیلی اظہار اس آخری خط میں ہوتا ہے جو امراؤ نے مرزا رسوا کے نام لکھا تھا۔ اس خط میں انسانی نفسیات کے حوالے سے بڑی گہری باتیں کی گئی ہیں۔ خاص طور پر عورتوں اور مردوں کی محبت، ایک طوائف کے ساتھ عورتوں کا تعلق اور یہ کہ عورتیں کس طرح محبت میں معاشی تحفظ تلاش کرتی ہیں اور مرد کس طرح سچے دل سے عشق کرتے ہیں۔ پھر حسن کا بیان کرتے ہوئے بڑا واضح طور پر کہا ہے کہ عورت کے نزدیک حسن و جمال کا

معیار صرف چہرے کی خوبصورتی نہیں بلکہ دیگر ایسی خصوصیات بھی ہیں جو عورت کو تحفظ دینے کا باعث بنی ہیں۔ اس کا کہنا یہ ہے کہ محبت کبھی بے غرض نہیں ہوتی۔

گھریلو اور بازاری عورتوں کے ضمن میں مرزا سوانے امراؤ کے اکبر علی خان کے گھر بیٹھ جانے کے بعد یہ تبصرہ کیا تھا کہ بازاری عورت کو ٹھکرانا اور اسے اپنے درمیان تسلیم نہ کرنا گھریلو عورت کا حق ہے۔ اس خط میں اسی بات کو دہراتے ہوئے امراؤ جان نے رنڈیوں کو مخاطب کرتے ہوئے یہ بات کہی ہے کہ "اس" بھلاوے میں نہ آنا کہ تمہیں سچے

دل سے چاہے گا۔ ان تمام نکات کی روشنی میں یہ کہا جاسکتا ہے کہ امراؤ جان ادا انسانی نفسیات کے حوالے سے ایک بھرپور تحریر ہے۔

مولوی صاحبان کا کردار

ناول "امراؤ جان ادا" میں جہاں لکھنؤ کے مختلف دولت مند اور عیاش طبقوں کا ذکر ہے وہاں کچھ ایسے کردار ہیں جو اس دور کے مذہبی طبقے کی نمائندگی کرتے ہیں۔ مذہب سے وابستہ علماء کے بارے میں عموماً یہ خیال کیا جاتا ہے کہ وہ طوائفوں کے بالا خانوں اور رقص و موسیقی کی محفلوں سے کنارہ کشی کرتے ہیں اور طوائفوں کے ساتھ ربط و ضبط بڑھانے سے گریز کرتے ہیں۔ لیکن "امراؤ جان ادا" کے علماء کو دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ اس دور میں لکھنؤ میں طوائف کا وجود اس حد تک تہذیب کا مرکز بن چکا تھا کہ علماء کے لیے بھی دامن بچانا بہت مشکل ہو گیا تھا۔

اس ناول میں علماء کے تین کردار بہت نمایاں نظر آتے ہیں۔ پہلا کردار بوا حسینی والے مولوی صاحب کا ہے جو زید پور کے رہنے والے تھے۔ جائیداد، بیوی بچے سب کچھ موجود تھا۔ لکھنؤ حصول علم کے لیے آئے تھے۔ یہاں بوا حسینی سے ملاقات ہوئی اور پھر یہیں کے ہو رہے۔ وہ خانم کے بالا خانے پر اس کی نوچیوں کو تعلیم دیتے تھے اور زندگی کا بیشتر حصہ یہیں گزارتے تھے۔ خانم ان کی بہت عزت کرتی تھی۔ امراؤ نے ان کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بہت باذوق انسان تھے۔ نورانی چہرہ، سفید کترواں داڑھی، صوفیانہ لباس، عمدہ انگوٹھیاں، تسبیح، سجدہ گاہ اور جریب (لاٹھی) غرضیکہ تمام تبرکات بہت عمدہ ہوتے تھے۔

دوسرے مولوی صاحب وہ ہیں جو بسم اللہ جان پر عاشق تھے۔ ان کے بارے میں امراؤ نے لکھا ہے کہ "وہ کوئی ایسے ویسے مولوی نہیں تھے۔ عربی کی اونچی اونچی کتابوں کا درس دیتے تھے۔ دور دور سے لوگ ان سے پڑھنے آتے تھے"۔ ان مولوی صاحب کی عمر ستر برس کے قریب تھی۔ یہ مولوی صاحب بھی نورانی چہرے اور مخصوص صورت کے مالک تھے۔ یہ بسم اللہ جان پر ہزار جان سے عاشق تھے اور ایسے ویسے عاشق نہیں تھے بلکہ جب بسم اللہ نے سزا کے طور پر ان کو درخت پر چڑھنے کا حکم دیا تو اس کے حکم پر عمل کرتے ہوئے اس عمر میں موت کا خطرہ مول لے کر درخت پر جا چڑھے۔ ان مولوی صاحب کے بارے میں امراؤ کا خیال تھا کہ انہیں پاک محبت ہے لیکن مرزا سوانے یہ نکتہ پیش کیا کہ اگر مولوی صاحب کو پاک محبت ہوتی تو گوہر مرزا کی بسم اللہ کے ساتھ شرارتوں سے ہرگز نہ جلتے۔

تیسرے مولوی صاحب وہ تھے جو امراؤ کو کانپور میں ملے۔ یہ عجیب و غریب قسم کے انسان تھے۔ بہت الٹی سیدھی باتیں کرتے تھے۔ امراؤ فیض علی سے جدا ہونے کے بعد ان ہی مولوی صاحب سے ٹکرائی۔ ان مولوی صاحب کی شکل و صورت بھی عجیب تھی۔ چہرے سے بے وقوفی ٹپکتی تھی۔ ڈارھی بے تکیے پن کی حد تک بڑھی ہوئی سر پر لمبے بال تھا۔ بات کرتے ہوئے جلدی سے منہ کھولتے اور پھر بند کر لیتے تھے۔ ایسا لگتا تھا جیسے مسلسل کچھ کھا رہے ہوں۔ ان مولوی صاحب سے امراؤ کو بہت مدد ملی اور ان کی مدد سے اس نے کانپور میں زندگی کا آغاز کیا۔

ان مولوی صاحبان میں ایک قدر مشترک ہے کہ یہ تمام حضرات عالم دین ہونے کے باوجود بڑی آسانی سے طوائفوں کے چنگل میں پھنس جاتے تھے۔ بلکہ یوں کہنا چاہئے کہ ایسا محسوس ہوتا تھا جیسے طوائف سے تعلق اس دور کی تہذیب کا لازمی حصہ تھا۔ اس ناول میں یہ کردار قاری کی حیرت میں ڈال دیتے ہیں کہ مذہب اور اخلاق کے ساتھ یہ تمام سلسلے کیسے چلتے تھے۔

"امراؤ جان ادا" کے نواب

ناول "امراؤ جان ادا" میں جہاں طوائف کا بالا خانہ تہذیب کا مرکز تھا، وہیں یہ حقیقت بھی سامنے آتی ہے کہ یہ بالا خانے لکھنؤ کے نوابوں کے دم سے چلتے تھے۔ کسی نواب سے تعلق ایک طوائف کے لیے بڑی خوشحالی کا باعث بن جاتا تھا۔ اور دوسری طرف کسی طوائف سے تعلق ہونا نوابوں کے لیے معاشرے میں بڑی عزت افزائی کا باعث ہوتا تھا۔ اسی لیے نواب راشد علی خان جن کے ہاتھ امراؤ پہلی بار کی اپنے دوستوں پر یہ ظاہر کرنے کے لیے کہ ان کا بہت سی طوائفوں سے تعلق ہے، ناکاؤں کو اماں جان کہا کرتے تھے۔ یہ نواب اپنے دور کی تہذیبی روایت کے نمائندے ہیں اور انہیں دیکھ کر یہ اندازہ ہوتا ہے کہ اس دور میں لکھنؤ کے طبقہ امرا کی کیا حالت تھی۔

اس ناول میں کچھ نواب ایسے ہیں ج کہانی کا حصہ ہیں اور کچھ کہانی کے پس منظر میں موجود نظر آتے ہیں۔ نواب چسپن، نواب سلطان، نواب جعفر علی خان اور نواب محمود جیسے لوگ تو کہانی میں موجود ہیں لیکن نواب سلطان علی خان جن کا بنوڈو منی سے تعلق تھا اور جو گوہر مرزا کے والد تھے کہانی کے پس منظر میں موجود ہیں۔ ان نوابوں کو دیکھ کر یہ اندازہ ہوتا ہے کہ لکھنؤ کے طبقہ امرا میں یہ بات عام تھی کہ کسی طوائف سے تعلق رکھا جائے بلکہ نواب جعفر علی خان کا ذکر کرتے ہوئے امراؤ نے بہ واضح طور پر کہا ہے کہ رنڈی ملازم رکھنا اس زمانے کا فیشن تھا۔

ان نوابوں کے علاوہ کچھ ایسے لوگ بھی نظر آتے ہیں جو طوائفوں کے ساتھ زیادہ راہ و رسم پسند نہیں کرتے تھے۔ مثلاً نواب چھبن کے چچا جن کی بیٹی کی نواب کے ساتھ منگنی ہوئی تھی، جب کربلا سے تشریف لائے تو انہوں نے نواب چھبن کو تمام جائیداد سے بے دخل کر دیا۔ ہو سکتا ہے اس کی وجہ یہ ہو کہ نواب چھبن نے ان کی بیٹی سے شادی نہیں کی تھی۔ اس لیے انہوں نے یہ قدم اٹھایا ہو لیکن جو مکالمہ امراؤ کی موجودگی میں پیش آیا، اس سے یہ اندازہ ہوتا ہے کہ نواب کے چچا بزرگوں کی نیک

کمانی حرام کاری میں ضائع نہیں ہونا دینا چاہتے تھے۔ انہوں نے کہا بھی تھا کہ "بزرگوں کی نیک کمانی حرام کاری میں مٹانے کے لیے نہیں ہے۔"

ان تمام نوابوں میں ایک قدر مشترک یہ ہے کہ یہ بہت کم عمری میں طوائفوں سے تعلق وابستہ کر لیتے تھے۔ جیسے نواب چھبہن کے بار میں امرائے لکھا ہے کہ خانم نے جانے کن ترکیبوں سے کمپا مارا کہ پچیس ہزار روپے بسم اللہ کی مسی پر خرچ کرنے کے لیے تیار ہو گئے۔ ان کی عمر اس وقت اٹھارہ انیس برس سے زیادہ نہیں تھی۔ اسی طرح نواب سلطان کا تعلق امرائے سے ہوا تو ان کی عمر بھی زیادہ نہیں تھی۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ طوائفوں کے ساتھ تعلق ایک عام رواج ہونے کے باوجود بہر حال نوجوانوں کا مشغلہ تھا۔ جس میں بڑی عمر کے لوگ بہت کم حصہ لیتے تھے۔ البتہ نواب محمود جیسے لوگ بھی موجود تھے جو رنڈیوں کو صرف اپنا ملازم بنا کر رکھنا چاہتے تھے۔

اس ناول کے یہ تمام نواب اپنے دور کی تصویر کشی کرتے ہیں اور ان کے ریوؤں سے یہ بھی ظاہر ہوتا ہے کہ جب کسی معاشرے کا رئیس طبقہ اپنی دولت عیش و عشرت پر لٹانا شروع کر دے تو معاشرے کی مجموعی فضا اور لوگوں کی اخلاقی کیفیت پر کیا اثر پڑتا ہے۔

س: حسنو میاں کیسے انسان تھے؟

ج: میاں حسنو نواب چھبہن کے انتہائی "وفادار" اور قریبی دوست اور کارکن تھے۔ یہ صاحب اکثر اوقات خانم کے کوٹھے پر نواب چھبہن سے چوری چھپے تشریف لاتے۔ یوں تو یہ نواب چھبہن پر جان دیتے تھے اور ان کی خاطر کچھ بھی کرنے کو ہر دم تیار رہتے تھے لیکن نواب چھبہن کے اپنے چچا کی جائیداد سے دست بردار ہونے کے بعد، میاں حسنو کے رویے میں بڑی تبدیلی پیش آئی۔ انہوں نے اس کٹھن وقت میں نواب چھبہن کا ساتھ دینے کی بجائے، الٹا ان ہی کی معشوقہ یعنی کے بسم اللہ جان ک نوکری کے غرض سے تاکننا شروع کر دیا۔ اور بھرپور کوشش کی کہ وہ ان کے چنگل میں پھنس جائے لیکن بسم اللہ نے بڑی آسانی سے میاں حسنو کو بے عزت کر کے جلسے جانے پر مجبور کر دیا۔

میاں حسن طلب پرست ہونے کے باوجود انتہائی بے وقوف تھے۔ اس کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ جو چار ہزار روپے کی رقم ان کی مرحوم والدہ ان کے لیے چھوڑ گئی تھیں، وہ ان کی بیوی باآسانی اپنے یار کے ساتھ لے کر بھاگ گئیں۔ یہ کردار لکھنؤ کے زمانے کی بد لحاظی اور بے مروتی کا نمائندہ کردار ہے۔

نواب جعفر علی خان کا کردار

نواب جعفر علی خان وہ ستر سالہ نواب تھے جن کے ہاں امر او ملازم ہوئی۔ ان کا تعارف کرتے ہوئے امر او نے کہا "منہ میں ایک دانت نہ تھا، پشت خم ہو گئی تھی، سر میں ایک بال سیاہ نہ تھا، مگر اب تک اپنے آپ کو پیار کرنے کے لائق سمجھتے تھے"۔ امر او نے ان کا ذکر کرتے ہوئے کہا ہے کہ وہ واقعی پیار کرنے کے قابل تھے۔ اتنی بڑی عمر ہونے کے باوجود وہ اپنی اماں سے اس طرح ڈرتے تھے جیسے پانچ سال کا بچہ ڈرتا ہوا۔ ایک کھلائی ان کی خدمت میں ہر وقت موجود ہوتی جو ان کی دیکھ بھال کرتی تھی۔ نواب جعفر اپنی بیوی سے بے پناہ محبت کرتے تھے۔ ان کی شادی بچپن میں ہوئی تھی لیکن تمام زندگی وہ ان سے جدا نہ ہوئے۔ اس کے علاوہ وہ بہت اچھے سوز خواں تھے۔ فن موسیقی میں انہیں کمال حاصل تھا اور ان کے آگے بڑے بڑے گویے کان پکڑتے تھے۔ امر او کو ان کی ملازمت سے یہ فائدہ ہوا کہ اسے بے شمار سوز یاد ہو گئے اور اس کی شہرت دور دور تک پھیل گئی۔

مجموعی طور پر نواب جعفر علی خان لکھنوی تہذیب کے ان لوگوں کی نمائندگی کرتے ہیں جو اپنے گھر والوں کے باوجود رنڈی کے ساتھ تعلق رکھنے کو معیوب نہیں سمجھتے تھے۔

نواب جعفر کا کردار درحقیقت اس امر کی طرف اشارہ کرتا ہے کہ اس دور میں لکھنؤ میں رنڈی رکھنا اس زمانے کا فیشن تھا اور ہر ایسا کوئی رئیس نہ تھا جس نے رنڈی نہ رکھی ہو۔

فضل علی کا کردار

ناول "امراؤ جان ادا" میں فضل علی فیض علی کا بھائی تھا۔ اس کا تعارف اس وقت ہوتا ہے جب امراؤ جان ادا لکھنؤ سے نکل کر لال گنج کی سرائے میں پہنچتی ہے اور وہاں سے نکل کر وہ لوگ ایک ویران جگہ رکے جہاں فیض علی جا کر فضل علی کو ساتھ لے آیا۔ فضل علی فیض علی کی طرح ڈاکو تھا اپنے بھائی سے محبت کرتا تھا۔ جب راجا کے سپاہیوں نے حملہ کیا تو فضل علی اور فیض علی دونوں بھاگ نکلے۔

اس واقعہ کے بعد فضل علی اس وقت سامنے آیا جب امراؤ بیگم کے پاس گئی۔ شہر سے دور اس بڑی سی کوٹھی میں ڈاکوؤں نے حملہ کر دیا۔ سب عورتیں ڈر گئیں اور بیگم صاحبہ تو بے ہوش ہو گئیں۔ ان ڈاکوؤں کا سردار فضل علی تھا۔ جب فضل علی کو معلوم ہوا کہ امراؤ یہاں بیٹھی ہے تو اس نے اس جگہ ڈاکو ڈالنے سے انکار کر دیا۔ اس سے یہ بھی اندازہ ہوتا ہے کہ فضل علی میں بہت زیادہ انسانیت تھی۔ اس نے اپنے ساتھیوں سے بھی کہہ دیا کہ وہ اپنے بھائی کی آشنا کا سامان نہیں لوٹے گا۔

فضل علی کا کردار اپنے دور کے ان دفع دار لوگوں کا کردار ہے جو برے ہونے کے باوجود اپنی اچھی روایات پر قائم رہتے ہیں۔ فضل علی ایک ڈاکو تھا لیکن اس میں غیرت موجود تھی۔ یہ کردار امراؤ کے مردانہ کرداروں میں ایک منفرد کردار ہے۔

ڈرامہ

1- پلاٹ: واقعات کی ترتیب

2- کردار: حقیقی

3- مکالمہ:

4- زبان: مسیح متفق

5- منظر نگاری

س: امر او جان اور بسم اللہ کے کرداروں کے درمیان بنیادی فرق کی وضاحت کیجئے۔

ج: امر او جان اور بسم اللہ ناول "امر او جان ادا" کے مرکزی کردار ہیں۔ بے شک دونوں امر او اور بسم اللہ ایک ہی پیشے سے تعلق رکھتی تھیں اور ایک ہی کوٹھے پر قیام پذیر تھیں۔ ان کے کردار کے بہت سے پہلو ایک دوسرے سے مخالفت کرتے ہیں۔ بسم اللہ ذات کی رنڈی تھی جس نے خانم کے کوٹھے پر ہی پرورش پائی اور یوں ایک خالص طوائف بنی جسے کسی سے کوئی ہمدردی نہ تھی جبکہ امر او فیض آباد سے اغوا ہوئی اور خانم کے کوٹھے پر بچ دی گئی الغرض حالات کی ستم ظریفی نے اسے اسے ایک شریف خاندان سے تعلق رکھنے والی امیرن سے مشہور طوائف امر او جان بنا دیا۔

چونکہ امر او اغوا ہر کر خانم کے کوٹھے پر آئی تھی، اس نے اپنی زندگی کے نو دس برس اپنے ماں باپ کے سائے میں گزارے تھے جنہوں نے اسے دین و دنیا کی تعلیم دی۔ لہذا ایک شریف گھرانے سے تعلق رکھنے کی بدولت امر او میں ہمدردی اور انسانیت جیسی خصوصیات دیکھنے کے ملتی تھیں۔ وہ دوسروں کے جذبات کا خاص خیال رکھتی تھی اور کسی کو دکھ نہیں پہنچاتی تھی دوسری

جانب بسم اللہ کسی سے ہمدردی کرنا تو دور کی بات، کسی سے سیدھے منہ بات کرنا بھی گوارا نہیں کرتی تھی۔ وہ انتہائی منہ پھٹ اور بد لحاظ تھی۔ اس کے نزدیک اس کے چاہنے والوں کی کوئی زت نہ تھی اور وہ اپنے عاشقوں کے ساتھ بہت برا سلوک کرتی تھی۔ خاص طور پر مولوی صاحب کے واقعہ میں بسم اللہ کی ستم ظریفی دیکھنے سے تعلق رکھتی ہے مولوی صاحب جو اس پر جان نچھاور کرتے تھے غلطی سے اس کی بندریا کو لاٹھی دکھا بیٹھے۔ بسم اللہ نے ان کے لیے درخت پر چڑھنے جیسی سخت سزا تجویز کر دی اور امر اور امیر صاحب کے کہنے پر ان کے نیچے اترنے کی اجازت دی۔ یہاں یوں محسوس ہوتا ہے جیسے مرزار سوانے بسم اللہ کے کردار کو کلاسیکی اردو شاعری کے محبوب کی طرح پیش کرنے کی کوشش کی ہے جس کے عاشق اس کے ستم کے طلب گار رہتے تھے۔

امر اور اپنے پیشے کے آغاز میں نواب سلطان سے ملاقات کی اور جلد ہی ان کی محبت میں گرفتار ہو گئی۔ دونوں کا رشتہ ایک دوسرے سے حقیقی محبت کا تھا اور چونکہ دونوں ہم مزاج تھے اور ادبی ذوق بھی ملا ہوا تھا، ایک دوسرے سے خاصے مطمئن نظر آتے تھے۔ اس کے برعکس بسم اللہ نے نواب چھبھن سے اپنا تعلق محض دولت کی خاطر برقرار رکھا۔ جب نواب چھبھن کے چچا نے انہیں اپنی جائیداد سے بے دخل کر دیا تو بسم اللہ کے بجائے ان کو تسلی دینے کے لیے کوشش کی کہ کسی طرح وہ ان کے کڑے ہتھیار لے اس موقع پر امر اور نے خود کہا "واہ ری بسم اللہ رنڈی ہو تو ایسی" یعنی کہ بسم اللہ اپنے عاشقوں کو صرف تب تک برداشت کرتی تھی جب تک ان کے پاس مال و دولت ہوتی۔

امر اور کا ادبی و شعری شوق بسم اللہ سے کئی گنا زیادہ تھا۔ وہ ایک مشہور شاعرہ اور سوز خوان تھی جس نے شاہی دربار تک رسائی حاصل کی اور جس کے گلے اور شاعری کی دھوم پورے لکھنؤ میں تھی بے شک بسم اللہ کبھی غزل گوئی پر کمال حاصل تھا، اس نے امر اور جتنی شہرت نہ پائی۔ اس کی ایک وجہ شاید یہ بھی تھی کہ خانم کی بیٹی ہونے کی وجہ سے اس کو عیش و عشرت کا سامان مہیا تھا اور شہرت بھی حاصل تھی۔

لہذا اس میں خود کا نام پیدا کرنے کی کوئی تمنا نہ تھی۔

بسم اللہ بہت منہ پھٹ اور بد لحاظ تھی۔ بے شک وہ خانم کی بیٹی تھی، اس نے اپنی ماں کو زندگی بھر بہت دکھ دیے۔ جتنی کہ خانم جو کہ ہرگز اپنی نوچیوں کے اپنے سے جدا نہیں سمجھتی تھی۔ بسم اللہ سے نفرت سی کرنے لگی۔ اکثر بسم اللہ خانم کا کوٹھا چھوڑ کر اپنا اڈا بنا کر رہنا شروع کر دیتی لیکن پھر ماں بیٹی میں صلاح ہو جاتی اور وہ واپس لوٹ آتی۔ امر اور نے کبھی خانم سے ناراضگی کا اظہار نہ کیا۔ وہ خانم کا کوٹھا چھوڑا جاتی رہی لیکن کبھی اس سے ناراض نہ ہوئی۔

مجموعی طور پر بسم اللہ کا کردار ایک خالص رنڈی کا کردار ہے جس میں خانم کے زیر سایہ تربیت پا کر وہ ساری چالاکی، ہوشیاری اور بد لجاظی آچکی تھی جو ایک طوائف کے لیے لازمی ہوتی ہے جبکہ امراؤ کے کردار میں ایک توازن نظر آتا ہے وہ اپنے پرستاروں کو فریب دینا اور جھوٹے عشق میں قید کرنا جانتی تھی لیکن چونکہ اس میں انسانیت اور انسانی جذبات کی قدر کرنے کی خوبی موجود تھی، وہ اپنے چاہنے والوں اور اپنی زندگی میں موجود تمام لوگوں کا خیال کرتی تھی۔

س: "امراؤ جان ادا" میں رسوائی اپنے سماج کی تہذیب کو نہایت خوبصورت انداز میں پیش کیا ہے۔" بحث کریں۔

ج: ناول "امراؤ جان ادا" مرزا سوا کا شاہکار ہے جس میں انہوں نے نہ صرف لکھنؤ کے اس دور کے ایک افسوس ناک امر کی طرف اشارہ کیا ہے بلکہ اس دور کی لکھنوی تہذیب کی بہترین اور مکمل عکاسی کی ہے۔ "امراؤ جان ادا" اس دور کی کہانی ہے جب لکھنوی تہذیب اپنے عروج پر تھی۔ میلے سیر گاہیں تعزیے، محرم کے جلوس اور سب سے بڑھ کر خانم کا بالا خانہ اس تہذیب کے چند مظاہر ہیں جن کو مرزا رسوائی نے بڑی خوبصورتی سے بیان کیا۔ اپنے بیان میں انہوں نے تفصیلات اور جزئیات کا خاص خیال رکھا ہے۔ خاص طور پر خانم کا کوٹھا ایک ایسا مقام بن کر سامنے آتا ہے جس میں لکھنوی تہذیب کی مکمل تصویر دکھائی دیتی ہے خانم کے کوٹھے کے بارے میں امراؤ نے کہا "یہ وہ مقام تھا جہاں ذلت، عزت، بدنامی، نیکنامی، زرد روئی، سرخ روئی جو کچھ دنیا میں ملتا تھا، ملا" حقیقت میں بھی خانم کے بالا خانے جیسے بالا خانے لکھنوی تہذیب کا مرکز و محور تھے۔

خانم کے کوٹھے کا اندرونی ماحول اور اس میں آنے والے بیرونی لوگ سب لکھنؤ کی تہذیب کے کسی نہ کسی پہلو کی نمائندگی کرتے ہیں۔ مثلاً نواب لکھنؤ کے روایتی تہذیب یافتہ اور سلجھے ہوئے نوابوں کی تصویر پیش کرتے ہیں جبکہ گوہر مرزا ایسے افراد کی نمائندگی کرتا ہے جن کی روزگار کوٹھے سے وابستہ تھی اور یہ طوائفوں کے مرہون منت رہتے تھے۔ نوچیوں کو موسیقی کی تعلیم دینے

والے ملک صاحب سے لے کر چالیس بس سے خانم کی خدمت میں رہنے والے خان صاحب تک اور نواب چھبھن جیسے رئیس نوخیز نواب سے لے کر نواب جعفر علی جیسے بوڑھے تماش بین تک سب کردار لکھنؤ کے اس دور میں مودود افراد کی نمائندگی کرتے ہیں۔ یہ کردار روایتی تہذیب سے پھوٹے ہیں اور اس معاشرے کی اجتماعی نفسیات کے غماز ہیں مثلاً نواب جعفر کے کردار کو دیکھ کر حیرانگی کا احساس ہوتا ہے کہ کس طرح اتنا بوڑھا شخص ایک بچے کی مانند اپنی ماں سے ڈرتا تھا اور گھر میں ایک رنڈی بھی رکھی ہوئی تھی۔ اس پر تبصرہ کرتے ہوئے امر اؤ نے کہا ہے کہ رنڈی رکھنا اس دور کے امیر لوگوں کا دستور تھا اور شاید ہی کوئی ایسا امیر ہو جس نے رنڈی نہ رکھی ہو اسی طرح بوا حسینی کا کردار، خورشید کا کردار، بسم اللہ کا اور خانم کا کردار سب لکھنؤ کے اس دور کے ایک مخصوص قسم کے افراد کی نمائندگی کرتے ہیں۔

لکھنؤ کے نوابوں، رئیسوں اور رنڈیوں کے علاوہ اس دور کے علما لکھنؤی تہذیب کا ایک اہم حصہ تھے۔ ان کے کرداروں سے بڑی شدت سے مایوسی کا احساس ہوتا ہے کیونکہ یہی کردار لکھنؤ میں زوال کا اعث بنے۔ مثلاً وہ مولوی صاحب جو بوا حسینی کے ساتھ دیتے تھے جن کے بارے میں امر اؤ نے کہا "نورانی چہرہ، سفید کترواں داڑھی، صوفیانہ لباس، ہاتھ میں فیروزے اور عقیق کی انگوٹھیاں خاک الغرض جملہ تبرکات سے سجے ہوئے تھے" زید پور کے اچھے خاصے بال بچوں والے زمین دار تھے لیکن اپنا گھر بار چھوڑ کر خانم کے کوٹھے پر بوا حسینی جیسی عورت کے ساتھ رہ رہے تھے۔ اسی طرح ایک اور مولوی صاحب جو "عربی کی اونچی اونچی کتابوں کا درست دیتے تھے اور ایسے ویسے مولوی نہ تھے" بسم اللہ پر ہزار جان سے عاشق تھے۔ یہاں تک کہ اس کی تجویز کردہ سزا کے طور پر اس عمر میں بھی درخت پر چڑھ گئے۔ یہ ایسے کردار ہیں جو آج کل کے دور میں بڑے عجیب و غریب معلوم ہوتے ہیں لیکن اس دور میں ایسے کرداروں کا ہونا ایک عام بات تھی۔ یہ وہ زمانہ تھا جب رنڈی کے کوٹھے پر جانا معیوب سمجھا جاتا تھا بلکہ تہذیب کا حصہ تھا اور یہی اس دور کا المیہ تھا۔

فکری مظاہر کے ساتھ ساتھ لکھنوی تہذیب کے ظاہری پہلوؤں کو بھی اس ناول میں اجاگر کیا گیا ہے۔ مہنگے کپڑے، عمدہ لباس، بہترین زیور، طرح طرح کے کھانے، طرز رہائش غرضیکہ زندگی کا ہر پہلو اس کا حصہ ہے۔ خاص طور پر عیش باغ کے میلے کا منظر بیان کرتے ہوئے رسوانے امراؤ کے ذریعے اس دور کے لوگوں کی نفسیات اور چہروں کا گہر مطالعہ کیا ہے۔

مجموعی طور پر یہ ناول انیسویں صدی کے لکھنؤ کے ظاہری اور باطنی عناصر کی عکاسی کرتا ہے۔ مرزا رسوانے امراؤ جان کو محض ایک کردار کی حیثیت سے نہیں بلکہ ایک ایسی آنکھ بنا کر پیش کیا ہے کہ لکھنؤ کے اس دور کی تصویر قاری کے سامنے پیش ہو جاتی ہے۔

س: ناول "امراؤ جان ادا" میں لکھنوی تہذیب کے صرف منفی پہلو کو اجاگر کیا گیا ہے؟ آپ کس حد تک اس بات سے اتفاق کرتے ہیں؟

ج: ناول "امراؤ جان ادا" لکھنوی تہذیب اور روایات کی مکمل عکاسی کرتا ہے۔ یہ اس دور کی کہانی ہے جب لکھنوی تہذیب اپنے عروج پر تھی۔ میلے، سیر گاہیں، تعزیے، محرم کے جلوس اور خصوصاً خانم جیسی نازکاؤں کے بالاخانے اس تہذیب کا مرکز تھے مرزا رسوانے امراؤ جان ادا کے کردار کے ذریعے لکھنؤ کے اس دور کی تہذیب کے منفی اور مثبت پہلوؤں کو اجاگر کیا ہے امراؤ جان وہ آنکھ ہے جس کے ذریعے رسوا ہمیں لکھنؤ کے اس دور کا ہر منظر دکھاتے ہیں۔

خانم کا کوٹھا لکھنوی تہذیب میں ایک منفرد مقام رکھتا ہے۔ انیسویں صدی میں طوائف لکھنؤ تہذیب کا مرکز و محور تھی۔ خانم کے ک کوٹھے کے بارے میں امراؤ نے لکھا ہے کہ "یہ وہ مقام تھا جہاں ذلت، عزت، بدنامی، نیک نامی، زرد روئی، سرخ روئی جو

کچھ دنیا میں ملتا تھا، ملا "در حقیقت خانم جیسی طوائفوں کا کوٹھا اس دور کی تہذیب کی تصویر کشی کرتا ہے۔ مرزا سوانے اس ناول کے ذریعے لکھنوی تہذیب کے اس افسوس ناک منفی پہلو کی طرف اشارہ کیا ہے جس کے نتیجے میں لکھنوکا معاشرہ ایک زوال پذیر معاشرہ بنتا جا رہا ہے۔ طوائف اس دور میں اتنی اہمیت اختیار کر چکی تھی کہ ہر بڑا رئیس اور نواب اس کے ساتھ تعلق کو اپنی عزت افزائی کے لیے لازمی سمجھتا تھا یہاں تک کہ نواب راشد علی خان، جن کے ہاتھوں امر او پہلی بار کی تھی، دوسروں پر یہ ظاہر کرنے کے لیے کہ ان کا تعلق بہت سی طوائفوں کے ساتھ رہا ہے، ناکاؤں کو اماں جان کہا کرتے تھے۔ اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ بڑے بڑے رئیس زادے کتنی گھٹیا سوچ کے مالک تھے۔ نواب چھبہن، نواب سلطان اور نواب جعفر علی خان اس بات کی دلالت کرتے ہیں کہ ایک طوائف کے ساتھ تعلق لکھنوی تہذیب میں جیسے لازمی ہو گیا ہے۔ طوائف اس حد تک تہذیب کا مرکز بن چکی تھی کہ بڑے بڑے علماء اور مولوی صاحبان بھی اس کے چنگل سے بچ نہیں پائے۔

اس کے علاوہ فیض علی اور فضل علی جیسے ڈاکو اس تہذیب کا ایک اہم حصہ تھے۔ یہ لکھنوی جگہوں سے میں وارداتیں کر کے اتنی دولت کمالیتے تھے کہ اونچی اونچی طوائفوں کے تعلق بن جاتا تھا۔ مثلاً فیض علی نے ڈاکو سے کمائی ہوئی۔ دولت امر او پر خوب لٹائی اور اسے اتنا مال دیا کہ وہ یہ کہنے پر مجبور ہو گئی کہ اگر ابتدا سے ہی وہ گوہر مرزا کی طرف مائل نہ ہوتی تو فیض علی سے محبت کر لیتی۔ دلاور خان اور پیر بخش جیسے منتقم مزاج اور ظالم افراد بھی اس تہذیب کا ایک ناگوار حصہ تھے جنہوں نے امیرن کو اغوا کر کے ایک ایسے بد لحاظ اور ہیبت ناک معاشرے میں لاپھیٹا جہاں اس کا مقدر محض بدنامی، ذلت اور رسوائی تک محدود ہو گیا۔ اسی طرح میاں حسنو جیسے مطلب پرست، بے مروت اور بد لحاظ افراد بھی اس تہذیب میں نمایاں تھے۔ جن کے نزدیک انسانیت جیسے الفاظ کے کوئی معنی نہ تھے۔ مزید برآں گوہر مرزا جیسے لوگ جن میں مردانہ ہمت برائے نام تھی اور جو طوائفوں کے ٹکڑوں پر پہل کر زندگی گزارتے تھے، ایک ایسے امر کی طرف اشارہ کرتے ہیں جو انتہائی افسوس ناک ہے۔ حقیقت یہ تھی کہ اس دور میں گوہر مرزا جیسے ہزاروں لوگ موجود تھے جن کی روزی کوٹھے سے وابستہ تھی اور جو طوائفوں کے مرہون منت نظر آتے تھے۔

البتہ ان تمام منفی پہلوؤں کے باوجود لکھنوی تہذیب میں شائستگی، وضع داری اور مروت قابل دید تھی۔ لوگوں کا ادبی ذوق و شوق، سخن فہمی، اٹھنے بیٹھنے کا انداز، طرزِ ہائش، کھانا پینا، اوڑھنا بچھوڑنا بہت عمدہ ہوتا تھا۔ ایک دوسرے کا لحاظ کرنا اور عزت و احترام سے پیش آنا اس دور کے بیشتر افراد کی عادات میں شامل تھا۔ ایسے لوگوں کے یہ رویے ہی لکھنوی تہذیب کو آج بھی پرکشش بنا دیتے ہیں۔ نواب چھبہن نے خانم کے کوٹھے سے رخصت کر دیے جانے کے بعد پھ کبھی وہاں کا رخ بھی نہ کیا۔ یہ ان کی انا اور کی دلیل ہے۔

مجموعی طور پر دیکھا جائے تو لکھنوی تہذیب کے منفی اور مثبت پہلو، دونوں ہیں۔ البتہ منفی پہلو اس تہذیب کے مثبت پہلوؤں کو مغلوب کرتے ہیں اور یوں ناول "امراؤ جان ادا" لکھنوی تہذیب اور ثقافت کے منفی و مثبت پہلوؤں کا خوبصورت امتزاج ہے۔

س: "امراؤ جان ادا" میں ایک گھریلو عورت اور ایک طوائف کا تصادم نظر آتا ہے۔ ناول کی روشنی میں اس بیان پر تبصرہ کیجئے۔

ج: امراؤ جان ادا اس ناول کا مرکزی کردار ہے اس کردار کا حسن، اس کی خوبصورتی، اس کی ذہانت اور حالات و واقعات کی بدولت اس کی زندگی میں پیش آنے والی ان گنت تبدیلیاں اس کردار کو مزید دلکش اور پُرکشش بنا دیتی ہیں۔ امراؤ کا کردار کثیر الجہت ہے۔ کبھی تو یہ ہمیں فیض آباد کی اغوا شدہ امیرن کے روپ میں نظر آتی ہے جو اپنی تمام زندگی حتیٰ کہ آخری دم تک بھی اپنے ماں باپ اور بھائی کو دیکھنے کے لیے ترستی رہتی ہے تو کبھی یہ ہمیں اس مشہور سوزخاں کے روپ میں نظر آتی ہے جس کو شاہی دربار تک رسائی حاصل تھی اور جس کی شاعری اور گلے کی دھوم پورے لکھنؤ میں تھی۔

امراؤ محض تو دس برس کی تھی جب اس کی زندگی میں ایک نیا موڑ آیا۔ اس وقت اس کا نام امیرن تھا۔ امیرن کے والد نے دلاور خان کے خلاف گواہی دے کر اسے جیل تک پہنچایا۔ جب وہ اپنی سزا کاٹ کے لوٹا تو انتقام لینے کے لیے اس کی بیٹی یعنی کے

امیرن کو اغوا کر کے خانم کے کوٹھے پر بیچ ڈالا اور یوں اسے ایک خوشحال اور نیک نام معاشرے سے لا کر لکھنؤ کے ایک ایسے ہیبت ناک معاشرے میں پھینکا جہاں اس کا مقدر محض بدنامی ذلت اور رسوائی تک ہی محدود ہو گیا۔ البتہ کوٹھے پر خانم اور خاص طور پر مولوی صاحب اور بوا حسینی نے اس کا بہت خیال رکھا۔ خورشید جان، گوہر مرزا، بسم اللہ اور امیر جان جیسے ساتھیوں اور دوستوں میں اس کا بچپن نہ جانے کب اور کیسے گزر گیا اور صرف چند ہی دنوں میں اپنے والدین کو بھول گئی۔

اپنی جوانی کے آغاز سے ہی امر او کے پیشے کا آغاز بھی ہو گیا۔ وہ پہلی بار نواب راشد علی خان کے ہاتھ کی اور پھر نواب سلطان اور بعد ازاں فیض علی کے ساتھ تعلق بنا۔ گوہر مرزا تو ہمیشہ سے ہی اس کے ساتھ تھا۔ امر او ایک طوائف ہونے کی حیثیت سے ہوشیار اور ذہین تھی۔ لیکن وہ اس سب کے باوجود باقی رنڈیوں سے مختلف تھی۔ وہ اپنے پرستاروں اور عاشقوں کو فریب دینا اور اپنے عشق کے جال میں پھنسا کر رکھنا جانتی تھی لیکن بسم اللہ جیسی بد لحاظ اور مطلب پرست بھی نہ تھی اس نے نواب سلطان کو ٹوٹ کر چاہا تھا لیکن خورشید کی طرح اپنے آپ کو تماشا نہیں بنوایا۔ البتہ امر او نے فیض علی کے ساتھ تعلق میں خالص رنڈی پنے کا مظاہرہ کیا۔ وہ اس پر بہت سامال لٹاتا تھا۔ یہاں تک کہ امر او یہ کہنے پر مجبور ہو گئی کہ آگ وہ ابتدا ہی سے گوہر مرزا کی طرف مائل نہ ہوتی تو ضرور فیض علی سے محبت کرتی۔ اس کے باوجود امر او کے اندر "امیرن" ابھی بھی باقی تھی۔ اس میں وہ انسانیت تھی جو ایک رنڈی میں مشکل سے نظر آتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ امر او دوسروں کے جذبات کا خیال رکھتی تھی۔ جب بسم اللہ نے اپنے عاشق مولوی صاحب کو درخت پر چڑھنے پر مجبور کر دیا تو امر او نے ان کی سفر اش کر کے انھیں نیچے اترنے میں مدد کی۔ جب بسم اللہ اکثر اپنی ماں یعنی کے خانم سے لڑ جھگڑ کر کوٹھا چوڑ کے چلی جاتی۔ اس نے خانم کو اتنے دکھ دیے کہ خانم ک اس سے نفرت سی ہونے لگی۔ لیکن امر او نے جتنا عرصہ خانم کے کوٹھے پر گزارا، ایسے شکایت کا کوئی موقع نہ دیا اور نہ ہی کبھی خانم سے ناراضگی کا اظہار کیا۔

امر او نے نواب سلطان سے حقیقی محبت کی اور ایک ہم مزاج اور باذوق انسان کی حیثیت سے انہیں چاہا جب اسے معلوم ہوا کہ رام دئی جو اس کے ساتھ ہی اغوا ہوئی بیگم بنی بیٹھی ہے اور وہ خود کوٹھے پر پللی بڑھی تو اسے اپنی قسمت پر بڑا رنج ہوا۔ اس پر مستزاد یہ کہ نواب سلطان رام دئی کا خاوند نکلا۔ امر او نے اپنی قسمت اور تقدیر کو کو سا لیکن اپنی وضع داری ایسی نبھائی کہ ایسی کوئی بات تک نہ کی جس سے یہ ظاہر ہوتا کہ وہ نواب کو جانتی تھی۔ یہاں امر او کا رویہ ایک رنڈی نہیں بلکہ ایک مہذب عورت کے رویے جیسا ہے۔ اس نے نواب کو نہ جاننے کا یہ تاثر اس لیے دیا کہ رام دئی اور اس کے خاوند کے آپس کے تعلقات اثر انداز نہ ہوں۔

ایک رنڈی ہونے کی وجہ سے امر او میں یہ خوبی تھی کہ وہ اپنے پرستاروں کو فریب دے سکے لیکن ایسے پیشے میں رہ کر بھی اس نے اپنے اندر کی عورت کو قتل نہ کیا۔ تمام زندگی اس کی یہ خواہش رہی کہ وہ اپنے گھر والوں سے ملے اور اس کی زندگی میں کوئی ایسا

چاہنے والا ہو جو اس کا سچا عاشق ہو اور اس کا ناز برداری کرے۔ یہ خواہش خالصتاً ایک عورت کی خواہش ہے کیونکہ ایک رنڈی تو یہ تسلیم کر لیتی ہے کہ کوئی اسے کبھی سچے دل سے نہیں چاہے گا۔ الغرض امراؤ کا کردار ایک طوائف کا کردار ہے جس میں انسانیت باقی تھی۔ وہ ایک متوازن شخصیت کی مالک تھی جس کا کردار ایک گھریلو عورت اور ایک بازاری طوائف کے کرداروں کا حسین امتزاج ہے۔

امراؤ جان ادا اپنے پلاٹ کے اعتبار سے ایک شاہکار ناول ہے؟ تبصرہ کریں۔

یا

کیا امراؤ جان ادا کے مردانہ کردار محض مجہول ہیں؟

س 2: ناول "امراؤ جان ادا کے مردانہ کردار اس کا ایک ایسا اہم حصہ ہیں جس کے بغیر کہانی نامکمل سی محسوس ہوتی ہے۔ یہ کردار بے شک بہت سی جگہوں پر غیر فعال محسوس ہوتے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ ان کی موجودگی کہانی کو آگ لیجانے میں

معاون و مددگار ثابت ہوتی ہے۔ خاص طور پر اس ناول کے نواب مردانہ کرداروں میں سب سے زیادہ اہمیت کے حامل ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ جس دور کی عکاسی اس ناول میں کی گئی ہے، ایک ایسا دور تھا جب بڑے بڑے نواب اور رئیس زادے طوائف کے بالاخانے پر جانے کو اپنی شان و شوکت میں اضافے کا باعث سمجھتے تھے۔ لہذا نوابوں کے بغیر ایک رنڈی اور اس کا کوٹھا کوئی اہمیت نہیں رکھتا تھا۔ کیونکہ طوائفوں کے کوٹھے انہی کے دم سے چلتے تھے۔

نواب سلطان ناول کے مرکزی کرداروں میں سے ایک ہیں اور ان کے ساتھ امر او کا حقیقی عشق ان کو مردانہ کرداروں میں مرکز اہمیت دیتا ہے۔ یہ کردار لکھنؤ کے ان پڑھے لکھے اور شائستہ نوابوں کی عکاسی کرتا ہے جو غایت اور شرافت کا نمونہ تھے۔ یہ طوائفوں کے ٹکڑوں پر پلنے والے لوگوں میں سے نہیں تھے بلکہ ان کی دولت کے بل بوتے پر تو خود طوائفوں کے بالاخانے پر چلتے تھے۔ اس کے برعکس گوہر مرزا جیسے کردار بھی اس ناول کا حصہ ہیں جن میں مردانہ خصوصیات برائے نام ہی تھیں۔ گوہر مرزا کے ساتھ امر او کا تعلق ایک ضرورت کا تعلق تھا۔ امر او کو اس کی ضرورت تھی اور اس کو امر او کی۔ یوں گوہر مرزا کے ساتھ امر او کا تعلق محض مجبوری کے تحت تھا۔ درحقیقت گوہر مرزا ان کرداروں کی عکاسی کرتا ہے جو طوائفوں کے مرہونِ منت رہتے تھے اور ان کی روزی روٹی بالاخانے کے ساتھ وابستہ ہوتی تھی۔ یہی وجہ ہے کہ امر او کو کبھی اس سے سچی محبت نہ تھی کیونکہ اس شخص میں مردانہ ہمت تو تھی ہی نہیں اور وہ عورتوں کو تحفظ نہیں دے سکتا تھا جس کی ضرورت ایک عورت کی نفسیات کا حصہ ہوتی ہے۔

فضل علی اور فیض لکھنؤ کے ڈاکوؤں اور چوروں کی عکاسی کرتے ہیں۔ چوری اور ڈاکوؤں سے کمائی ہوئی دولت یہ طوائفوں کے کوٹھوں پر خوب لٹاتے تھے۔ اور یوں ان کی محبت حاصل کرنے میں کامیاب ہو جاتے تھے۔ طوائفوں اور مجرموں کا ایک دوسرے سے تعلق ہمیشہ سے رہا ہے۔ فیض علی بھی ایک ایسا ہی مجرم تھا اس کی وضع شہر کے بانکوں جیسی تھی۔ ادب و آداب اور شائستگی اس کے کردار کا حصہ نہ تھی۔ دوسرے کرداروں کے مقابلے میں یہ کردار زیادہ فعال محسوس ہوتا ہے جو کہانی میں ہلچل پیدا کرتا ہے۔

اس کے علاوہ مولوی صاحبان اس ناول کے واقعات کو ترتیب دینے میں ایک اہم کردار ادا کرتے ہیں۔ یہ لکھنؤی تہذیب کے ان لوگوں کی نمائندگی کرتے ہیں جو مذہب سے وابستہ ہونے کے باوجود طوائفوں کی محفلوں اور رقص و سرود سے کنار کشی نہیں کر سکتے تھے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ اس زمانے میں طوائف اتنی اہمیت حاصل کر چکی تھی اور تہذیب کا مرکز بن گئی تھی کہ اس کے ساتھ کسی قسم کا تعلق لازمی بن چکا تھا۔ جو مولوی صاحب بوا حسینی کے ساتھ رہتے تھے، زید پور کے اچھے خاصے کھاتے پیتے، بال بچے دار شخص تھے۔ حصولِ علم کے لیے لکھنؤ آئے اور پھر یہیں کے ہو گئے۔ وہ خانم کے کوٹھے پر رنڈیوں کو تعلیم دیتے تھے۔ امر او نے عربی اور فارسی میں ان سے خوب کسبِ فیض کیا اسی طرح جو مولوی صاحب بسم اللہ پر جان دیتے تھے۔

اس دور کے ان لوگوں کی عکاسی کرتے ہیں جو بظاہر تو عربی کی اونچی اونچی کتابوں کا درس دیتے تھے "اور ایسے ویسے مولوی نہ تھے" لیکن ایک طوائف سے تعلق رکھنے کو معیوب نہیں سمجھتے تھے۔"

مجموعی طور پر دیکھا جائے تو ناول "امراؤ جان ادا" کے مرکزی کردار ہر گز مجہول نہیں۔ نواب سلطان اور فیض علی کردار کہانی کو آگے بڑھانے کے لیے لازمی محسوس ہوتے ہیں جبکہ گوہر مرزا اور مولوی صاحب جیسے کردار امر او کی روزمرہ زندگی میں موجود لوگوں کی عکاسی کرتے ہیں۔ مزید برآں ہر مردانہ کردار لکھنؤ کے اس دور کے لوگوں کی عکاسی کرتا ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ کردار لکھنوی تہذیب اور روایات سے پھوٹے ہیں اور اس معاشرے کی اجتماعی نفسیات کی غماز ہیں۔

س: امراؤ جان ادا کے کردار میں ایک مجبور اور بے بس عورت کی تصویر نظر آتی ہے۔ اس بارے میں اپنی رائے کا تفصیل سے اظہار کیجیے۔

ج: اردو کے نثری ادب میں امر او جان ادا کر کردار غالباً سب سے زیادہ دلکش اور اہم کردار ہے۔ اس کردار کی خوبصورتی، ذہانت، ادبی ذوق و شوق، گانگی اور سب سے بڑھ کر حالات و واقعات کے سامنے اس کی بے بسی دیکھنے سے تعلق رکھتی ہے۔ امر او کی زندگی کا المیہ یہ تھا کہ اس نے خود اپنے لیے یہ پیشہ نہیں چنا تھا بلکہ تقدیر نے اسے زندگی کے ایک ایسے موڑ پر لاکھڑا کر دیا تھا کہ اس کے پاس ماسوا افسوس اور اپنے ماضی کی یادوں کے کچھ بھ نہ بچا۔

امر او کے کردار میں ایک مجبور اور بے بس عورت کی جھلک پہلی مرتبہ دکھائی دیتی ہے جب وہ امر او نہیں بلکہ امیرن تھی اور دلاور خان اور پیر بخش جیسے جفاکاروں نے اسے اغوا کر کے لکھنؤ پہنچایا اور خانم کے کوٹھے پر بیچ ڈالا۔ یوں وہ دونوں امر او کو ایک عزت دار اور شریف معاشرے سے نکال کر ایک ہیبت ناک اور بدنام معاشرے میں پہنکنے کے ذمہ دار ہوئے۔ ایک طوائف کا پیشہ اپنانا اس کے لیے ہرگز آسان نہ تھا۔ یہ زندگی اس نے اپنے لیے خود نہیں مانگی تھی لیکن اس کے باوجود اس نے اپنے آپ کو تقدیر اور حالات کے رحم و کرم پر چھوڑ دیا اور یہ حقیقت تسلیم کر لی کہ اسے اپنی زندگی اسی ماحول کے مطابق گزارنی پڑے گی۔

نواب سلطان امر او کی زندگی میں ہوا کے ایک خوشگوار جھونکے کی طرح آیا۔ امر او کو اس سے حقیقی عشق ہوا اور اس نے نواب کو ایک ہم مزاج اور باذوق انسان ہونے کی حیثیت سے چاہا لیکن نواب سلطان کے ساتھ اس کا تعلق زیادہ دیر تک برقرار نہ رہ سکا۔ اس کی وجہ ناول میں واضح نہیں ہو سکی۔ لیکن اس ضمن میں امر او نے اتنا کہا ہے کہ "مگر افسوس فلکِ تفرقہ انداز نے یہ سلسلہ بہت جلد درہم برہم کر دیا"۔ جب امر او کو اس بات کا ادراک ہوا کہ رام دئی جو اس کے ساتھ کریم کے گھر پر اغوا ہو کر آئی تھی نواب سلطان کی بیوی ہے تو امر او یہ کہنے پر مجبور ہو گئی کہ اس کی تقدیر بہت خراب تھی جس نے اسے ایک طوائف کے کوٹھے پر پہنچا دیا۔ اس بات سے امر او کی بے بسی کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔ اگر اس کو اپنی قسمت پر اختیار ہوتا تو وہ ہرگز نواب سلطان کو خود سے جدا نہ ہونے دیتی۔ اسی طرح امر او نے فیض علی سے بھی دلی محبت نہ کی لیکن مجبوری کے تحت اس کے ساتھ بھی تعلق قائم رکھا۔ اس کی مجبوری کی بنیادی وجہ فیض علی کی دولت تھی۔ فیض علی اپنا چوری شدہ مال امر او کو ویا کرتا اور اس کی اسی عادت کے سامنے امر او بے بس ہوتی چلی گئی۔ مزید برآں گوہر مرزا کی چاہت کو اس نے اتنی اہمی نہ دی۔ جتنی کہ ایک عورت کی نفسیات کا حصہ ہوتی ہے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ گوہر کے ساتھ اس کا تعلق ضرورت اور مجبوری کا تعلق تھا۔ اس کو اپنی پیشہ دارانہ زندگی میں ایک ایسے انسان کی ضرورت تھی جو اس کی مدد کرنا اور ہر وقت اس کے ساتھ رہتا۔

مجموعی طور پر دیکھا جائے تو امر او جان کا کردار ایک ایسی بے بس عورت کا کردار ہے جو اس ناگوار حقیقت سے واقف تھی کہ وہ حالات کی سختیوں کا شکار ہے۔ لیکن اسے تمام صورت حال پر کوئی اختیار نہ تھا۔ امر او کی یہ بے بسی درحقیقت ایک انسان کی حالات کے سامنے بے بسی کی عکاس ہے۔

س: لکھنؤ کے زوال پذیر معاشرے کی عکاسی کے لیے ایک طوائف کا انتخاب کیوں؟ تفصیل سے تبصرہ کریں۔

ج: ناول "امراؤ جان ادا" ایک طوائف کی کہانی ہے اس ناول کے تمام واقعات امراؤ جان کے کردار کے ارد گرد گھومتے ہیں۔ مرزا رسوانے اس ناول میں لکھنؤ کے زوال پذیر معاشرے کی تصویر کشی کے لیے امراؤ کے کردار کا انتخاب کیا۔ اور اس کردار کے آئینے میں لکھنؤ کی تہذیبی وراثت دکھائی۔ امراؤ جان ادا درحقیقت وہ آنکھ ہے جس کے ذریعے مرزا رسوانے اس دور کے لکھنؤ کا ہر منظر دیکھا اور قاری کو دکھایا۔

"امراؤ جان ادا" اس دور کی کہانی ہے جب لکھنؤی تہذیب اپنے عروج پر تھی۔ میلے، سیر گاہیں، تعزیہ، محرم کے جلوس اور سب سے بڑھ کر خانم جیسی طوائفوں کے بالا خانے اس تہذیب کا مرکز تھے۔ خاص طور پر خانم کابالا خانہ ایک ایسا مقام بن کر سامنے آتا ہے۔ جس میں لکھن کے اس زوال پذیر معاشرے کی تصویر آنکھوں کے سامنے دکھائی دیتی ہے۔ امراؤ نے کہا تھا "یہ وہ جگہ تھی جہاں ذلت، عزت، بدنامی، نیک نامی، زردروئی، سرخ روئی جو کچھ دنیا میں ملتا تھا، ملا۔" خانم ایک طوائف تھی جس کے کوٹھے کا اندرونی ماحول اور یہاں پر آنے والے پرونی لوگ لکھنؤی تہذیب کے کسی نہ کسی پہلو کی نشان دہی کرتے ہیں۔ نوچیوں کو موسیقی کی تعلیم دینے والے استاد صاحب سے لے کر چالیس سال سے خانم کی خدمت میں حاضر ہونے والے خان صاحب تک اور نواب چھبھن جیسے نوجوڑ رئیس زادے سے لے کر نواب جعفر جیسے ستر سالہ تماش بین تک، تمام افراد لکھنؤی تہذیب و ثقافت سے پھوٹے ہیں اور معاشرے کی اجتماعی نفسیات کے غماز ہیں۔

امراؤ جان ایک طوائف تھی اور انیسویں صدی میں طوائف لکھنؤی تہذیب کا مرکز و محور تھی۔ ایک طوائف کے ساتھ تعلق رکھنا بڑے بڑے نوابوں اور رئیس زادوں کے لیے عزت افزائی کا باعث ہوتا۔ نواب راشد علی خان جن کے ساتھ امراؤ کی مسی ہوئی تھی، دوسروں پر یہ ظاہر کرنے کے لیے کہ ماضی میں ان کا بہت سی طوائفوں کے ساتھ تعلق رہا ہے۔ ناکاؤں کو اماں جان کہتے تھے۔ یہ کردار اپنے دور کی روایات کی عکاسی کرتا ہے اور اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ اس دور کے طبقہ اشرافیہ کی کیا حالت تھی۔ طوائفوں کے ساتھ تعلق رکھنا معیوب نہیں سمجھا جاتا تھا بلکہ یہ معمول کی بات تھی تمام نوابوں کی بیگمات اس

حقیقت سے واقف تھیں۔ البتہ کوٹھوں پر جانا زیادہ تر نوجوانوں کا مشغلہ لگتا تھا۔ مثلاً نواب چھبیں اور نواب سلطان دونوں اٹھارہ انیس برس کی عمر میں ہی طوائفوں سے تعلق وابستہ کر چکے تھے۔

اس دور میں طوائف اتنی اہمیت اختیار کر چکی تھی کہ مذہبی طبقوں سے تعلق رکھنے والے مولوی صاحبان جن کے بارے میں یہ خیال کیا جاتا تھا کہ وہ طوائفوں کے کوٹھوں اور رقص و سرود کی محفلوں سے کنارہ کشی کرتے ہیں، تک طوائفوں کے چنگل سے بچ نہیں پاتے اور ان کے ساتھ تعلق استوار رکھتے تھے۔ اسی طرح خانم کے کردار کے ذریعے لکھنوی تہذیب کا ایک اور پہلو سامنے آتا ہے۔ خانم اپنے دور کی مشہور و معروف نائیکہ تھی اور وہ اتنی اہمیت اختیار کر چکی تھی کہ بڑے بڑے نواب اس کی قدموں میں بیٹھتے تھے اور اس کی خوشنودی حاصل کرنے کی جستجو میں رہتے تھے اور تو اور ان کے بزرگ ان کو راہِ راست پر لانے کے لیے خانم کے مرہونِ منت ہوتے تھے مثلاً نواب چھبیں کی والدہ خود خانم کے پاس آئیں اور یہ گزارش کی کہ وہ نواب کو کسی طر اپنے چچا کی بیٹی سے شادی کرنے پر رضامند کر دیں۔ خانم کا کردار لکھنوی تہذیب کے ظاہری پہلو کی طرف اشارہ بھی کرتا ہے۔ یہ کردار بذاتِ خود ایک انجمن کی حیثیت رکھتا ہے اس کا حلیہ، اندازِ گفتگو، عمدہ لاس، مہنگا زیور، بان دان، پتچوان اور شان و شوکت لکھنوی تہذیبی روایات اور ادب و آداب کی نمائندگی کرتا ہے۔

مرزار سوانے لکھنؤ کے زوال پذیر معاشرے کی نمائندگی کے لیے ایک طوائف کا کردار اس لیے چنا کہ اس دور میں طوائف بے مثال اہمیت اختیار کر چکی تھی۔ طوائف اس دور کے رئیس لوگوں کی زندگیوں کا اہم حصہ تھی، بقول امر اور نڈی رکھنا اس زمانے کا فیشن تھا اور کوئی ایسا رئیس نہ تھا جس نے نڈی نہ رکھی۔ درحقیقت مرزار سوانے ایک طوائف اور اس سے وابستہ تمام مشاغل کا انتخاب اس لیے کیا کہ یہ عیش و عشرت کے عکاس ہیں۔ سوانے دراصل یہ بتانا چاہا ہے کہ جب معاشرے کا ہر شخص عیش پرستی کے نشے میں گم ہو اور خاص طور پر رئیس طبقہ اپنی لت ان کاموں پر لٹانا شروع کر دے تو معاشرے کی اجتماعی فضا اور اخلاقی کیفیت پر کتنا منفی اثر پڑتا ہے۔

شاعروں پر نوٹ:

گرم کوٹ

راجندر بیدی کا افسانہ "گرم کوٹ" ہمارے معاشرے کے سفید پوش طبقے کی مجبوریوں، قربانیوں اور محبتوں کی کہانی ہے۔ اس افسانہ کا مرکزی کردار ایک متوسط طبقے کا فرد ہے جو امیروں کی طرح قیمتی کپڑے پہننے کی استطاعت نہیں رکھتا۔ اور نیا کوٹ اس لیے نہیں خریدتا کہ اگر وہ نیا کوٹ خرید لے گا تو اس کے بیوی بچوں کا خرچ کیسے پورا ہو گا۔ کم آمدنی کے ساتھ اس کا مسئلہ یہ بھی ہے کہ وہ ایک ذہین اور مفکر قسم کا آدمی ہے جو اپنی مجبوریوں کا تجزیہ کرتا رہتا ہے۔ چنانچہ مزید مشکل کا شکار رہتا ہے۔ اس کی بیوی شمی اسکی زندگی کی تمام مشکلات میں اس کی شریک ہے اور ہر معاملے میں اس کے ساتھ تعاون کرتی ہے لیکن وہ ہمیشہ اپنے بیوی بچوں کی خاطر قربانی دینے کی کوشش کرتا ہے اور اپنی ذات کی بجائے انہیں زیادہ اہمیت دیتا ہے۔

اس کردار کی گھر کی زندگی کے علاوہ باہر کی بھی ایک زندگی ہے اور اس زندگی میں وہ ہمیشہ احساس کمتری کا شکار رہتا ہے کیونکہ اس کے دوستوں کے پاس بڑے اچھے اور خوبصورت سوٹ نظر آتے ہیں۔ جبکہ اس کا اپنا کوٹ ہمیشہ پھٹا پرانا ہوتا ہے۔ وہ اپنے اس احساس کمتری کو چھپانے کے لیے اپنے آپ کو دلائل دیتا رہتا ہے اور اس بات پر اسے اندر ہی اندر دکھ بھی ہے کہ اس کے دوست اس کا دل رکھنے کے لیے اکثر کہتے رہتے ہیں کہ وہ اچھے لباس کی بجائے رفعتِ ذہنی کی زیادہ پروا کرتے ہیں۔ بہر حال بیرونی زندگی میں تمام تر محرومیوں اور مشکلات کے باوجود وہ اپنے بچوں اور اپنی بیوی کے لیے قربانی دینے پر آمادہ رہتا ہے یہاں تک کہ جب اس کا کھویا ہوا اس روپے کا نوٹ اس مل جاتا ہے تو وہ اپنے پھٹے پُرانے کوٹ کی طرف توجہ نہیں دیتا اور دیوانہ وار گھر کی طرف جاتا ہے اور اپنے بیوی بچوں کے لیے مختلف چیزوں کی فہرست بنانا شروع کر دیتا ہے۔

اس کردار کے ساتھ ساتھ اس کی بیوی بھی مشرقی معاشرے کی ایک مکمل عورت کا نمائندہ کردار ہے۔ وہ بھی اپنے میاں اور بچوں کے لیے سراپا ایثار نظر آتی ہے۔ اسکی کوشش یہ ہوتی ہے کہ گھر کی ذمہ داریاں سنبھالے اور کم سے کم وسائل میں گزارہ کر کے اپنے میاں کو بہتر زندگی فراہم کرے۔ جب مصنف کو کھویا ہوا نوٹ مل جاتا ہے تو وہ بچوں اور اپنے لیے بنی ہوئی فہرست پھاڑ دیتی ہے اور دس روپے میں گھر کے خرچ سے مزید پیسے ملا کر اس کے لیے ایک قیمتی کوٹ کا کپڑا خرید لیتی ہے۔

یہ افسانہ درحقیقت محرومیوں کے بوجھ تلے دبے ہوئے ایسے انسانوں کی کہانی ہے جو یا تو اپنی ضرورت پوری کر سکتے ہیں یا اپنے چاہنے والوں کی۔ اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ ایک کی خوشی دوسرے کی محرومی بن جاتی ہے اور اس طرح زندگی کبھی مکمل نہیں ہو پاتی۔ البتہ ان کی محبتیں ایک دوسرے کی محرومیوں کی تلافی کرتی ہیں اور وہ اپنے وسائل کی کمی آپس کے پیار اور محبت سے پوری کر لیتے ہیں۔ اس افسانے میں بھی گرم کوٹ اس محبت کا استعارہ ہے جو ایک بیوی اپنے میاں سے کرتی ہے۔

ننھی کی نانی

عصمت چغتائی کا یہ افسانہ بنیادی طور پر کردار نگاری کا بہت عمدہ نمونہ ہے۔ تیسری دنیا کے غریب اور مفکوک کمال معاشرے میں ایک بیوہ عورت زندہ رہنے کے لیے جتنی تگ و دو کر سکتی ہے، سب اس افسانے کا حصہ ہے۔ ننھی کی نانی افسانے کا بنیادی کردار ہے۔ وہ ایک ایسی عورت ہے جس کی اپنی کوئی پہچان نہیں تھی۔ حقیقت یہ ہے کہ ہمارے معاشرے میں اکثر عورتیں ایسی ہیں جو ہمیشہ دوسروں کے حوالے سے پہچانی جاتی ہیں۔ ننھی کی نانی غربت کے اس درجے پر تھی جہاں زندگی کی جدوجہد کے لیے اس کے پاس اپنی ذات کے سوا کچھ نہیں تھا۔ اس کے سامنے ایک ایسا معاشرہ تھا جس میں اسی جیسے یا اس سے ذرا بہتر لوگ رہتے تھے۔ یا پھر ڈپٹی صاحب جیسے لوگ تھے جن کے نزدیک انسانیت کا مفہوم کچھ بھی نہیں تھا۔

اس محلے میں زندگی گزارنے کے لیے ننھی کی نانی نے ہر طرح کے جتن کیے۔ اس نے اوپر کا کام کرنے سے لے کر بھیک مانگنے، چوری کرنے یہاں تک کہ بچوں سے چھین کر کھانے جیسے کام کیے۔ یہ تمام کام اس کے نزدیک زندگی کی جدوجہد کا حصہ تھے مگر اسے احساس تھا کہ اس نے لوگوں کے سامنے اپنا بھرم بھی رکھنا ہے۔ نانی کا برقعہ اگرچہ ان کی زندگی کا سب سے بڑا جھوٹ تھا، لیکن یہی برقعہ اس کی پناہ گاہ بھی تھا۔ اپنی انا اور عزتِ نفس کا بھرم رکھنے کے لیے وہ اپنی ذات کو اسی برقعے میں چھپائے رکھتی تھی وہ جانتی تھی کہ اس کے اعمال اس قابل نہیں ہیں کہ دوسروں کے سامنے ظاہر ہو سکیں۔ اسی لیے اس کی کوشش ہوتی تھی کہ وہ مختلف حیلوں بہانوں سے اپنی زندگی دوسروں سے پوشیدہ رکھے۔

خوراک، ننھی کی نانی کا بہت بڑا مسئلہ تھا۔ وہ اکثر سوچتی تھی کہ کاش اللہ نے انسانوں کے اندر بھی اونٹ جیسا انتظام کیا ہوتا تو وہ چاردن کی خوراک پیٹ میں بھر کر مزے سے بیٹھ جاتی لیکن وہ ایک وقت میں جتنا کھا سکتی تھی، کھالیتی اور باقی ٹکڑے سوکھنے کے لیے دھوپ میں رکھ دیتی تھی۔ اس موڑ پر افسانہ ترقی پسند نظریات کی طرف پلٹنا نظر آتا ہے۔ اشتراکیت کے ماننے والوں کے نزدیک خوراک انسان کا سب سے بڑا مسئلہ ہے اور ننھی کی نانی کا بھی یہی مسئلہ تھا۔

ننھی کی نانی کا تکیہ اس کی ذات کا استعارہ تھا جس طرح اس نے اپنے دل میں ہزاروں راز چھپا رکھے تھے اسی طرح اس تکیے میں بھی اس کی گزشتہ زندگی کے سارے پہلو پوشیدہ تھے۔ اس کی چوریاں، اس کی برائیاں اور اس کے ماضی کی یادیں اس تکیے میں موجود اثاثے کا حصہ تھیں۔ وہ ان یادوں اور ان تمام اعمال کو دنیا سے چھپا کر رکھنا چاہتی تھی لیکن ایک معمولی بندر کے ہاتھوں اس کا راز اس طرح طشت مزبام ہوا کہ وہ کسی کو منہ دکھانے جوگی نہ رہی۔

ننھی کی نانی کی زندگی اس معاشرے کے لیے باعثِ شرم تھی۔ اس کا ٹیڑھا پن درحقیقت اس معاشرے پر بہت بڑا طنز ہے۔ وہ مر کر بھی سیدھی نہ ہوئی اور یہی وہ گالی تھی جو وہ اس دنیا کو دے کر چلی گئی۔

نظارہ درمیان سے

خورشید عالم کا کردار:

اس افسانے میں خورشید عالم کا کردار ایک ایسے ہندوستانی نوجوان کا کردار ہے جو ایک طرف تو معاشی تحفظ چاہتا تھا اور دوسری طرف اپنی محبت سے بھی محروم نہیں ہونا چاہتا تھا وہ ایک محنتی انسان تھا جو بڑی جدوجہد سے پیرس پہنچا اور اپنی بے تکلفی اور خوش مزاجی کی وجہ سے پیرس جیسی خوبصورت لڑکی کا منگیتر بن گیا۔ جب وہ ہندوستان واپس آیا تو اس نے پیرس کو بھلائی نہیں بلکہ الماس اور اس کے دولت مند باپ کی طرف سے لالچ ملنے کے باوجود پیرس کو جاننا انتظار کرتا رہا۔

خورشید عالم ہندوستانی معاشرے کا وہ نوجوان ہے جس پر اس کے خاندان اور معاشرے کے حالات کی وجہ سے بہت دباؤ ہوتا ہے۔ اس کا باپ یہ نہیں چاہتا تھا کہ بیٹا فرانس سے تعلیم حاصل کرنے کے بعد ایک امیر کبیر مسلمان رئیس زادی سے شادی کرنے کی بجائے ایک مفلوکمال پارسی عورت سے شادی کرے۔ اسی غم سے وہ بیمار ہو گیا تھا جس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ خورشید عالم پر الماس سے شادی کرنے کے لیے کتنا دباؤ تھا۔

خورشید عالم ایک صاحبِ کردار آدمی تھا۔ وہ شاید پیرس کو کبھی نہ چھوڑتا لیکن الماس کے خط کے بعد جب وہ تارویو میں پیرس کو خبر لینے پہنچا تو اسے پیرس کی بھاری بھاری چٹھی ملی جس نے اس کے سوالوں کے جواب میں ایسے طرزِ عمل کا مظاہرہ کیا کہ خورشید عالم کو یقین ہو گیا کہ الماس نے جو کچھ لکھا تھا وہ درست ہے۔ یہ محض اتفاق اور پیرس کی بد قسمتی تھی کہ جب خورشید عالم اس کے گھر پہنچا تو وہ جو ہوسن اینڈ سینڈ میں ایک امریکی کے بچوں کو بیانو کی ٹیوشن پڑھانے گئی ہوئی تھی۔ خورشید عالم نے یہ سمجھا کہ وہ واقعی اس امریکی کی گرل فرینڈ ہے۔

مجموعی طور پر یہ ایک شریف آدمی کا کردار ہے جو معاشرے کے دوسرے انسانوں کی طرح تمام کمزوریوں کا شکار ہے۔ اسے معاشی تحفظ کی ضرورت ہے جس کی خاطر وہ اپنا وائلن بجانے کا شوق بھی چھوڑ چکا ہے۔ پیرس کو محبت اسے کے مرنے کے بعد بھی خورشید عالم کے دل میں موجود تھی۔ اسی لیے وہ سوچا کرتا تھا کہ جب اس کی روح آسمان پر پہنچی ہوگی تو کیا ہوا ہوگا۔

الماس کا کردار:

افسانہ "نظارہ درمیان ہے" میں الماس منفی کردار ہے۔ وہ ڈھلتی ہوئی عمر کی ایک دولت مند لڑکی ہے جسے تارا بائی کے بقول "بھگوان نے دولت بھی دی، اجت بھی اور ایسا سندرپتی بھی بس شکل دینے میں کنجوسی کر گئے"۔ الماس کا باپ بمبئی کا بہت بڑا تاجر ہے اور وہ بمبئی کے بہت مہنگے علاقے، کمبالابل میں رہتی ہے۔ الماس کا مسئلہ یہ تھا کہ معمولی شکل و صورت اور زیادہ عمر کی وجہ سے اس کی شادی کا امکان بہت کم رہ گیا تھا۔ اسی لیے جب اس کی تجربہ کار خالہ، بیگم عثمانی نے خورشید عالم کا سراغ لگالیا تو الماس نے خورشید عالم سے شادی کے لیے ہر جائز یا ناجائز ذریعہ اختیار کرنے کا فیصلہ کر لیا۔

الماس فطرتاً ایک کینہ پرور اور درشت مزاج عورت تھی۔ اسے اپنی دولت کا غرور بھی بہت تھا۔ یہی وجہ ہے کہ وہ کم عمر اور خوبصورت لڑکیوں کو برداشت نہیں کر سکتی تھی۔ جب اسکی ملاقات پیروجا سے ہوئی تو اس کا ابتدائی رد عمل یہی تھا لیکن وہ اتنی چالاک تھی کہ اس نے پیروجا کی حقیقت جاننے کے لیے فوراً خوش اخلاقی کا لبادہ اوڑھ لیا۔ اس کا ذہن سازشی تھا۔ چنانچہ اس نے بڑی مکاری اور ہوشیاری سے پیروجا کی حقیقت معلوم کر لی اور خورشید عالم کی غیر موجودگی کا فائدہ اٹھا کر ایک طرف تو پیروجا کو یہ بتایا کہ خورشید عالم اس کا مگیتر ہے اور دوسری طرف خورشید الم کو خط لکھ کر اس کے دل میں پیروجا کی طرف سے یہ غلط فہمی ڈال دی کہ پیروجا بد کردار ہے اور کسی امریکی کے ساتھ اس کے گھر مقیم ہے۔

الماس انسانی نفسیات سے واقف تھی اور دوسروں کی کمزوریوں سے فائدہ اٹھانا خوب جانتی تھی۔ اس نے خورشید عالم کی مجبوری اور غربت سے یہ فائدہ اٹھایا کہ اس کے بیمار والد کے علاج کی پیش کش کی اور اسے معاشی سہارا دیا اس معاملے میں اسے اپنے باپ کی معونت بھی حاصل تھی۔ اس کے ساتھ ساتھ وہ بے حد شکی مزاج تھی اور ہر چیز کو اپنے ناطع اور قبضے میں رکھنا چاہتی تھی۔ شادی کے بعد خورشید عالم کے ساتھ اس کا رویہ اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ وہ خورشید عالم کو اپنے دباؤ میں رکھنا چاہتی

تھی اور کسی صورت یہ گوارا نہیں کر سکتی تھی کہ وہ اس کی نظروں سے دور رہ کر کوئی کام کر سکے وہ خورشید عالم کے دل سے پیرو جا کی ہر یاد مٹا دینا چاہت تھی۔ تاکہ خورشید عالم ہمیشہ کے لیے اسی کا ہو کر رہ جائے۔

الماس کے کردار میں وہ تمام خصوصیات موجود ہیں جو کسی المیہ افسانے کو پایہ تکمیل تک پہنچانے کے لیے ضروری ہوتی ہیں۔ پیرو جا کے مقابلے میں وہ اتنی زیادہ جہاں دیدہ اور زمانہ ساز محسوس ہوتی ہے کہ پیرو جا جیسی معصوم اور سادہ لڑکی کا اس کے ساتھ کوئی مقابلہ نہیں تھا۔

نظارہ درمیان ہے۔ تنقیدی جائزہ

قرۃ العین حیدر کا افسانہ "نظارہ درمیان ہے" ہندوستان میں طبقاتی تقسیم، معاشی اور معاشرتی اونچ نیچ اور صاحب ثروت لوگوں کی طرف سے غریبوں کے جذباتی استحصال کی کہانی ہے۔ بنیادی طور پر یہ ایک رومانی افسانہ ہے جس میں ایک محبت کرنے والی لڑکی کی آنکھیں اس کی موت کے بعد بھی اپنے محبوب کو دیکھتی رہتی ہیں۔ یہ ایک ایسا تصور ہے جو خالصتاً رومانی دور سے لیا گیا ہے۔ قرۃ العین حیدر نے اپنے خوبصورت جاندار اور اسلوب کی مدد سے اس کہانی کو ایک شاہکار بنا دیا ہے۔

اس کہانی کے تین مرکزی کردار ہیں۔ خورشید عالم ایک غریب انسان ہے وہ پرتاپ گڑھ کے رہنے والے ہیں۔ اور انجینئرنگ کی تعلیم کے لیے وظیفے پر پیرس گئے تھے۔ پیرس میں ان کی ملاقات پیرو جاد ستور جہانگیر نامی ایک ہندوستانی لڑکی سے ہوئی۔ جو پیرس میں موسیقی کی تعلیم حاصل کر رہی تھی۔ یہ لڑکی ہندوستان کے غریب طبقے سے تعلق رکھتی تھی۔ اس کے ماں باپ نہیں تھے اور بمبئی میں غریب پارسیوں کے ایک محلے تارویو میں اس کا گھر تھا۔ خورشید عالم کو اس سے محبت ہو گئی دونوں نے منگنی کر لی۔ پیرو جاد کے قیام کا کچھ عرصہ باقی تھا کہ خورشید عالم پیرس سے واپس ہندوستان آگئے اور یہاں ملازمت تلاش کرنے لگے۔ ہندوستان میں الماس نامی ایک ڈھلتی ہوئی عمر کی بد صورت لیکن دولت مند لڑکی نے شادی کی غرض سے خورشید عالم کو تاک لیا۔ اس کے دولت مند باپ نے خورشید عالم کو ملازمت دے دی اور جب خورشید عالم اپنے بیمار باپ کے پاس گاؤں گئے ہوئے تھے تو اتفاق سے پیرو جاد ہندوستان پہنچی اور مزید اتفاق یہ ہوا کہ آتے ہی اس کی ملاقات الماس سے ہو گئی۔ الماس نہت جلد سمجھ گئی کہ یہ وہی لڑکی ہے جس کا خورشید عالم کو انتظار تھا۔ اس نے دونوں کے درمیان ایسی غلط فہمی پیدا کی کہ خورشید عالم نہ چاہنے کے باوجود پیرو جاد کو چھوڑ کر الماس سے شادی کرنے پر مجبور ہو گئے۔

خورشید عالم کی جدائی نے پیرو جاد کو بیمار کر دیا۔ مرتے وقت اس نے اپنی آنکھیں خیرات کر دیں۔ الماس کے ایک واقف ڈاکٹر صدیقی نے اس کی آنکھیں ایک غریب لڑکی تارا بانی کو لگا دیں اور اتفاق سے وہی لڑکی خورشید عالم اور الماس کے گھر نوکرانی کے طور پر آگئی۔ جب ڈاکٹر صدیقی کی زبانی الماس اور خورشید عالم کو پتہ چلا کہ تارا بانی کے چہرے پر پیرو جاد دستور کی آنکھیں ہیں تو وہ دونوں حیران پریشان رہ گئے۔

مجموعی طور پر افسانے کی فضا رومانی ہے۔ پیرو جاد اور خورشید عالم کی محبت دونوں کاموسیقی سے تعلق بمبئی کا ماحول، تاج محل کی دعوتیں، الماس کے گھر ہین پارٹی اور سب سے بڑھ کر برج خاموشاں کا جنگل جہاں پارسی اپنے مردہ لوگوں کی لاشیں رکھ کر آتے تھے۔ یہ سب ایک رومانی افسانے کے لوازمات ہیں۔ خاص طور پر برج خاموشاں کے جنگل کا تصور اور وہاں پیرو جاد جیسی سادہ دل، مخلص اور معصوم لڑکی کا ایک لاش کی صورت میں جانا ایک رومانی المیہ تخلیق کرتا ہے۔ افسانے کی سب سے بڑی خوبی اس کا اسلوب بیان اور حسن ترتیب ہے۔ افسانے کے آغاز میں تارا بانی سامنے آتی ہے جو کورشید صاحب کی ہر چیز کو بڑی حیرت سے دیکھتی ہے اور آخر میں قاری کو علم ہوتا ہے کہ اس کی وجہ یہ تھی کہ تارا بانی کے چہرے پر پیرو جاد کی آنکھیں تھیں۔ اس طرح یہ ایک کامیاب رومانی افسانہ قرار پاتا ہے۔

ٹوبہ ٹیک سنگھ۔ سعادت حسن منٹو

س: افسانہ "ٹوبہ ٹیک سنگھ"، منٹو کے بے باک اندازِ تحریر کا نمونہ ہے۔ تبصرہ کریں۔

ج: منٹو کا افسانہ "ٹوبہ ٹیک سنگھ" تقسیم ہند کے موضوع پر ان کے ذاتی خیالات اور نظریات کا اظہار ہے۔ انہوں نے اس افسانے میں یہ نقطہ نظر پیش کیا ہے کہ ہم شعور کی سطح پر بہت سے سمجھوتے کر لیتے ہیں لیکن اپنے لاشعور میں ہم اس علاقے اور اس زمین سے اپنی وابستگی کبھی ختم نہیں کرتے جہاں ہم پیدا ہوئے اور پلے بڑھے۔ ہمارے شعور پر معاشرے کے بہت سے اصولوں، مذہب کے ضابطوں، ہماری اپنی نفسیاتی الجھنوں اور ہماری پسند اور ناپسند کا دباؤ ہوتا ہے۔ جبکہ ہمارے لاشعور میں وہ خالص جذبہ موجزن ہوتا ہے جو ہمارے دل کی آواز ہے منٹو نے اس افسانے میں اپنے نظریے کا اظہار کرنے کے لیے پاگلوں کا انتخاب اسی وجہ سے کیا ہے۔ ایک پاگل انسان وہ ہوتا ہے جو اپنے شعور سے محروم ہو چکا ہوتا ہے لیکن اس کا لاشعور اس کی چھٹی حس کی طرح بیدار ہوتا ہے۔ بشن سنگھ جو اس افسانے کا مرکزی کردار ہے اس بات کی عمدہ مثال ہے۔ وہ اپنے رشتہ داروں کی آمد سے قبل ہی جان لیتا تھا کہ کوئی اس سے ملنے آ رہا ہے۔ حالانکہ اسے دنوں، مہینوں کا شمار بھول چکا تھا۔ گویا لاشعور زمان و مکان سے بھی ماورا ہوتا ہے۔

منٹو نے بشن سنگھ اور دوسرے پاگلوں کے کرداروں کی مدد سے اس افسانے میں یہ بیان کرنے کی کوشش کی ہے کہ جب انسان اپنا علاقہ چھوڑنے پر مجبور کر دیا جاتا ہے تو لاشعوری طور پر اس کا کیارِ عمل ہوتا ہے۔ اگر ہم ان پاگلوں کے کرداروں پر غور کریں تو کئی قسم کے ردِ عمل دیکھنے کو ملتے ہیں۔ کچھ پاگلوں کا "پاکستان زندہ باد" کے نعرے لگانا، ایک پاگل کا درخت پر چڑھ کر یہ کہنا کہ وہ نہ ہندوستان میں رہے گا، نہ پاکستان میں بلکہ اسی درخت پر رہے گا، پاگلوں کا قائد اعظم محمد علی جناح اور ماسٹر تارہ سنگھ بن کر جھگڑا کرنا اور اینگلو انڈین پاگلوں کا اس فکر میں مبتلا ہونا کہ اب یورپین وارڈ باقی رہے گا یہ نہیں۔ یہ سب لاشعور کی سطح پر ہونے والے ایسے ردِ عمل کی مثالیں ہیں جو ہر انسان محسوس کرتا ہے لیکن اس کا اظہار نہیں کرتا۔ گویا منٹو کے نزدیک تمام صحیح الدماغ لوگوں کا لاشعوری سطح پر ہی ردِ عمل تھا۔ لیکن وہ اپنے شعور کی جکڑ بند یوں کی وجہ سے اس کا کھلا اظہار نہیں کر سکا تھا۔ اس طرح تقسیم ہندوستان ایک غیر فکری عمل تھا جو مصنوعی اصولوں اور غیر ضروری مذہبی جکڑ بند یوں کی وجہ سے ممکن ہوا۔

افسانے کا مرکزی کردار "ٹوبہ ٹیک سنگھ" ہے جو اپنی دھرتی سے اتنی گہری وابستگی رکھتا تھا کہ لوگ اسے اس کے علاقے کے نام سے جانتے تھے۔ اس کا نام بشن سنگ تھا لیکن لوگ اسے ٹوبہ ٹیک سنگھ کہتے تھے۔ تقسیم ہند کی خبر کا اس پر یہ ردِ عمل ہوا کہ وہ یہ جاننے کے لیے بے قرار ہو گیا کہ ٹوبہ ٹیک سنگھ ہندوستان میں ہے یا پاکستان میں۔ کیونکہ وہ یہ نہ چاہتا تھا کہ وہ اس ملک میں

رہے جہاں اس کا ٹوبہ ٹیک سنگھ نہ ہو۔ اس کے نزدیک اس سے زیادہ اہم بات اور کوئی نہیں تھی کہ وہ اپنے علاقے کے قریب رہے۔ یعنی ایک انسان جنون کے عالم میں، اپنی لاشعوری سطح پر بھی اپنے علاقے کی محبت نہیں چھوڑ سکتا۔ یہاں تک کہ جب اسے علم ہوتا ہے کہ ٹوبہ ٹیک سنگھ پاکستان میں ہے اور ہندوستان بھی جا رہا ہے تو اس نے ایک ایسی زمین پر اپنی جان دے دی جس کا کوئی نام نہیں تھا۔ لیکن اپنے علاقے سے دور جانا گوارا نہیں کیا۔ وہ یہ بھی جانتا تھا کہ اس کے بھائی اور رشتہ دار ہندوستان جا چکے ہیں۔ لیکن اسے صرف اس بات سے دلچسپی تھی کہ ٹوبہ ٹیک سنگھ کہاں ہے۔

بشن سنگھ عرف ٹوبہ ٹیک سنگھ کے کردار کی پیش کس سے یہ ثابت کرنا مقصود ہے کہ اگر ہندوستان سے ہجرت کر کے پاکستان آنے والے مسلمانوں اور پاکستان میں چھوڑ کر جانے والے سکھوں اور ہندوؤں کو ان کی فطرت کے مطابق فیصلہ کرنے کی اجازت دی جاتی، تو وہ بھی بشن سنگھ کی طرح جان دینا گوارا کر لیتے لیکن اپنا علاقہ نہ چھوڑتے۔ گویا یہ تمام پاگل جو اس کہانی میں شامل ہیں، سچائی اور عوام کی دل کی آواز پر قائم تھے اور وہ تمام باشعور رہنما اور عوام جو اس تقسیم کے ذمہ دار تھے ایک غیر فطری اور مصنوعی کام کرنے کے مرتکب ہوئے۔

آدمی نامہ

نظیر اکبر آبادی نے اس نظم میں انسان کا ایک ایسا تصور پیش کیا ہے جو دولت اور غربت، نیکی اور بدی، بادشاہی اور فقر اور ولایت اور بدتری سے ماورا ہے۔ اس دنیا میں یہ انسان کئی رنگوں میں نظر آتا ہے۔ اگر برائی پر مائل ہو اور خدا کا انکار کرنے پر آجائے تو فرعون اور نمرود کی طرح باغی اور گستاخ بھی ہو سکتا ہے اور اگر یہ انسان نیکی پر آمادہ ہو تو غوسن، قطب اور ابدال جیسا ولی اللہ بھی بن سکتا ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ اس دنیا میں تمام رسوم و رواج، تمام کاروبار اور تمام اچھی بُری سرگرمیاں آدمی ہی کی وجہ سے ہیں۔ کبھی یہ آدمی ہیروں اور موتیوں کی طرح قیمتی اور جگمگاتا ہوا محسوس ہوتا ہے اور کبھی یوں لگتا ہے کہ جیسے یہ خاک سے بھی بدتر ہو۔ لیکن حقیقت یہ ہے کہ انسان کو اس کے مرتبے، اسکی دولت اور اس کے دین و مذہب سے جدا کر کے دیکھنا چاہئے کہ وہ بحیثیت انسان کیسا ہے۔

یہ نظم اکبر آبادی کی وسیع المشرنی اور اعلیٰ ظرفی کی دلیل ہے۔ انہوں نے ہمیشہ اپنی تہذیب کے عام انسانوں کی نمائندگی کی اور یہ دیکھا کہ ہر انسان اپنے اندر ایک نئی دنیا بسائے رکھتا ہے۔ میر تقی میر نے کہا تھا کہ:

سرسری تم جہان سے گزرے

ورنہ ہر جا جہانِ دیگر تھا

نظیر نے اپنی اس نظم میں انسان کی فطرت، اس کی نفسیات اور اس کے مشاغل کا مشاہدہ اس انداز میں کیا ہے کہ جیسے ہر انسان ایک نیا جان ہو۔ چنانچہ انسان کو صرف ایک آدمی کی حیثیت سے جانچا اور پرکھا ہے۔ اردو ادب میں اس نویت کی شاعری کی یہ پہلی مثال ہے۔

روٹیاں

نظیر کی نظم "روٹیاں" بظاہر بڑی سادہ سی نظم ہے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ اس نظم میں انسانی نفسیات کا انتہائی گہرا مطالعہ کیا گیا ہے۔ غذا انسان کی اولین ضرورت ہے اور غذا کے بغیر تمام زندگی بے معنی ہو کر رہ جاتی ہے۔ یہ بات بڑے بڑے نفسیات دانوں اور ماہرین معاشیات نے کہی ہے لیکن نظیر کا اپنا عوامی انداز ہے۔ یہ نظم اس بات کی مثال ہے کہ نظیر کس طرح بڑے سادہ اور روزمرہ کے مشاہدے سے فلسفیانہ نتائج اخذ کرتے ہیں۔ پوری نظم کالب لباب یہ ہے کہ اگر انسان کو روٹی ملتی رہے تو اس کے

نزدیک زندگی کی خوشیاں، عیش و عشرت، عبادات اور عقائد اہمیت رکھتے ہیں۔ اور پیٹ میں روٹی نہ ہو تو یہ سب چیزیں بے معنی ہو جاتی ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ اس دنیا میں لوگ مختلف حیلوں اور بہانوں سے روٹی کمانے کا جتن کرتے ہیں۔ مختلف قسم کے اچھے بُرے پیشے اپنائے جاتے ہیں اور ان کے حصول کے لیے بڑی تگ و دو کی جاتی ہے۔ اس طرح روٹی اس دنیا کی سب سے اہم چیز قرار پاتی ہے۔

یہ نظم بھی نظیر کے عوامی انداز کی مثال ہے۔ انہوں نے روٹیوں کی اہمیت اس لیے سمجھی کہ یہ غریب آدمی کا مسئلہ ہوتی ہیں اور وہی جان سکتا ہے کہ روٹی نہ ہو، تو زندگی کیسے گزرتی ہے۔ شرافت اور نجابت کا تمام انحصار روٹی ملنے پر ہوتا ہے۔ یہ ایسی چیز ہے جس کی خاطر انسان اپنے آپ کو نوکر تک بنانے پر تیار ہو جاتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ عام انسان کے لیے ہر طرح کی روٹی اہمیت رکھتی ہے۔

تندرستی

نظیر اکبر آبادی کی نظم "تندرستی" ایک معاشرتی عقیدت (دارالکافات) پر مبنی نظم ہے جو درحقیقت ایک نصیحت ہے۔ نظیر نے اپنے زمانے میں عوام میں رہ کر زندگی گزارنے اور اپنی نظموں میں وہ حکمت و دانائی پیش کی جو عوام میں مقبول ہوتی ہے۔ تندرستی اور صحت اللہ کی ایک نعمت ہے اور انسان اپنے مال و دولت، اپنے مقام اور مرتبے اور حلقہ احباب سے اسی وقت لطف اندوز ہو سکتا ہے جب وہ تندرست ہو۔ نظیر نے اس نظم میں بڑی تفصیل سے بیان کیا ہے کہ تندرستی کے بغیر بادشاہت اور عیش و عشرت سب کچھ بے کار ہے۔ اگر خدا انسان کو عزت و آبرو سے صحت مند رکھے تو اس سے بڑی کوئی اور نعمت نہیں۔

روحِ ارضی آدم کا استقبال کرتی ہے

اس نظم میں اقبال نے اس دنیا میں انسان کی ودیعت کا مقصد بیان کیا ہے۔ کہ جب انسان اپنے خالق سے جدا ہو کر اس کرہ ارض پر آیا تو زمین نے اس کا استقبال کرتے ہوئے کہا کہ اے انسان اپنے خالق سے جدائی کے اس سخت زمانے میں تو خوف اور امید کی کئی منزلوں سے گزرے گا۔ اس عرصے کے دوران اس زمین پر جتنے مظاہر فطرت ہیں، وہ سب تیرے استعمال میں ہوں گے اور یہاں تیری صلاحیتوں کا امتحان ہو گا اگر تو اپنی خودی تعمیر کرے گا اور خدا سے لو لگائے گا تو یہ دنیا تیری اطاعت کرے گی۔ سترے تجھ پر رشک کریں گے اور تیری فکر کا دائرہ سمندر سے بھی وسیع اور بے کنار ہو جائے گا۔

اقبال نے انسان کی عظمت بیان کرتے ہوئے کہا ہے کہ اگر یہ انسان محنت اور مسلسل کوشش کرے، تو اپنے ہنر سے ایک نیا جہان پیدا کر سکتا ہے۔ کیونکہ اس انسان کے جذبے میں سورج کی روشنی جیسی چمک ہے۔ اگر انسان کو اپنی محنت پر اعتماد ہو، تو وہ خدا کی بخشی ہوئی جنت قبول کرنے سے انکار کر دے۔ اس کے ساتھ ساتھ اگر انسان روحانی سطح پر محنت کرے، تو پھر وہ اس دنیا کی تقدیر کا مالک بن سکتا ہے۔ اقبال کہتے ہیں:

عبث شکوہ تقدیر یزداں

تو خود تقدیر یزداں کیوں نہیں ہے

بچہ اور شمع

اقبال نے اس نظم میں ایک منظر پیش کیا ہے کہ ایک بچہ شمع کے شعلے کو غور سے دیکھتا رہتا ہے اور اسے پکڑ لینا چاہتا ہے۔ ایسا لگتا ہے جیسے شمع کا یہ شعلہ اس کی کوئی دیکھی ہوئی چیز ہے جس کی کشش اسے بے تاب کر دیتی ہے۔ یہاں سے اقبال یہ فلسفہ پیش کرتے ہیں کہ شمع کا یہ شعلہ بہت حسین ہے۔ لیکن اس بچے کے دل میں چمکنے والا نور اس سے بھی زیادہ خوبصورت ہے۔ ہم اپنی زندگی میں الجھ کر اپنے دل کی خوبصورتی فراموش کر دیتے ہیں۔ اس لیے کہ علم انسان کے عشق پر پردے ڈال دیتا ہے۔ دنیا میں ہر طرف خوبصورتی موجود ہے۔ پہاڑ، سورج، آسمان، رات اور قدرت کے نظارے سب چیزیں بہت خوبصورت ہیں لیکن انسان کی روح ہر وقت بے چین رہتی ہے۔ ایسا لگتا ہے جیسے اسے کسی گم شدہ چیز کی تلاش ہو اقبال نے اس گم شدہ چیز کی طرف اس

طرح اشارہ کیا ہے کہ ایک معصوم بچہ شمع کے شعلے کو پہچاننے کی کوشش کرتا ہے۔ یعنی شعلے کی یہ کشش انسان کی فطرت کا حصہ ہے۔ انسان کے دل میں عشق کا وہ شعلہ ہوتا ہے جو اس دنیا میں اسکی متاعِ گم گشتہ ہے جس کی تلاش میں اس کی روح بے چین رہتی ہے۔

ایک آرزو

انسان کی سرشت میں یہ بات شامل ہے کہ وہ ہمیشہ فطرت کے قریب رہنا چاہتا ہے۔ شہری زندگی سے راز اور معاشرتی اصولوں سے بیزاری انسان کی عادت میں شامل ہے۔ اردو شاعری میں کلاسیکی دور سے اب تک اس کے ثبوت ملتے ہیں مثلاً مومن نے کہا تھا:

کے کر علاج و حشتِ غم چارا گر

لا دے ایک جنگل مجھے بازار سے

اقبال کی زیر نظر نظم میں بھی کچھ ایسے ہی خیالات نظر آتے ہیں۔ اقبال کی ابتدائی دور کی شاعری میں رومانی رجحانات غالب تھے اور انہوں نے ایسی بہت سی نظمیں لکھیں جن میں یہ خواہش نظر آتی ہے۔ فطرت کے ساتھ ان کا تعلق بہت گہرا تھا اور ان کی نظموں میں اس کا ثبوت قدم قدم پر ملتا ہے۔ زیر نظر نظم میں انہوں نے بڑی شدت سے اس خواہش کا اظہار کیا ہے کہ وہ شہر میں رہنے کی بجائے کسی جنگل میں ایک جھونپڑی بنا کر رہتے اور مصنوعی زندگی کی بجائے ایک فطری زندگی گزارتے۔ یہ وہ زندگی ہوتی جس میں وہ اپنے دل کی خواہش کے مطابق زندہ رہ سکتے۔

اس نظم کی سب سے بڑی خوبی اقبال کی منظر نگاری ہے۔ وہ اپنی خواہش کو مختلف مناظر کے روپ میں پیش کرتے چلے جاتے ہیں۔ اور اکثر اوقات بڑی منفرد مثالیں بناتے ہیں۔ اس نظم میں بھی انہوں نے بہت مثالیں پیش کی ہیں۔ رومانی شاعری کا تقاضا یہ ہوتا ہے کہ شاعر اپنے آزادانہ تخیل کے ساتھ فطرت کے قریب رہ کر ایک ایسی دنیا تخلیق کرے جہاں کوئی خواہش نہ ہو اور کوئی معاشرہ اسے کسی بات پر پابند نہ کرے۔ اسی لیے اقبال نے خود شیر سے دور رہنے کی دعا کی ہے۔

نثار میں تیری گلیوں پر

بند نمبر 1: اے میرے وطن میں تیری ان گلیوں پر قربان جاؤں جہاں اب یہ سلسلہ چل نکلا ہے کہ کوئی انسان بھی عزت نفس کے ساتھ سراٹھا کر نہ جی سکے اور تیرے چاہنے والے جب تجھے دیکھنے کے لیے آنا چاہیں تو چھپ کر اور اپنے آپ کو بچا کر آئیں کیونکہ اب تجھ سے محبت کرنے والوں کے لیے یہ انتظام کیا گیا ہے کہ پتھر قید کر دیے گئے ہیں اور کتے کھلے چھوڑ دیے گئے ہیں۔

یہ فیض احمد فیض کی مزاحمتی شاعری کا ایک نمونہ ہے۔ انہوں نے درحقیقت حکمرانوں پر تنقید کرتے ہوئے کہا ہے کہ وہ لوگ جو اس وطن سے پیار کرتے ہیں اور اسے خانہ کعبہ کی طرح چاہتے ہیں، حکمرانوں کے ظلم کا شکار ہیں اس لیے کہ حکمران نہیں چاہتے کہ یہاں کسی کی عزت نفس قائم رہے۔ وطن کے دشمن آزاد ہیں اور ان کے خلاف جدوجہد کرنے والوں کے ہاتھ باندھ دیے گئے ہیں اس طرح وطن سے محبت کرنے والوں کے لیے یہ انتظام کیا گیا ہے۔

بند نمبر 2: ظلم کرنے والے لوگ ظلم کے لیے بہانے تلاش کرتے رہتے ہیں لیکن کچھ لوگ ایسے بھی ہیں جو ابھی تک وطن کا نام لیتے ہیں۔ یہ لوگ ان ظالموں کے لیے کافی ہیں لیکن مسئلہ یہ ہے کہ دولت اور اقتدار کی ہوس میں مبتلا لوگ اپنی حب الوطنی کا دعویٰ بھی کرتے ہیں اور اپنے حق میں فیصلہ بھی خود ہی دے لیتے ہیں۔ وطن سے محبت کرنے والوں کا ناتو کوئی وکیل ہے اور نہ ہی کوئی ایسا ادارہ ہے جہاں سے وہ انصاف طلب کر سکیں۔ لیکن اس وطن میں رہنے والے اپنے دن اس طرح بھی گزار ہی لیتے ہیں۔ فیض نے اس بند میں حکمرانوں کے انداز حکومت اور ملک میں انصاف کی عدم دستیابی پر احتجاج کیا ہے۔

بند نمبر 3۔ فیض کے ظلم کے خلاف احتجاج پر حکمران انہیں قید کر دیتے تھے اور اس بند میں واضح طور پر یہ محسوس ہوتا ہے کہ فیض قید خانے میں ہیں اور وطن سے دوری کا شکار ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ وطن سے جدائی کے یہ دن یوں گزرتے ہیں کہ جب قید خانے کے در دیوار میں موجود کسی چھوٹے سے سوراخ سے روشنی آنا بند ہو جاتی ہے تو ہم سمجھ جاتے ہیں کہ اب وطن میں شام ہو گئی ہوگی اور جب ہماری زنجیریں چمکنے لگتی ہیں، تو ہم جان جاتے ہیں کہ اب وطن میں صبح ہو گئی ہوگی۔ وطن کی حقیقی صبحیں اور شامیں ہمارے نصیب میں نہیں رہیں صرف ایک تصور ہے جس میں ہم جیے جا رہے ہیں اور اب ایسا لگتا ہے کہ جیسے قید خانے

کے درودیوار کے سایوں نے ہمیں اپنی گرفت میں لے لیا ہے۔ فیض نے اپنی جیل کیزندگی کو وطن میں رہنے والے عوام کی مجموعی زندگی سے ملا دیا ہے۔

بند نمبر 4۔ فیض کہتے ہیں کہ اے وطن اگرچہ ہم تجھ سے جدا ہیں، لیکن ہم نے کبھی اپنی قسمت سے شکایت نہیں کی اس لیے کہ ہم جانتے ہیں کہ صدیوں سے ظلم کا سلسلہ جاری ہے اور اللہ کی مخلوق ظلم سے ٹکراتی رہی ہے نہ ظلم کی رسم نئی ہے، اور نہ ہی ظلم کے خلاف لڑنے والوں کی روایت ہم نے ہمیشہ ظلم کی آگ میں پھول کھلائے ہیں اور حضرت ابراہیم کی طرح ظلم کو شکست دی ہے۔ اس لیے ہم جانتے ہیں کہ آخر کار فتح ہماری ہوگی۔ یہاں فیض نے اس حقیقت کا اظہار کیا ہے کہ قید و بند کی یہ مشقت انہیں اس لیے گوارا ہے کہ ان کے دل میں امید کی روشنی ہے اور وہ جانتے ہیں کہ آخر کار انہیں کامیابی ملے گی۔

بند نمبر 5۔ فیض نے ایک بار پھر امید کا اظہار کرتے ہوئے کہا ہے کہ اے وطن اگر ہم آج تجھ سے دور ہیں تو کیا ہوا۔ دو چار دن کی جدائی کوئی حیثیت نہیں رکھتی کل ہم پھر تیرے قریب ہوں گے اور اگر آج دشمنوں کی قسمت کا ستارہ عروج پر ہے تو کوئی فرق نہیں پڑتا۔ اس لیے کہ ان کی حکمرانی ہمیشہ باقی نہیں رہے گی وہ لوگ جو اپنے وطن سے وفاداری کے وعدے پر قائم رہتے ہیں۔ وہ جانتے ہیں کہ بد قسمتی کے ان دنوں کا علاج کیسے کرنا ہے۔ یعنی وطن کی آزادی کے لیے جدوجہد کرنے والے کبھی ناامید نہیں ہوتے۔

مجھ سے پہلی سی محبت

فیض احمد فیض کی یہ نظم ترقی پسند تحریک کے منشور کے عین مطابق ہے۔ ترقی پسند تحریک کا منشور یہ تھا کہ شاعری اور ادب میں شاعر کو اپنے ذاتی جذبات اور ذاتی عشق و محبت کی نمائندگی کرنے کی بجائے معاشرے کے دکھ اور غم پر توجہ دینی چاہئے۔ فیض نے اس نظم میں کلاسیکی دور سے جدید دور تک کے شعر کی نمائندگی کرتے ہوئے اس فرضی محبوب کو مخاطب کیا ہے۔ جس کی محبت اور جس کے ہجر میں کلاسیکی شاعروں نے دیوان لکھے تھے۔ کلاسیکی دور میں یہ محبوب ایک طوائف کے روپ میں سامنے آتا ہے۔ فیض نے اس محبوب کو مخاطب کرتے ہوئے کہا ہے کہ میں نے بطور شاعر یہ سمجھا تھا کہ تیرے وجود سے میری زندگی روشن ہو جائے گی اور اگر میں تیرے عشق میں کامیاب ہو گیا، تو اس دنیا کے سارے غم ختم ہو جائیں گے۔ میرا یہ خیال تھا کہ زندگی کی تمام خوشیاں تیرے ہونے سے عبارت ہیں۔ اور اگر تو مل جائے تو میری تقدیر میرے سامنے جھک جائے گی۔ لیکن ایسا نہیں تھا۔ بلکہ یہ میرا خیال تھا اور میری خواہش تھی جس کا حقیقت سے کوئی تعلق نہیں تھا۔

دوسرے بند میں فیض نے وہ حقیقت بیان کی ہے جس کا سامنا ہم عملی زندگی میں کرتے ہیں۔ کلاسیکی دور میں شاعروں نے جس طوائف کو محبوب کا درجہ دے رکھا تھا، اس کی حقیقت یوں ہے کہ یہ عورتیں بے شمار صدیوں کے ظلم سے پیدا ہونے والا ایسا جادو ہیں جسے ریشم اور کنبوب جیسے قیمتی کپڑوں میں لپیٹ دیا گیا ہے۔ حقیقت میں یہ مٹی اور خون میں لتھڑے ہوئے وہ جسم ہیں جو ہمارے معاشرے کے بازاروں میں بکتے ہیں۔ کلاسیکی دور کے شاعر نے اس عورت کا ظاہری روپ دیکھا تھا لیکن جدید دور کا شاعر اسکی حقیقت پر نظر رکھتا ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ اس محبوب کا ظاہری روپ آج بھی بہت دلکش ہے لیکن موجودہ دور میں شاعر اتنا باشعور ہو چکا ہے کہ وہ معاشرے کے ظاہر کی بجائے اس کے باطن پر توجہ دے سکے۔ اور اگر دیکھا جائے تو اس زندگی میں عیش و عشرت اور عشق و محبت کے علاوہ بھی بہت سی ایسی تلخ حقیقتیں ہیں انسانیت کے بہت سے ایسے دکھ ہیں جن کا مداوا کر کے انسان راحت حاصل کر سکتا ہے اور حقیقت یہ ہے کہ سچی خوشی وہی ہوگی جو معاشرے کے ان دکھوں کا مداوا کرنے سے ملے۔ اسی لیے فیض نے اس فرضی محبوب کو مخاطب کرتے ہوئے کہا ہے کہ ایک شاعر کی حیثیت سے اب میں تمہارے ساتھ ویسی محبت نہیں کر سکتا جیسی پہلے کیا کرتا تھا۔

چند روز میری جان! فقط چن ہی روز

بند نمبر 1- شاعر اس بند میں عروم و نادار اور نچلے طبقے سے مخاطب ہوتے ہیں۔ وہ اس طبقہ کے ساتھ کیے جانے والے مظالم کے نتیجے میں بننے والے آنسوؤں کا ذکر کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ ہم جیسے امراء جو کہ اس غریب طبقے سے تعلق رکھتے ہیں، مسلسل ظلم و ستم کا شکار ہیں۔ یہ ہماری مجبوری ہے کہ ہم یہ تمام تکالیف برداشت کرتے ہیں۔ یہ رونا، یہ تڑپنا، سب ہمیں اپنے اسلاف سے ورثے میں ملا ہے۔ یہ تو ہمارا ترکہ ہے یہ ظلم و ستم تو ہم نسل در نسل سہتے آئے ہیں۔ آخر ہم بھی کیا کریں۔ ہمارے پاس کوئی اور چارہ بھی تو نہیں۔ ہم تو بے کس ولاچار ہیں۔ ہمارے جسم بھی پابند ہیں اور ہمارے جذبات بھی جکڑے ہوئے ہیں۔ نہ تہ ہم اپنے خیالات کا اظہار کر سکتے ہیں۔ نہ ہی جفا کے خلاف آوازاٹ؟ ہاں سکتے ہیں۔ زبان کو تو قید کیا ہی ہے، اب تو ہماری سوچنے سمجھنے کی صلاحیت پر بھی تالے لگائے جا رہے ہیں۔ اگر ہم اپنی اظہار رائے کی محض کوشش ہی کریں تو، ہمیں سزائیں اور تعزیریں جھیلنی پڑتی ہیں۔ ہمیں سوچنے سمجھنے کی اجازت نہیں۔ ہماری طاقتِ گفتار کو بھی کمزور کر دیا گیا ہے۔

بند نمبر 2- ایسے تمام افراد کا ذکر کرتے ہوئے، ان کی داد دیتے ہوئے فیض کہتے ہیں کہ ایسے تمام تر مصائب اور تکالیف کے باوجود اگر ہم آج بھی زندہ ہیں تو وہ محض اپنی ہمت و طاقت کی وجہ سے ہیں۔ یہ ہمارا اپنا حوصلہ ہی ہے کہ ہم ان تمام حالات کا

سامنا پوری استقامت اور قناعت پسندی سے کر رہے ہیں۔ ہم اپنی ہمت و قوت کے بل بوتے پے ہی تو زندہ ہیں۔ فیض استغفہامیہ انداز اپناتے ہوئے سوال کرتے ہیں کہ کیا ہماری زندگی کسی غریب کے لباس کی مانند ہے جس پے جو چاہے جب چاہے، دکھ و درد کا ایک پیوند لگا جاتا ہے۔ ہر گھڑی ہماری زندگی میں کوئی نیا غم جنم لیتا ہے کوئی نئی مشکل درپیش ہوتی ہے۔ یوں معلوم ہوتا ہے کہ ہماری زندگی، زندگی نہیں بلکہ ایک غریب کا لباس ہے جو جگہ جگہ سے پھٹا ہوا ہے لیکن اس کا مطلب یہ نہیں کہ ہماری زندگی میں پھر کبھی خوشی نہ آئے گی۔ ذرا صبر اور تحمل سے کام لو۔ بے شک ہمیں ان مشکل حالات میں جینا ہے، اس تمام تکلیف کو برداشت کرنا ہے۔ لیکن یہ دائمی تو نہیں۔ ایک نہ ایک دن تو اس ظلم و ستم کا خاتمہ ہونا ہی ہے اور وہ دن دور نہیں۔ اب ظلم کے دن اپنے اختتام کو پہنچ رہے ہیں اور نئی صبح کاروشن سورج طلوع ہونے کو ہے۔

بند نمبر 3۔ شاعر کہتا ہے کہ اگرچہ آج ہم ایک ایسے ویران میدان میں کھڑے ہیں جسے وقت اور حالات کے شعلوں نے جلا کر بھسم کر دیا ہے۔ جہاں لہلہاتے ہوئے سبز و شاداب پیڑ پودوں کی بجائے ہر شے ظلم کی آگ سے جھلس گئی ہے۔ جہاں صرف ویرانی اور تنہائی ہے۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ ہم کبھی اس سے نجات نہ پائیں گے۔ ایسا بھی نہیں ہے کہ ہم تا قیامت ایسی ہی دردناک اور ہیبت ناک زندگی بسر کریں گے۔ آج یہ جو اونچے طبقے کے افراد ہماری مشکلات سے بے خبر ہم پر ظلم و ستم کی برسات کرتے چلے آ رہے ہیں۔ چند روز بعد ایسا نہ کریں گے۔ وقت سد ایک سا نہیں رہتا۔ وقت بدلنے میں دیر بھی نہیں کرتا ہے۔ بے شک آج تمہیں ان جفاکاروں کا ظلم سہنا پڑ رہا ہے۔ لیکن یہ حالات مستقل تو نہیں۔ کب تک یہ اجنبی ہاتھ ہم پر ستم ڈھائیں گے۔ ایک نہ ایک دن تو اس سب کا خاتمہ ہو گا اور وہ دن دور نہیں۔ فیض نے یہاں پر قوم کے امراء کو امید دلائی ہے کہ حالات کی بہتری انتہائی زیادہ حد تک ممکن ہے۔ یہاں پر فیض بہتری کا عزم کرتے ہیں۔

بند نمبر 4۔ فیض نے اپنی دھرتی، اپنے معاشرے اور اپنے لوگوں کو ایک محبوبہ کے استعارے سے ظاہر کرتے ہوئے کہا ہے کہ آج تیرے حسن پر غم و آلام کی گرد ہے اور آج تو اپنی زندگی میں صرف اپنے ٹوٹنے اور ہارنے کا شمار کرتی رہتی ہے لیکن یہ صرف چند روز کی بات ہے۔ راتوں کا جاگنا اور درد سہنا اور اپنے دل میں تڑپ رکھنا آخر کار فائدہ مند ثابت ہو گا اور یہ ہاجر کی رات ختم ہو جائے گی۔ بنیادی طور پر فیض ایک امید زندہ رکھنا چاہتے ہیں اور یہ پیغام دینا چاہتے ہیں کہ خراب حالات ہمیشہ رہنے والے نہیں اور وہ لوگ جو استعمار کے ظلم و استبداد کے خلاف جدوجہد کرتے ہیں، انہیں چاہئے کہ وہ پریشان نہ ہوں کیونکہ ان کی منزل قریب ہے۔